



THORGAL



**Le Royaume
sous le Sable**
ROSINSKI-VAN HAMME



LE LOMBARD

ROSINSKI-VAN HAMME

THORGAL

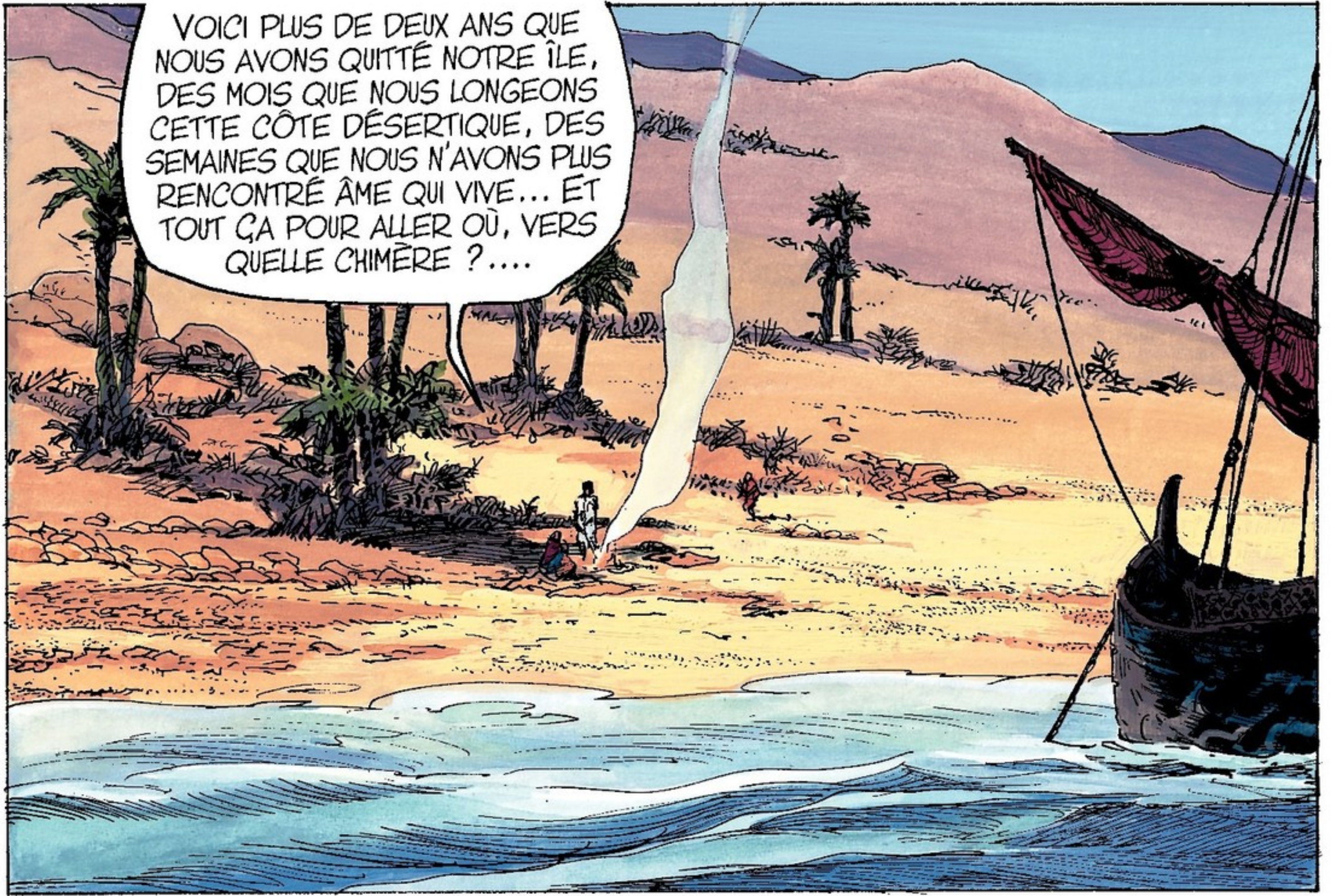
Le Royaume sous le Sable



COULEURS: GRAZA

LE LOMBARD

BRUXELLES



TU NE TROUVERAS JAMAIS LE PAYS IDÉAL QUE TU CHERCHES, MON AIMÉ. IL N'EXISTE QUE DANS TES RÊVES. ET MOI, JE VEUX RENTRER CHEZ LES MIENS. JE VEUX QUE NOS ENFANTS GRANDISSENT AVEC DES COMPAGNONS DE LEUR ÂGE ET QUI VÉNÈRENT LES MÊMES DIEUX.

LE NORD N'EST PLUS NOTRE PATRIE, AARICIA. J'Y SUIS HORS LA LOI ET VOUS, VOUS EN AVEZ ÉTÉ BANNIS

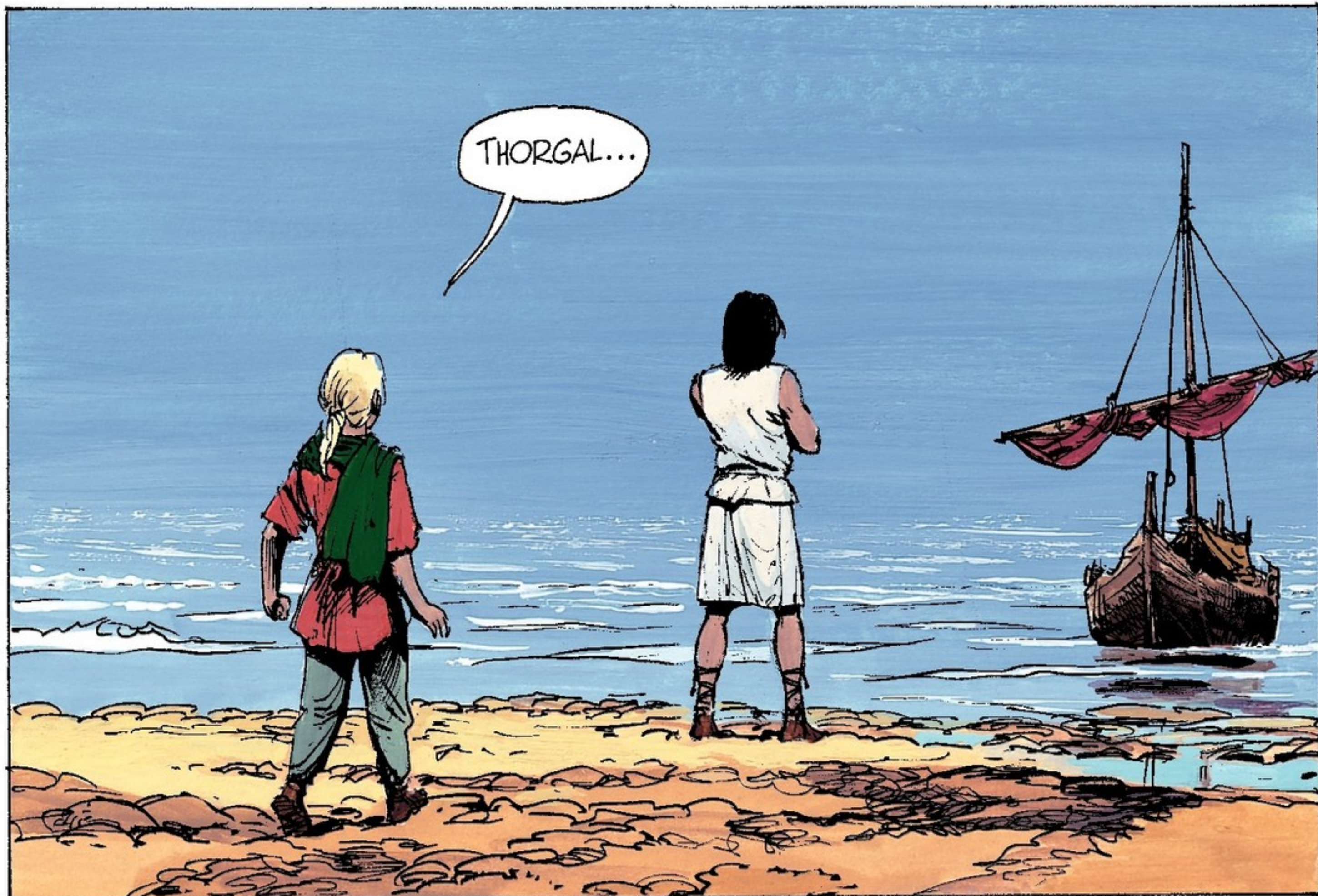
NON.

JE TE L'AI DÉJÀ DIT, THORGAL. GUNNAR, LE CHEF DES VIKINGS DU NORD, A ANNULÉ NOTRE BANNISSEMENT. ET IL SAIT QUE TU AS ÉTÉ VICTIME DE L'ENCHANTEMENT DE CETTE MAUDITE KRISS DE VALNOR.*



* VOIR LA "MARQUE DES BANNIS"





TU VOUDRAIS
RETOURNER AU
NORTHLAND,
JOLAN?

JE... JE VOUDRAIS
DEVENIR UN VRAI
VIKING... PARTICIPER
À DES EXPÉDITIONS,
ÉCOUTER LES CHANTS
DES SCALDES, CON-
COURIR À LA COURSE
OU À L'ARC, DANSER
À LA FÊTE DU JOLL...



JE N'UTILISERAI
PAS MES POUVOIRS.
ET LOUVE NE DIRA À
PERSONNE QU'ELLE
COMPREND LE LANGAGE
DES ANIMAUX.

TA SOEUR ET TOI,
VOUS N'ÊTES PAS
COMME LES AUTRES
ENFANTS. LES GENS
N'AIMENT PAS CEUX
QUI SONT DIFFÉ-
RENTS D'EUX.



UN JOUR OU L'AUTRE,
IMMANQUABLEMENT, CEUX
AVEC QUI VOUS VIVREZ
S'EN APERCEVRONT. ET
ALORS, VOUS SOUFFRIREZ
CAR VOUS SEREZ MIS
À L'ÉCART.

THORGAL,
REGARDE...



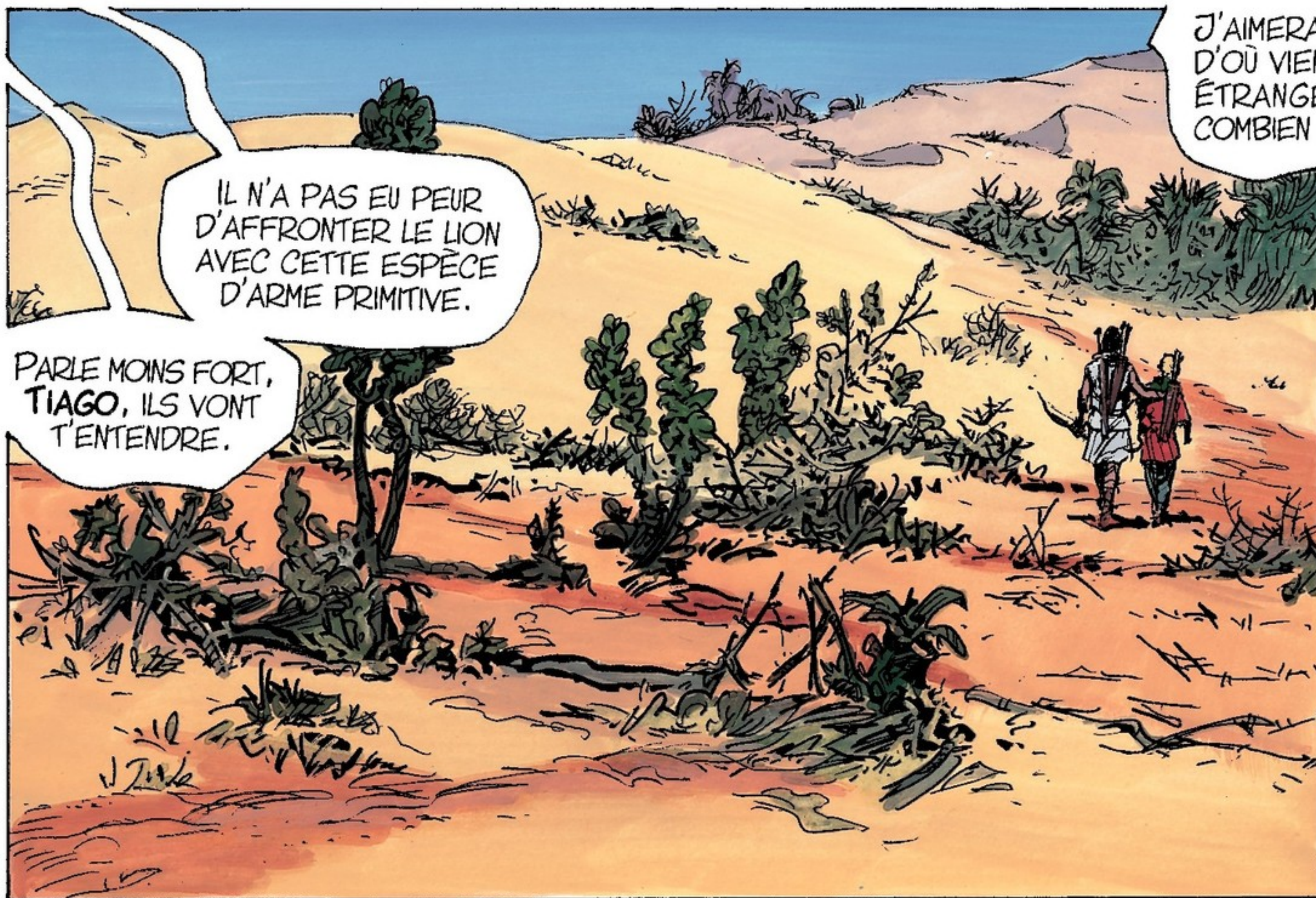
QU'EST-CE QUE...
QU'EST-CE QUE
C'EST ?...

JE N'EN SAIS RIEN, MAIS
CETTE ESPÈCE DE GROS
CHAT N'A PAS L'AIR COM-
MODE. NE FAIS PLUS
UN GESTE...



TU AS VU ÇA,
CHRYSIOS !?...





IL N'A PAS EU PEUR D'AFFRONTER LE LION AVEC CETTE ESPÈCE D'ARME PRIMITIVE.

PARLE MOINS FORT, TIAGO, ILS VONT T'ENTENDRE.

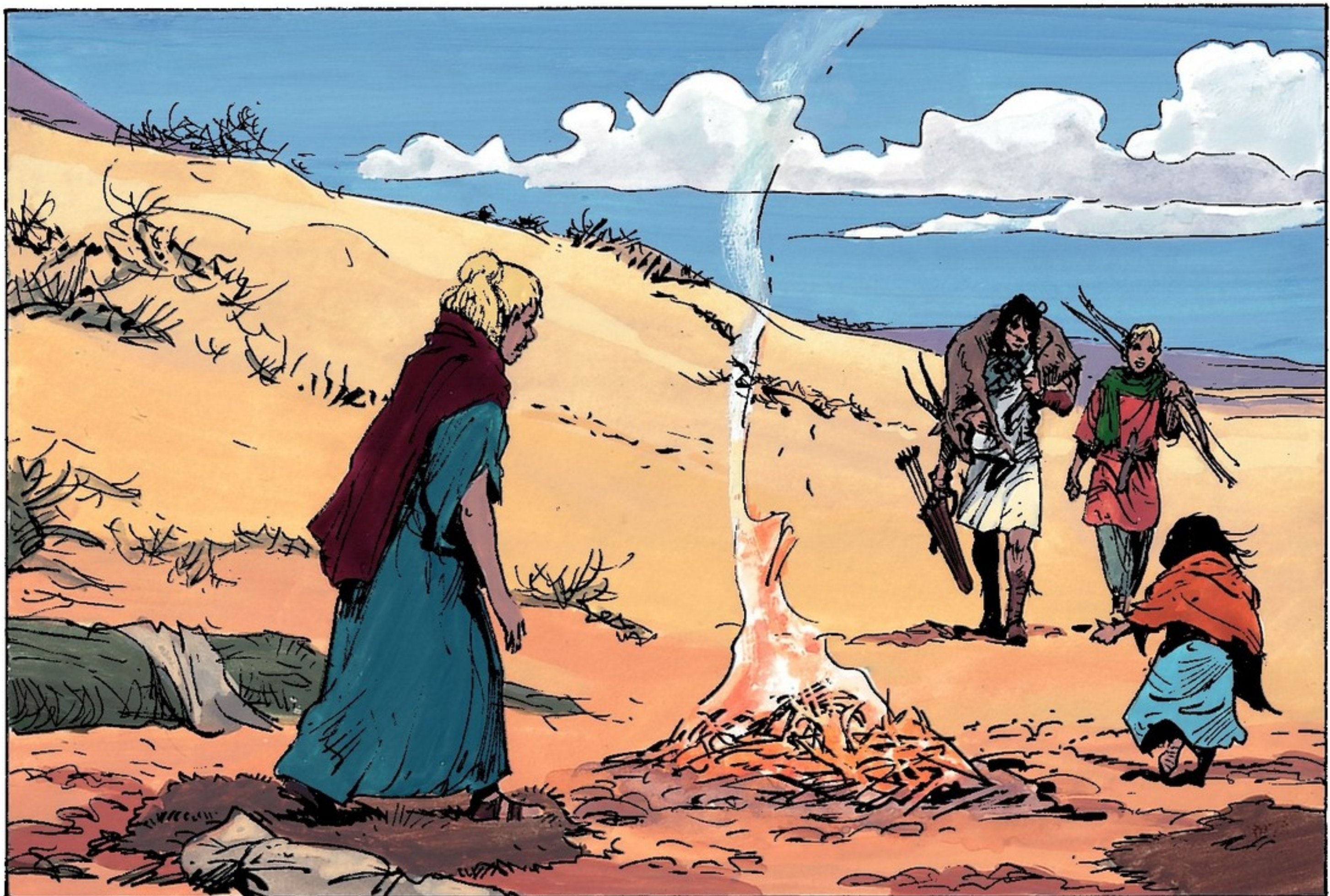


J'AIMERAIS SAVOIR D'OÙ VIENNENT CES ÉTRANGERS ET COMBIEN ILS SONT.

TU VEUX LEUR PARLER ?!!
MAIS LE CONTARQUE NOUS INTERDIT DE...



JE SAIS. MAIS AU CAS OÙ TU NE L'AURAS PAS REMARQUÉ, LE PLUS JEUNE A LES CHEVEUX BLONDS. ET CA, ÇA INTÉRESSERA SÛREMENT LE CONTARQUE.



VOUS ÊTES PARTIS LONGTEMPS, J'ÉTAIS INQUIÈTE.

LE GIBIER EST RARE, PAR ICI. NOUS AVONS DÛ ALLER LOIN.



J'AI RÉFLÉCHI, AARICIA. C'EST TOI QUI AS RAISON. DEMAIN, NOUS FERONS DEMI-TOUR POUR REMONTER VERS LA MER GRISE.



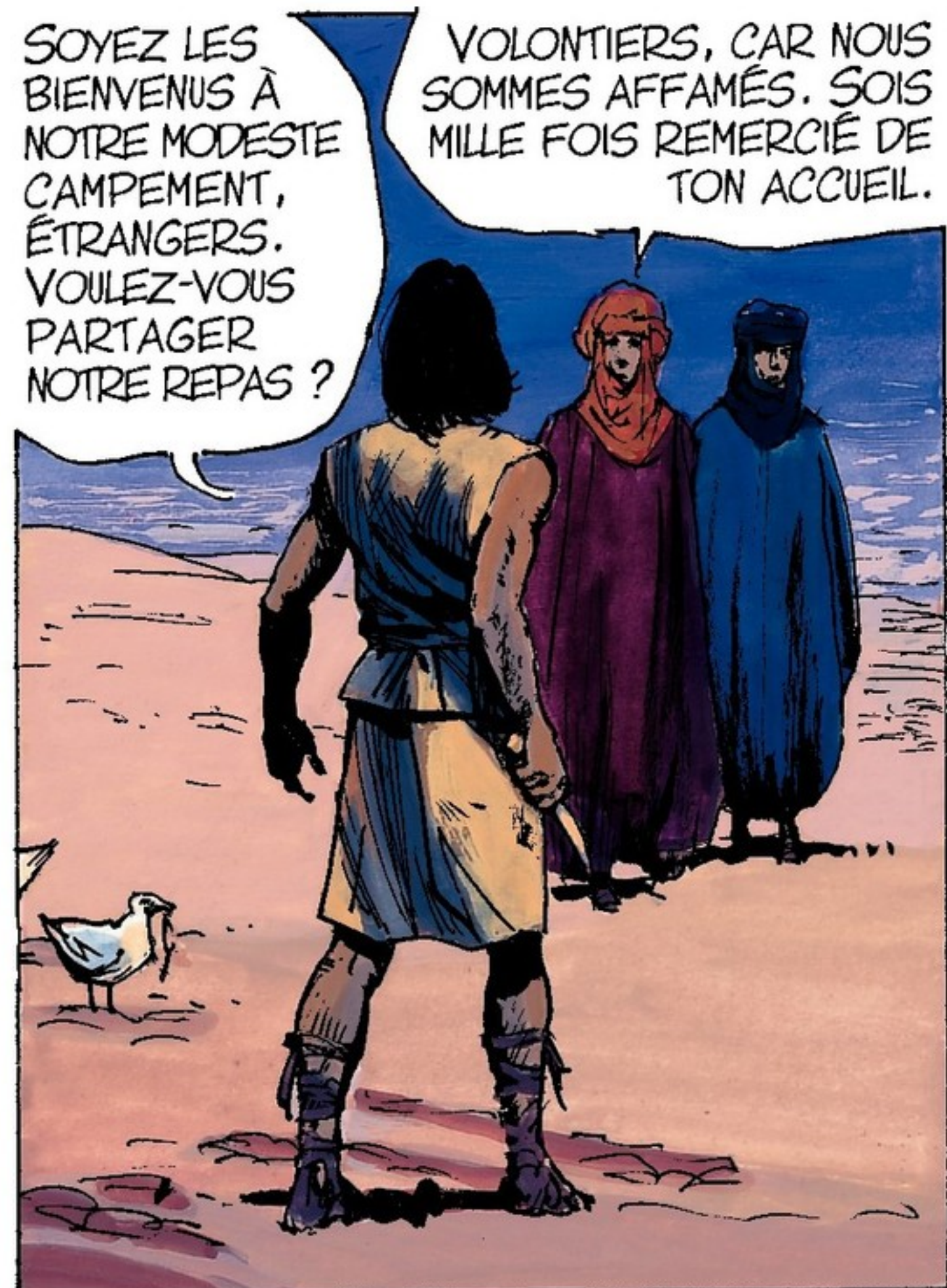
ET DANS SIX OU SEPT MOIS, SI TOUT VA BIEN, NOUS SERONS AU NORTHLAND.



THORGAL, TU AS VU ?

OUI.

JE NE LEUR VOIS PAS D'ARMES ET ILS N'ONT PAS L'AIR HOSTILE. MAIS GARDE TON COUTEAU À PORTÉE DE MAIN, ON NE SAIT JAMAIS.



SOYEZ LES BIENVENUS À NOTRE MODESTE CAMPMENT, ÉTRANGERS. VOULEZ-VOUS PARTAGER NOTRE REPAS ?

VOLONTIERS, CAR NOUS SOMMES AFFAMÉS. SOIS MILLE FOIS REMERCIÉ DE TON ACCUEIL.



MAIS SANS VOULOIR T'OFFENSER, CE SERAIT PLUTÔT VOUS, LES ÉTRANGERS. NOUS VENONS D'UN VILLAGE À QUELQUES HEURES D'ICI.

TU AS RAISON, PARDONNE-MOI.



AINSI, VOUS VENEZ D'UN PAYS LOINTAIN DANS LE NORD... ET VOUS NAVIGUEZ DEPUIS DEUX ANNÉES... C'EST EXTRA-ORDINAIRE ! VOUS COMPTEZ ATTEINDRE LE BOUT DU MONDE ?

NOUS N'IRONS PAS JUSQUE-LÀ...



NOUS AVONS ASSEZ VOYAGÉ ET DEMAIN, NOUS REBROUSSONS CHEMIN POUR RENTRER CHEZ NOUS, AINSI QUE LE SOUHAITENT MON ÉPOUSE ET NOS ENFANTS.

AH...



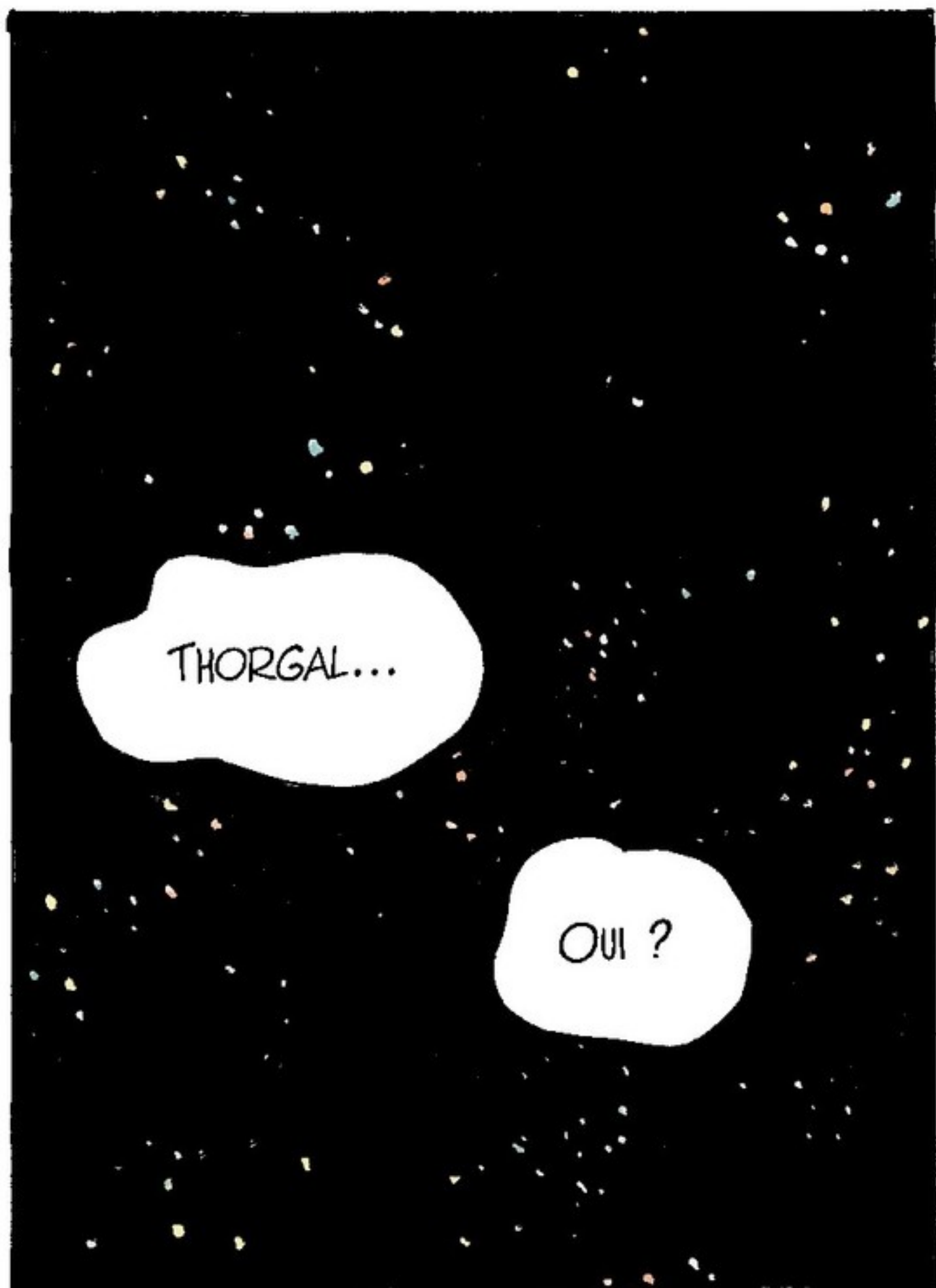
DANS CE CAS, QUE LES VENTS VOUS SOIENT FAVORABLES. NOUS ALLONS PASSER LA NUIT UN PEU PLUS LOIN POUR NE PAS VOUS DÉRANGER.

ET MERCI POUR CE BON REPAS.



VOUS DEVRIEZ D'ABORD PASSER PAR NOTRE VILLAGE. NOUS POURRIONS VOUS FOURNIR DE L'EAU ET DES PROVISIONS.

JE TE REMERCIE, MAIS NOUS AVONS TOUT CE QU'IL NOUS FAUT. À PRÉSENT QUE NOTRE DÉCISION EST PRISE, NOUS AVONS HÂTE DE NOUS REMETTRE EN ROUTE.



THORGAL...

OUI ?



TU M'EN VEUX ?

NON. JE TE L'AI DIT: C'EST TOI QUI AS RAISON.



TU N'AURAS PAS DE REGRETS ?

J'AI ÉTÉ AVEUGLE, AARICIA. LE PAYS QUE JE CHERCHE, JE L'AI TROUVÉ DEPUIS LONGTEMPS, MAIS QUELQUE CHOSE EN MOI M'EMPÊCHAIT DE LE VOIR.



QUEL PAYS ?

TOI, MON AIMÉE. C'EST TOI, MON PAYS. TOI, JOLAN ET LOIVE, OÙ QUE NOUS VIVONS... ICI, AILLEURS OU AU NORTHLAND.



DU NORD !?... PENDANT DEUX ANS !?... ET S'ILS MENTAIENT ?

JE NE LE PENSE PAS. D'AILLEURS, LA FEMME ET SON FILS SONT BLONDS.



THORGAL...

OUI ?

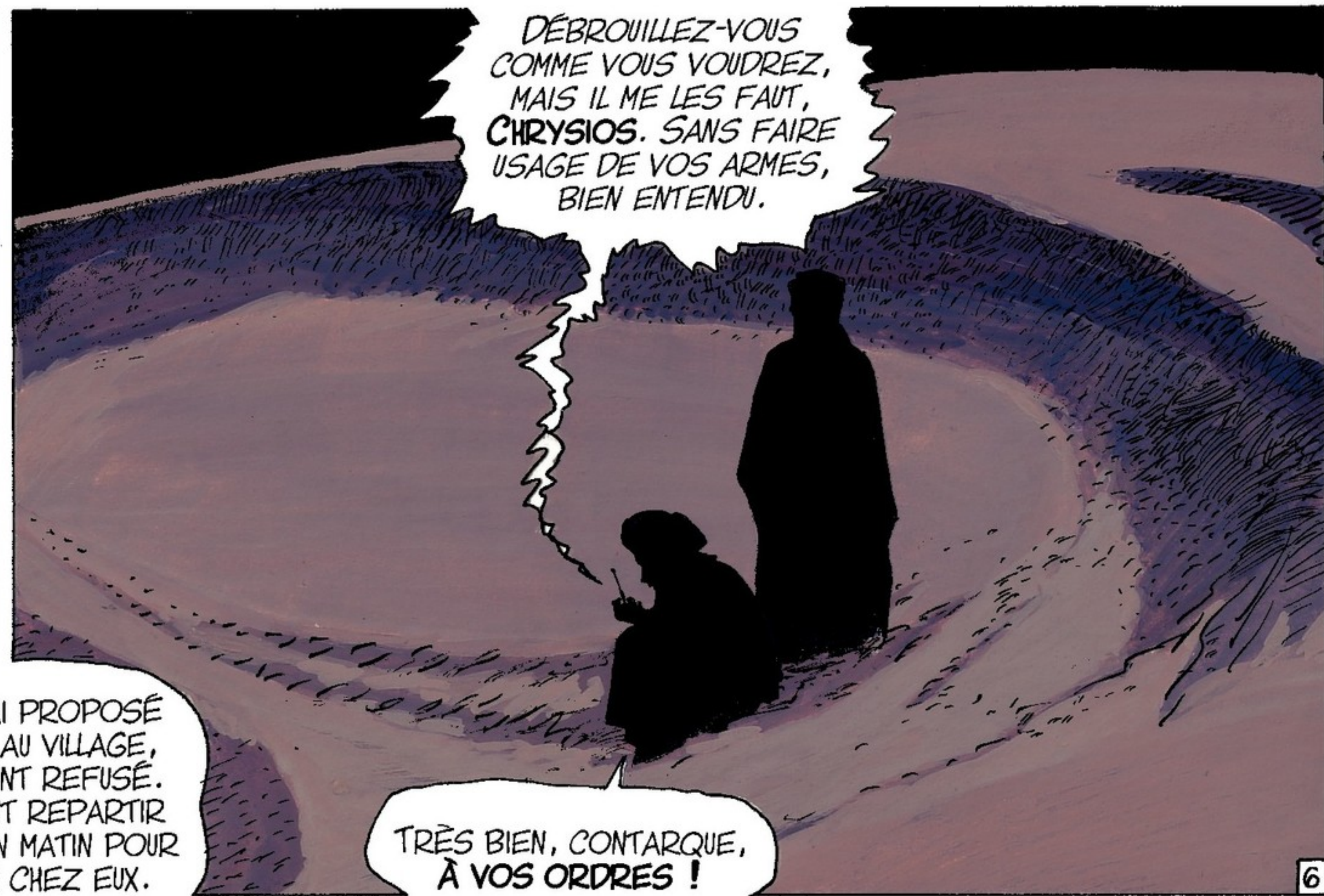
JE T'AIME.

MOI AUSSI, MA DOUCE. PLUS QUE MA VIE, PLUS QUE MES RÊVES...



CE SERAIT INESPÉRÉ. AMENEZ-LES-MOI !

JE LEUR AI PROPOSÉ DE VENIR AU VILLAGE, MAIS ILS ONT REFUSÉ. ILS VEULENT REPARTIR DÈS DEMAIN MATIN POUR RENTRER CHEZ EUX.



DÉBROUILLEZ-VOUS COMME VOUS VOUDREZ, MAIS IL ME LES FAUT, CHRYSIOS. SANS FAIRE USAGE DE VOS ARMES, BIEN ENTENDU.

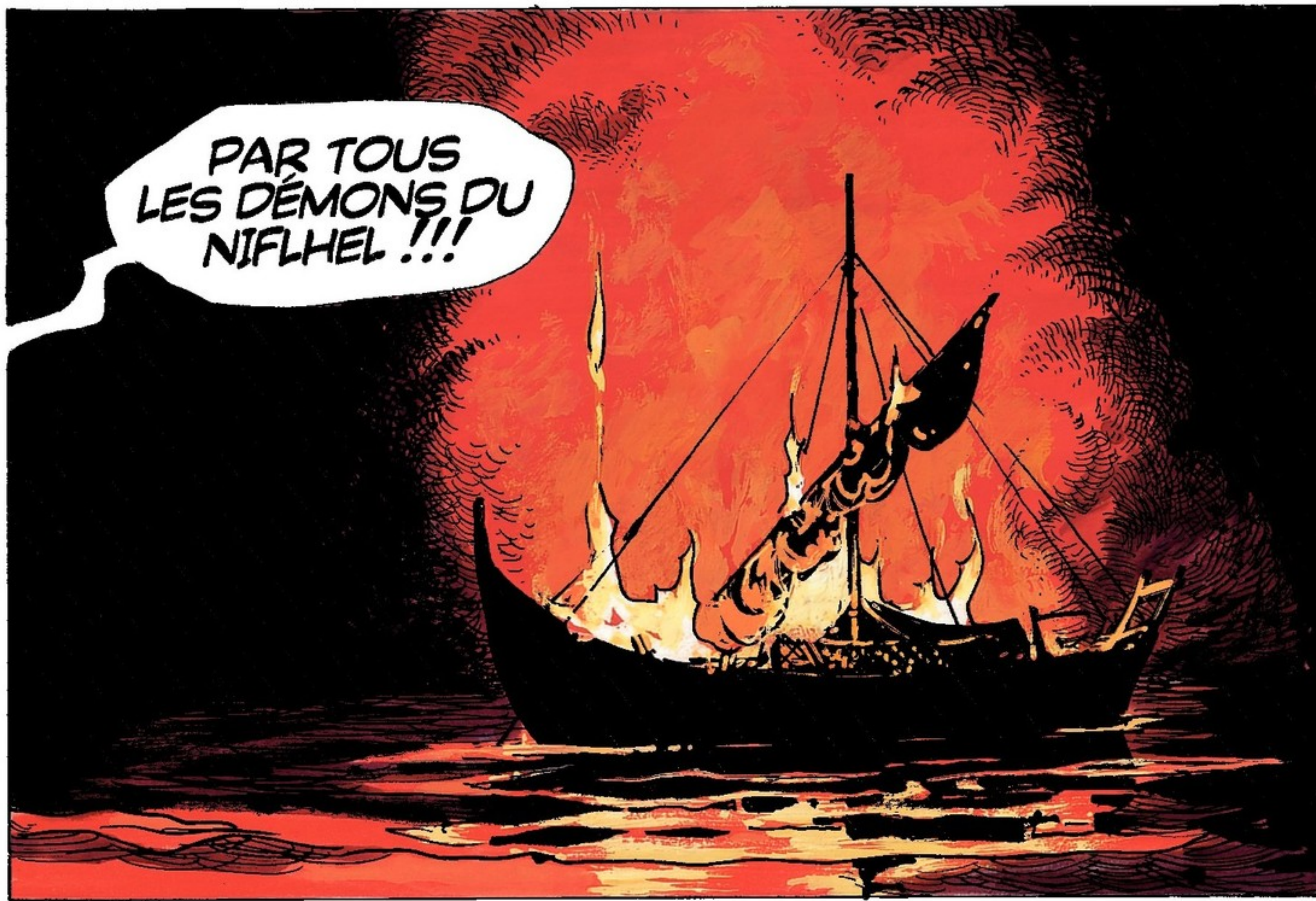
TRÈS BIEN, CONTARQUE, À VOS ORDRES !

THORGAL,
THORGAL,
RÉVEILLE-
TOI !...

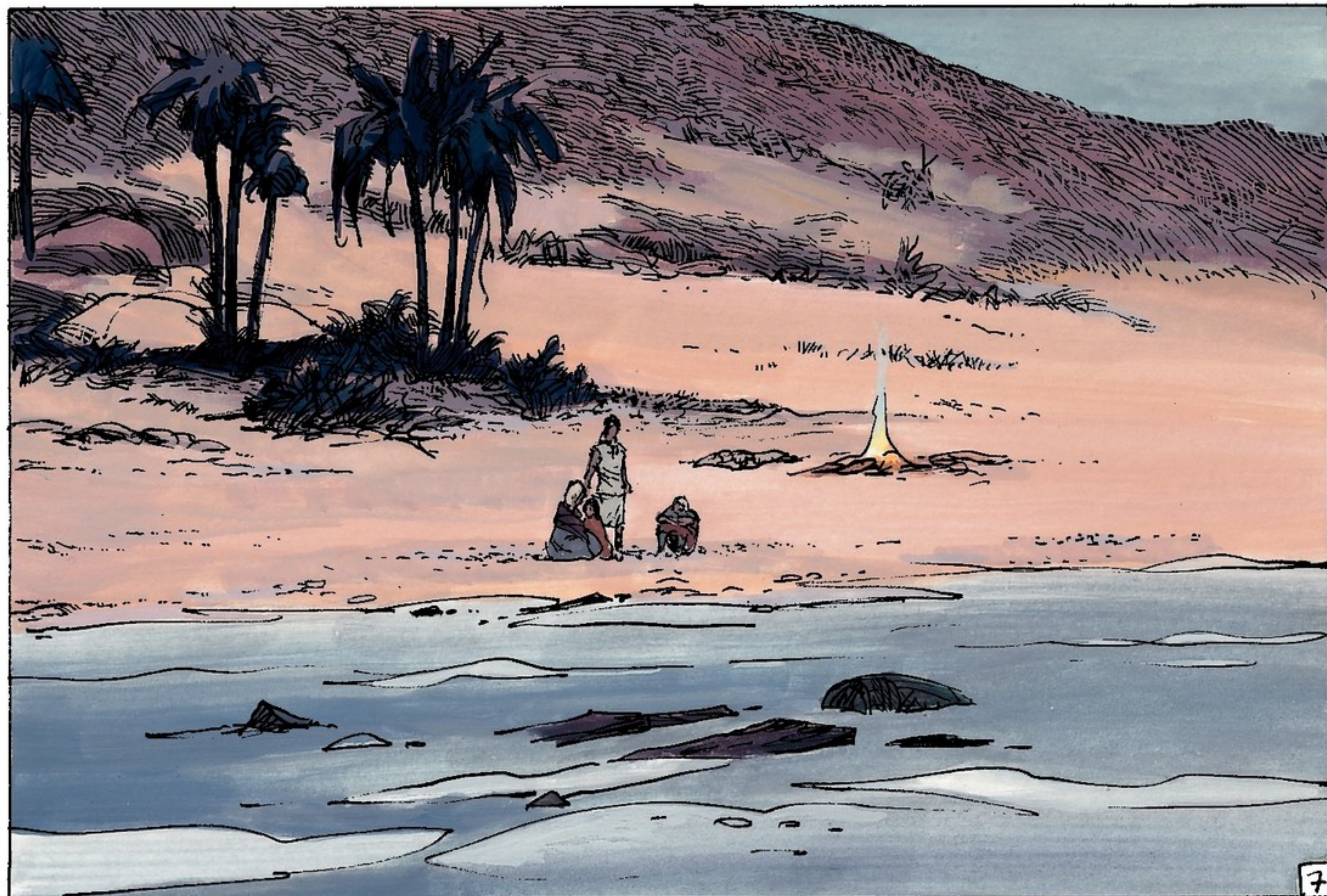
HEIN! ?...
QU'EST-CE
QUE ?...



PAR TOUS
LES DÉMONS DU
NIFLHEL !!!



INUTILE, JOLAN,
C'EST TROP
TARD.



COMMENT CELA A-T-IL
PU SE PRODUIRE ?
SANS BARQUE, SANS
NOS RÉSERVES DE
VÊTEMENTS ET DE
NOURRITURE, NOUS
SOMMES PERDUS,
THORGAL.

NOUS SOMMES ENCORE EN VIE,
AARICIA. ET J'AI MON ARC ET
MON ÉPÉE. JE CONSTRUIRAI
UNE AUTRE BARQUE ET NOUS
IRONS CHERCHER DE L'EAU ET
DE LA NOURRITURE AU VILLAGE
DONT NOUS ONT PARLÉ NOS
VISITEURS D'HIER SOIR.

C'EST CE
QUE J'ALLAIS TE
PROPOSER.

CONSTRUIRE UNE
BARQUE SOLIDE AVEC
LE MAIGRE BOIS QUE
L'ON TROUVE ICI ME
PARÂIT IMPOSSIBLE.
IL VAUDRAIT MIEUX
QUE VOUS VENIEZ
AVEC NOUS.

NOUS SOMMES
DÉSOLÉS DE CE QUI
VOUS EST ARRIVÉ.

!!

DÉSOLÉS ?!...
C'EST VOUS,
MAUDITS CHIENS,
QUI AVEZ MIS
LE FEU À MA
BARQUE !...

NOUS ?! ?
POURQUOI
AURIONS-NOUS
FAIT UNE CHOSE
PAREILLE ! ?

IL N'Y A EU NI ORAGE, NI
TONNERRE. CETTE BARQUE
NE S'EST PAS EMBRASÉE
TOUTE SEULE.

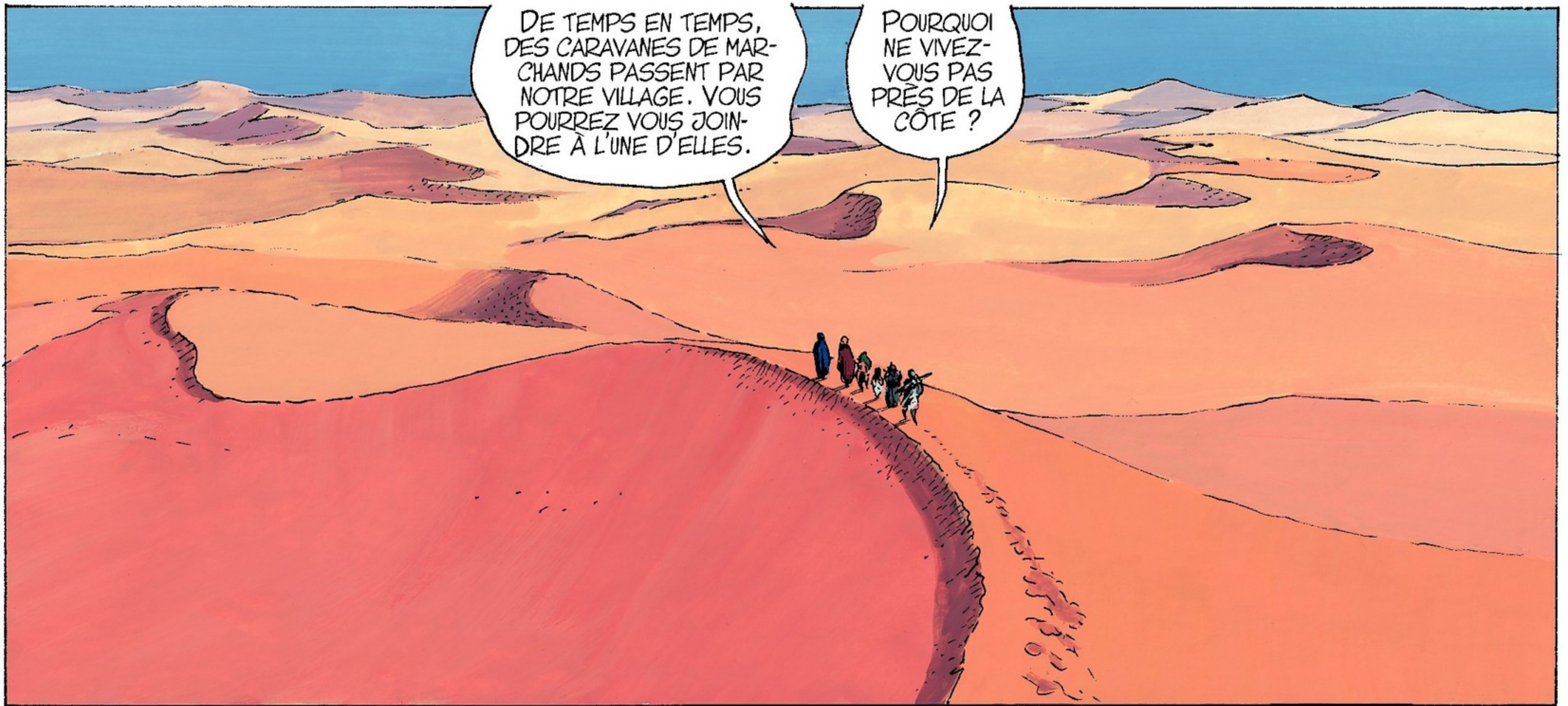
NON,
TIAGO.

SI TU VEUX BIEN ÉCARTER
CETTE ÉPÉE DE MA POITRINE,
JE VAIS T'EXPLIQUER CE QUI
S'EST PROBABLEMENT
PASSÉ, THORGAL...

IL Y A EU DU VENT, CETTE NUIT. ET
CE VENT A DISPERSÉ LES BRAISES
DE TON FEU, DONT CERTAINES
ONT DÛ VOLER JUSQUE DANS TA
BARQUE, ENFLAMMANT LA VOILE
QUI ÉTAIT BAISSÉE.

CELA ME PARÂIT
DIFFICILE À CROIRE. ET
VOUS, VOUS N'AVEZ RIEN
VU NI RIEN ENTENDU ?

NOUS DORMIONS DE L'AUTRE CÔTÉ
DE LA DUNE. VENEZ, METTONS-
NOUS EN ROUTE AVANT QU'IL
NE FASSE TROP CHAUD.



DE TEMPS EN TEMPS, DES CARAVANES DE MARCHANDS PASSENT PAR NOTRE VILLAGE. VOUS POURREZ VOUS JOINDRE À L'UNE D'ELLES.

POURQUOI NE VIVEZ-VOUS PAS PRÈS DE LA CÔTE ?



PARCE QU'ON N'Y TROUVE NI SOURCE NI RIVIÈRE, TOUT AU PLUS QUELQUES NAPPES D'EAU SAUMÂTRE À PEINE SUFFISANTES POUR LES RARES ANIMAUX DE LA RÉGION. LÀ OÙ NOUS SOMMES, IL Y A DE L'EAU EN ABONDANCE À FAIBLE PROFONDEUR.



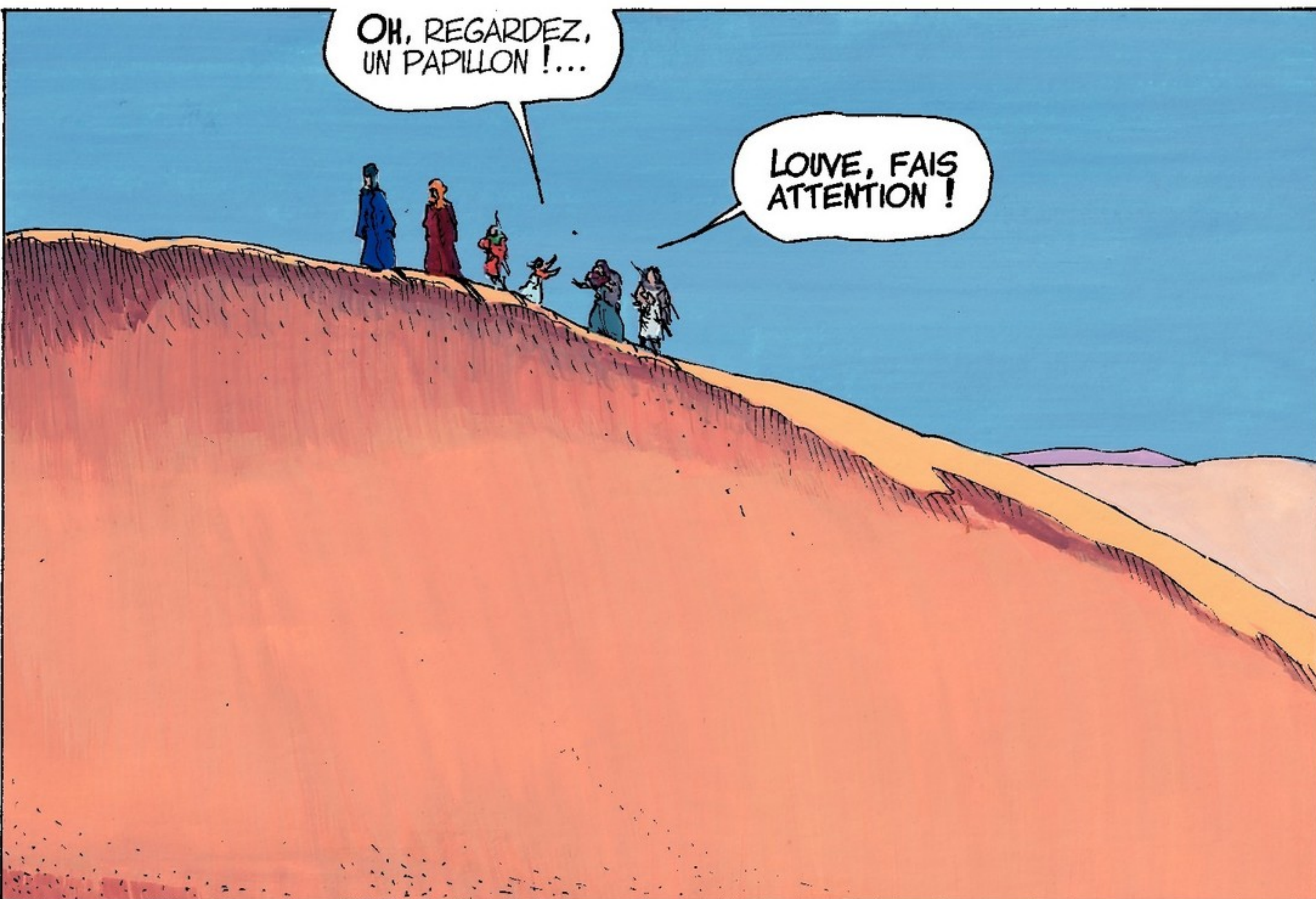
N'AURIONS-NOUS PAS DÛ ATTENDRE LE SOIR POUR NOUS METTRE EN ROUTE ? LE SOLEIL N'EST PAS ENCORE À SON ZÉNITH ET IL FAIT DÉJÀ ATROCEMENT CHAUD.

C'aurait été dangereux, car le désert est traître dans l'obscurité. Courage, dans moins de deux heures, nous serons arrivés.



JE ME MÉFIE DE CES HOMMES. ILS NE RESSEMBLENT PAS AUX PÊCHEURS OU AUX PAYSANS QUE NOUS AVONS DÉJÀ RENCONTRÉS DANS CE PAYS.

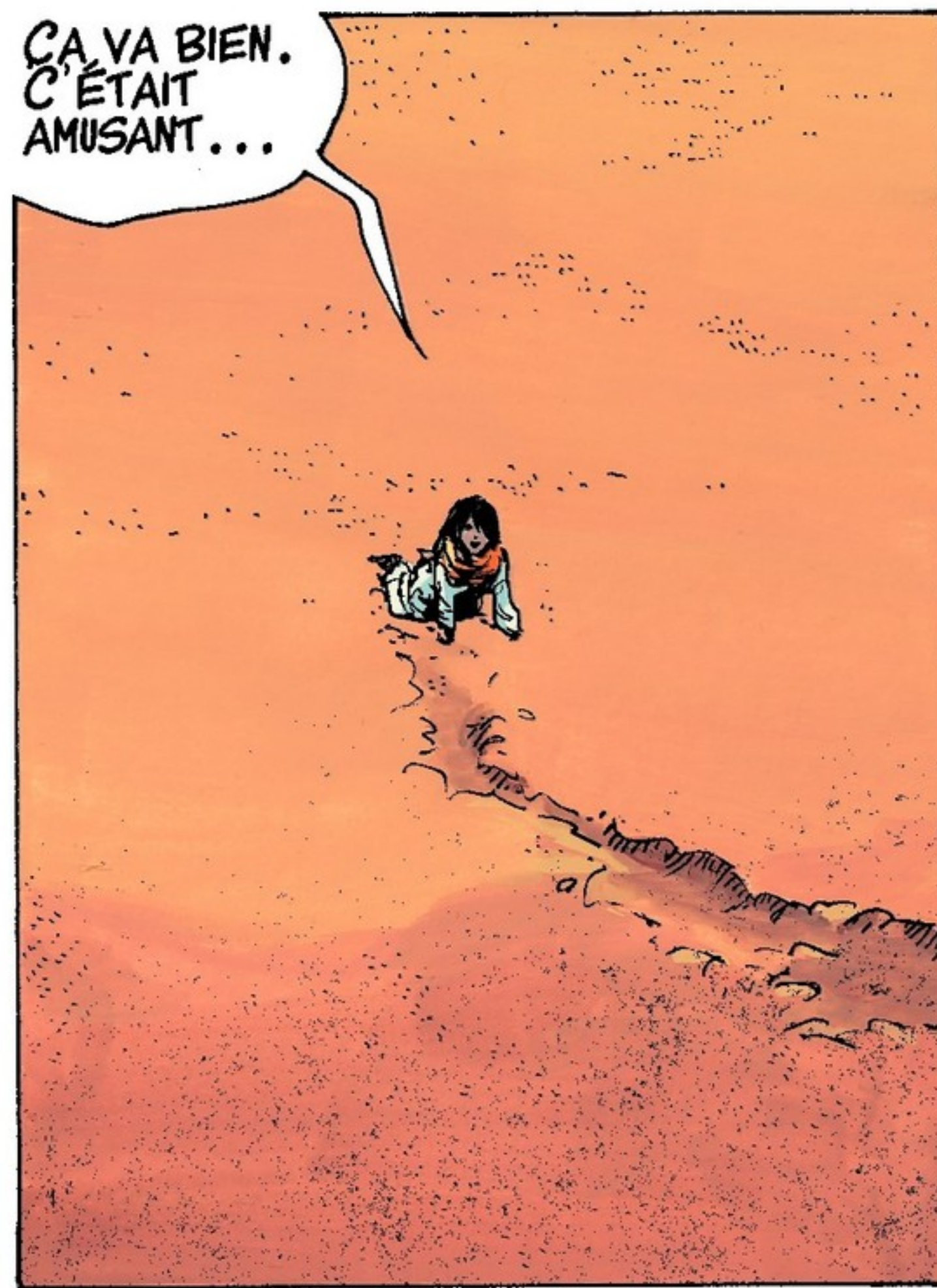
JE SAIS. RASSURE-TOI, JE ME TIENS SUR MES GARDES.

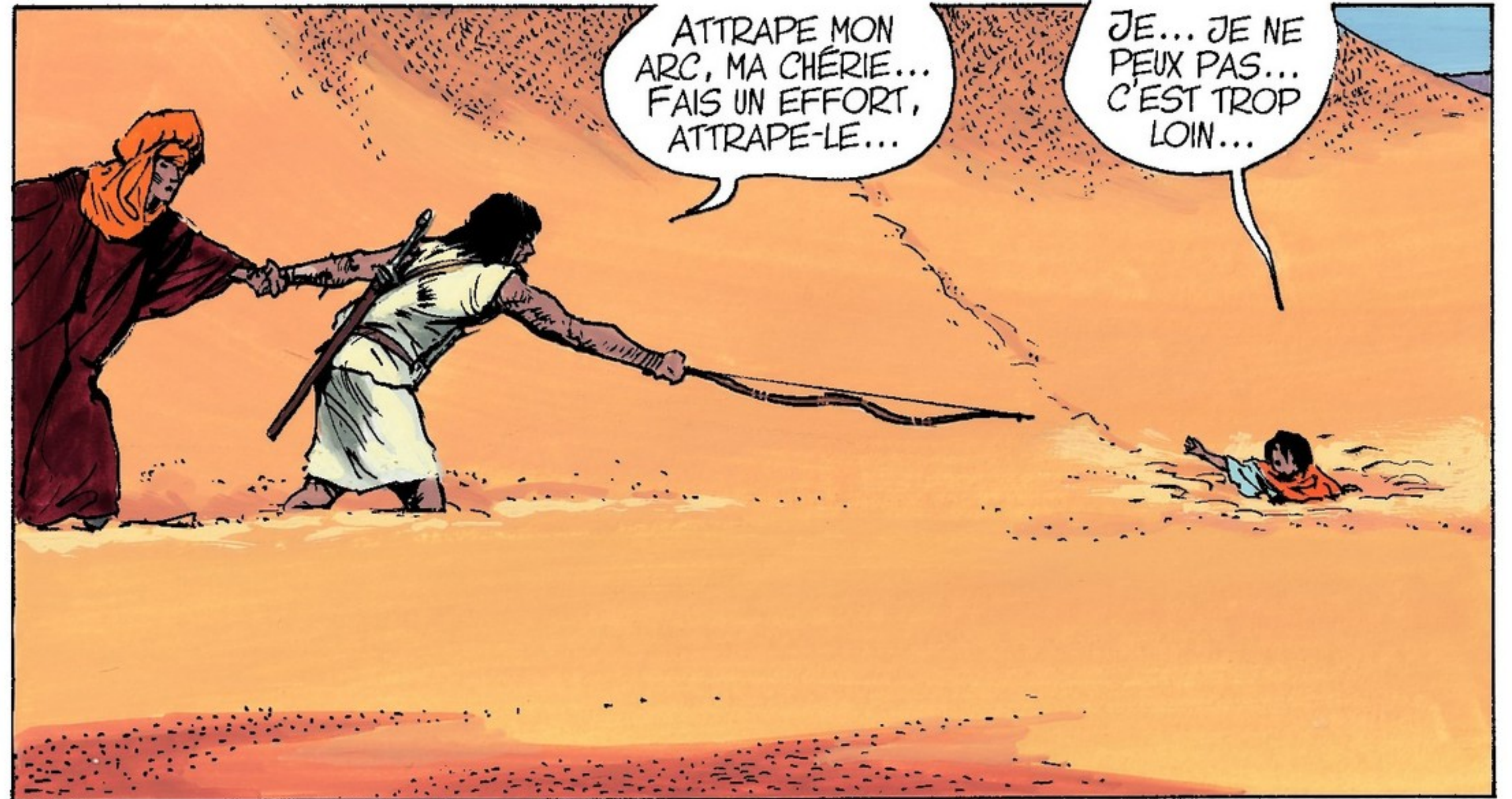


OH, REGARDEZ, UN PAPILLON !...

LOUVE, FAIS ATTENTION !







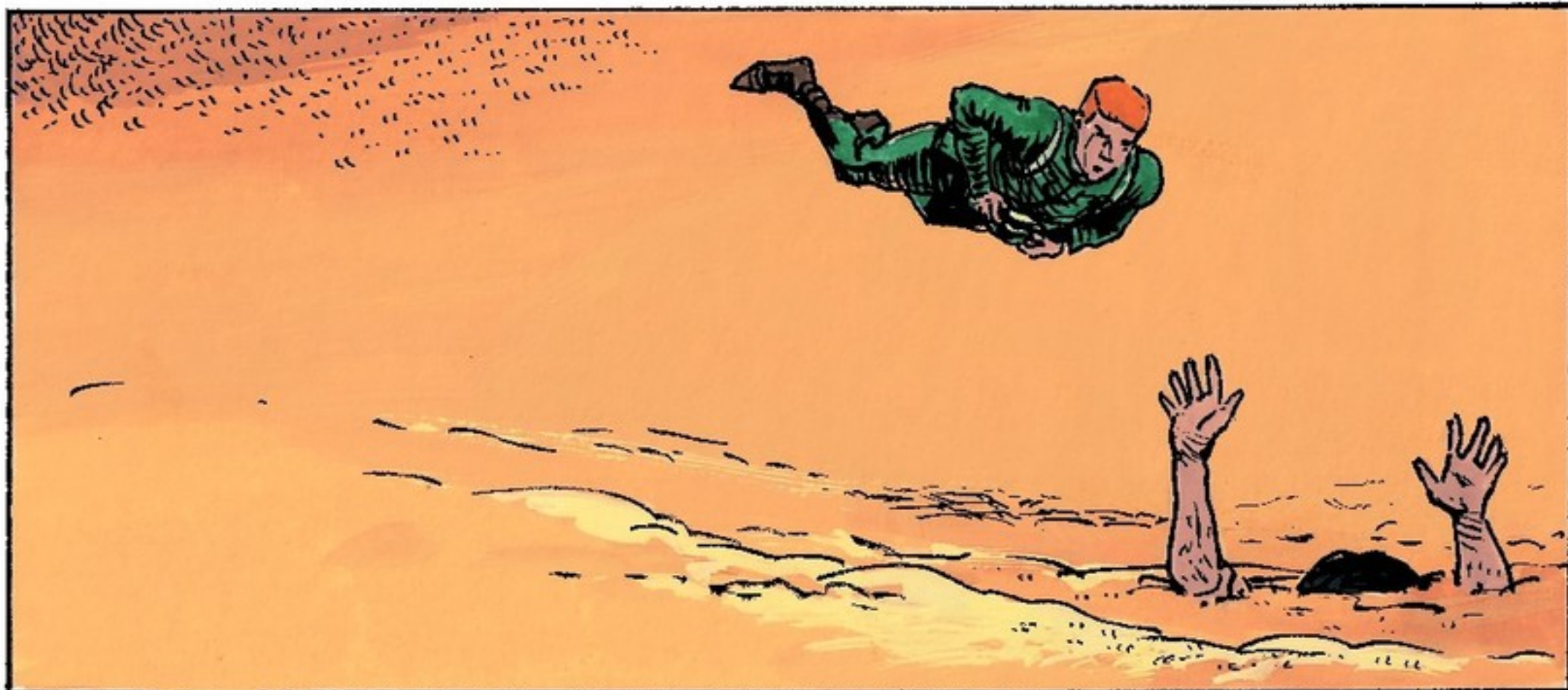
TIAGO, TU ES FOU !?
TU SAIS CE QUE TU
RISQUES...



VOUS FEREZ CE
QUE VOUS VOUDREZ,
CHRYSIOS, MAIS
APRÈS !...



MOI, JE REFUSE
DE LAISSER
MOURIR CETTE
GOSSE SANS
INTERVENIR.

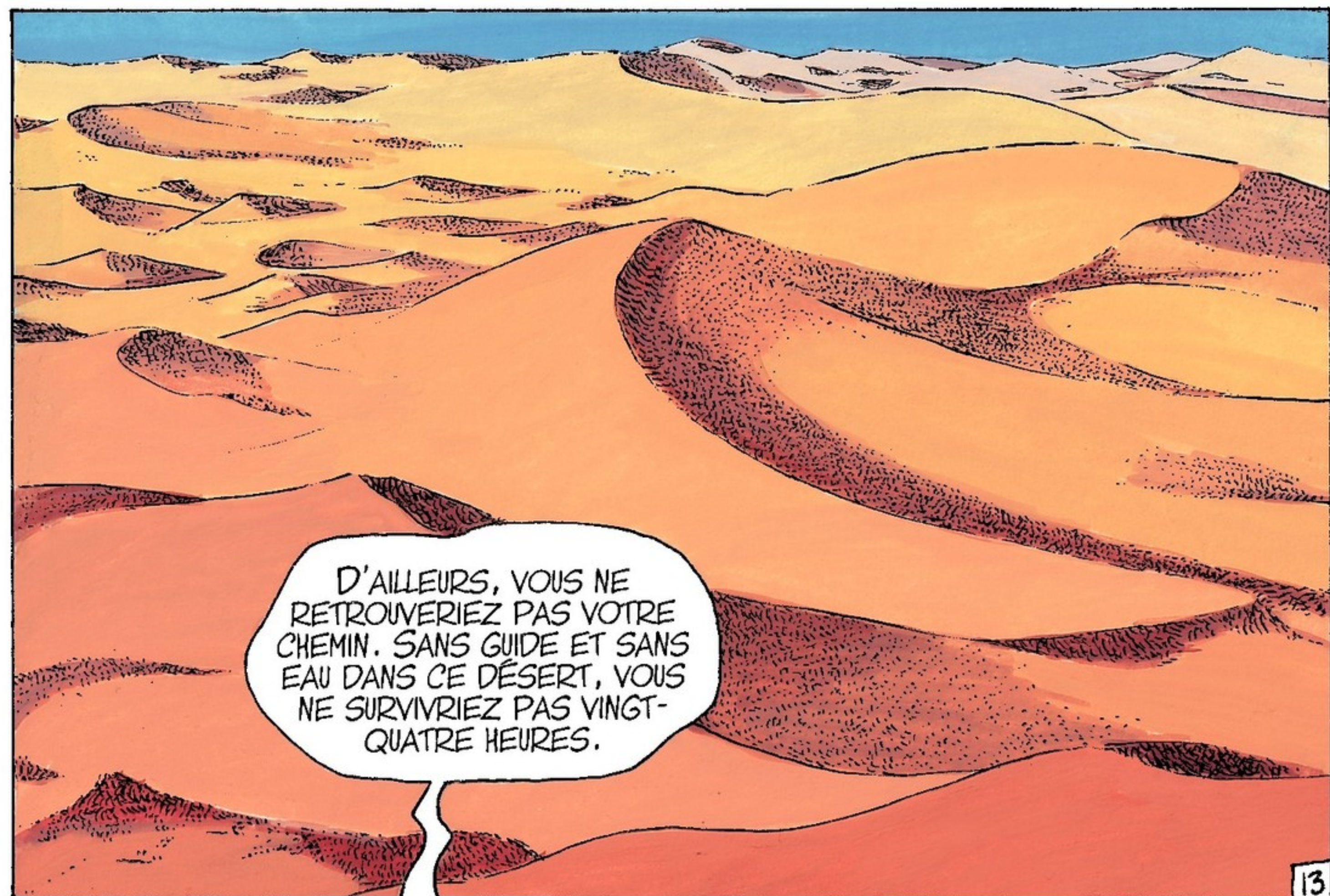
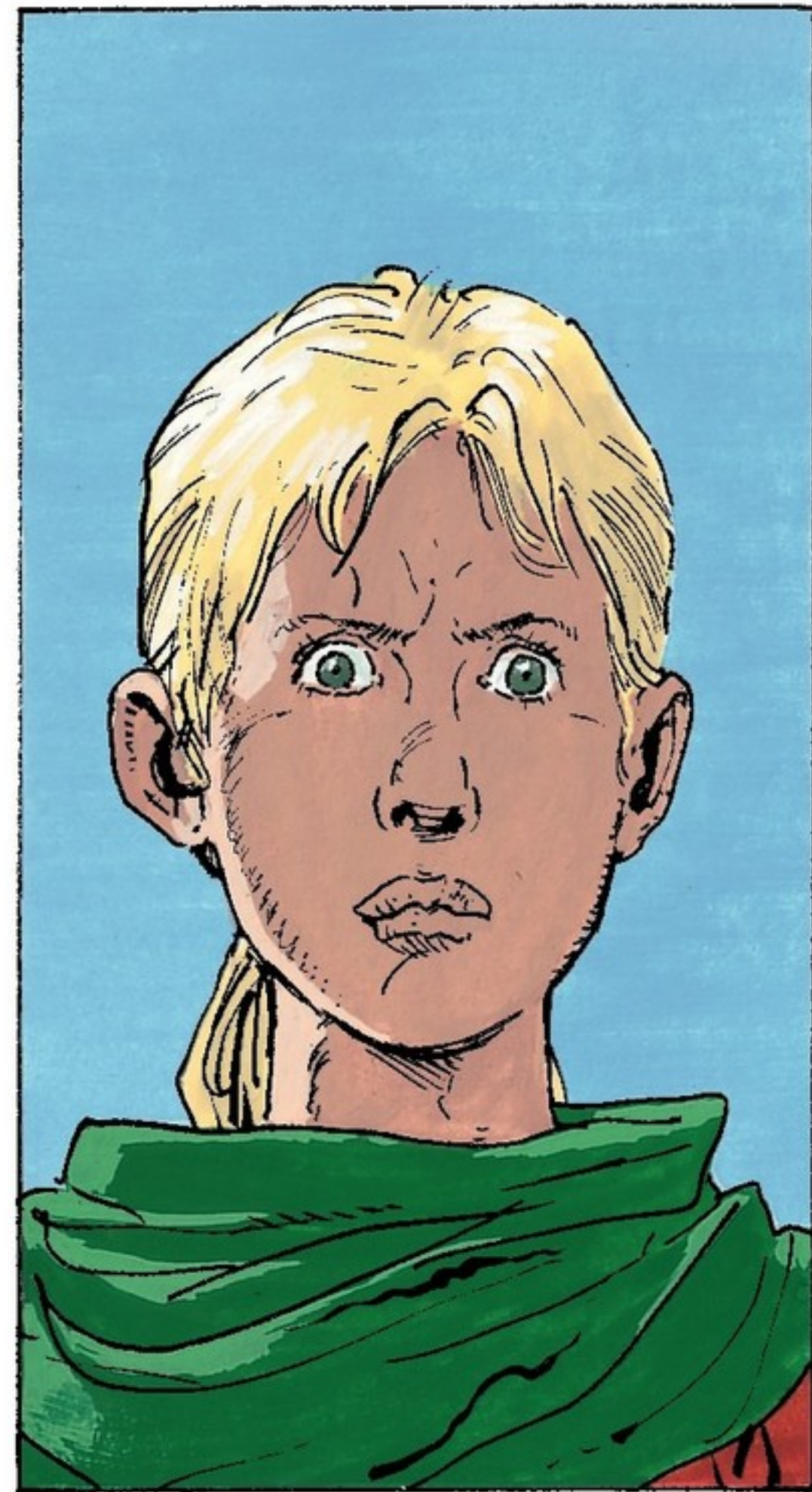


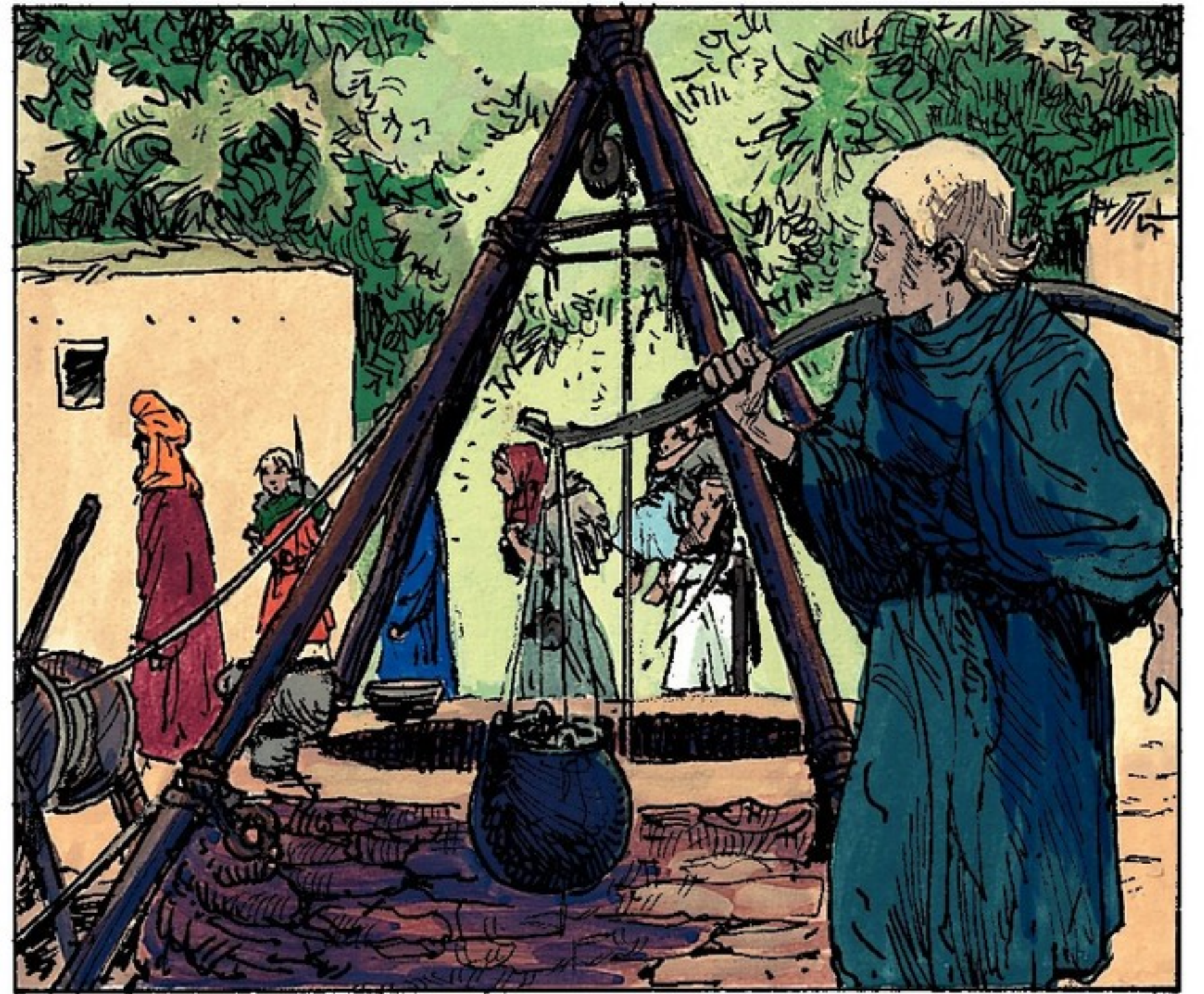
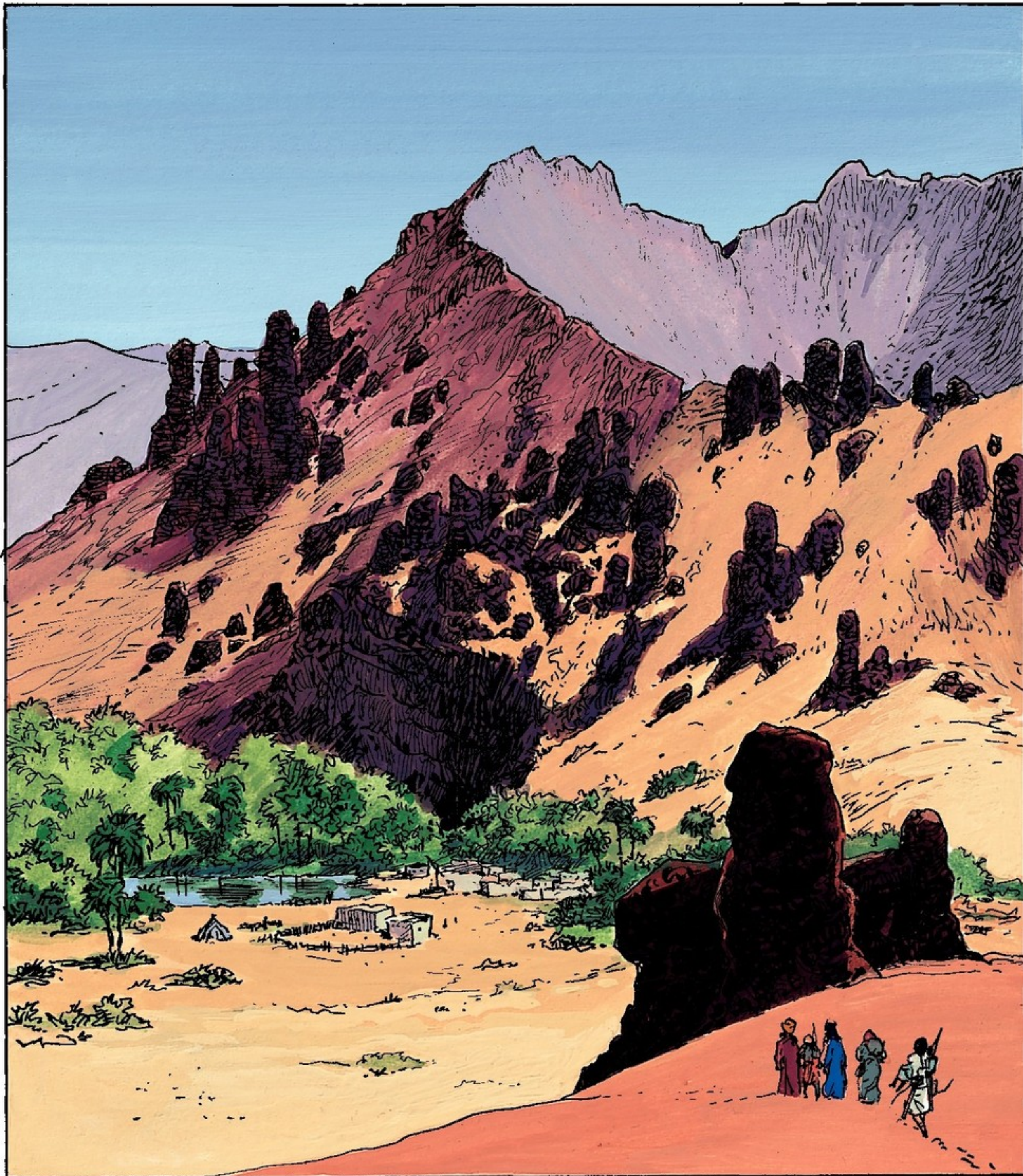
JE NE COMPRENDS PAS CE
QUI S'EST PASSÉ MAIS JE TE
SUIS TRÈS RECONNAISSANT
DE CE QUE TU AS FAIT,
TIAGO...



SEULEMENT, AVANT D'ALLER PLUS LOIN, J'AIME-
RAIS SAVOIR **QUI** VOUS ÊTES ET **POURQUOI**
VOUS AVEZ BRÛLÉ NOTRE BARQUE POUR NOUS
OBLIGER À VOUS SUIVRE.









SOYEZ LES BIENVENUS, MES AMIS. VOUS DEVEZ AVOIR HÂTE DE VOUS RAFRAÎCHIR ET DE VOUS RESTAURER.



AH... VOILÀ QUI EST SURPRENANT.



DIS-MOI, MON GARÇON... QUI T'A APPRIS CE... CE QUE TU AS FAIT À L'ARME DE CHRYSIOS DANS LE DÉSERT ?

C'EST TANATLOC, MON...

TAIS-TOI, JOLAN !



UN DERNIER POINT À VÉRIFIER...



JE NE SAIS PAS ENCORE CE QUE CES HOMMES NOUS VEULENT, MAIS JE COMMENCE À COMPRENDRE QUI ILS SONT.



ARRÊTE, N'ENVENIMONS PAS LA SITUATION.



QU'AS-TU COMPRIS, MON AMI ?

QUE VOUS VENEZ DES ÉTOILES...



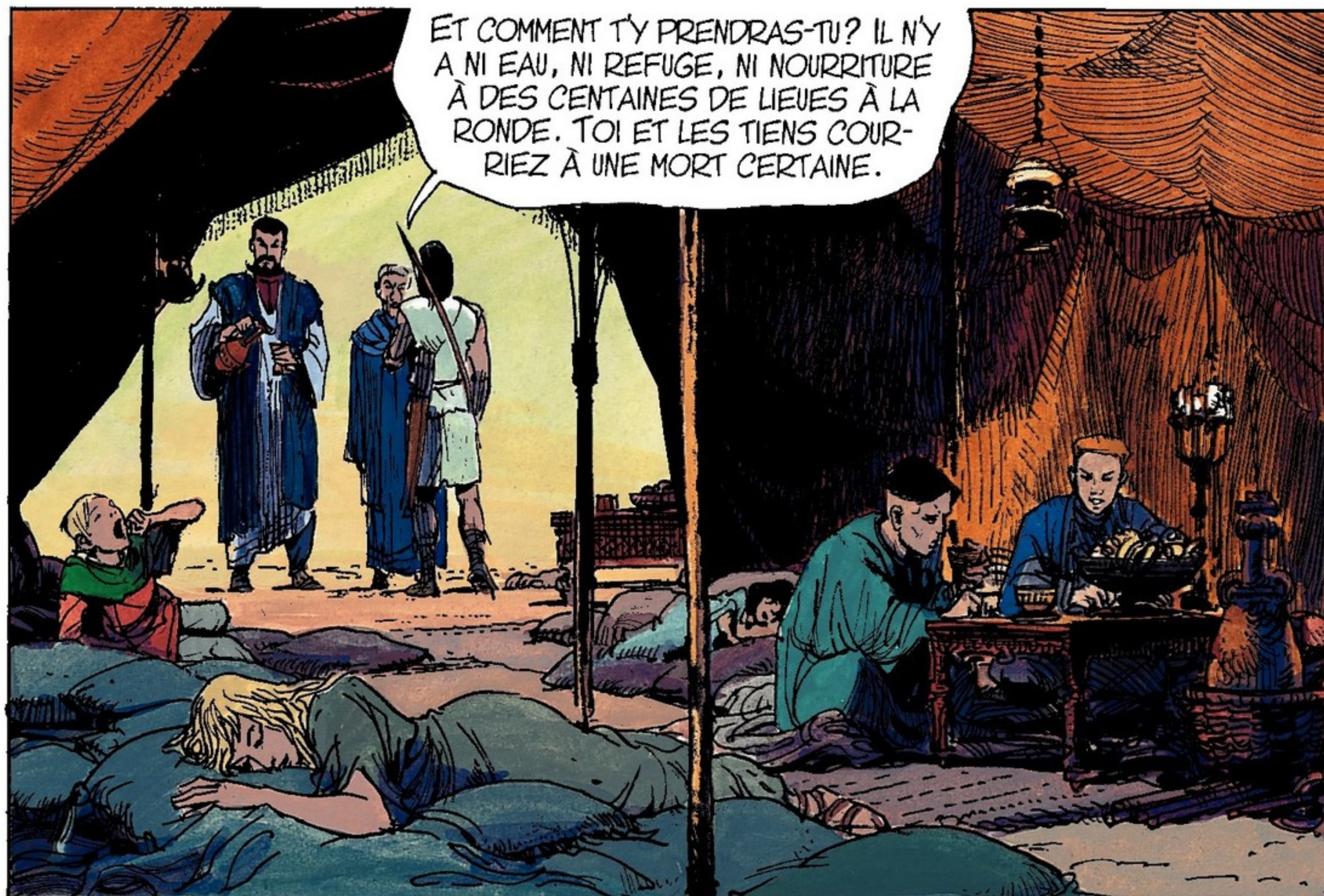
... COMME CEUX QUI M'ONT DONNÉ LE JOUR POUR MON PLUS GRAND MALHEUR.

QUE VEUX-TU DIRE, JE NE COMPRENDS PAS ?

C'EST TRÈS SIMPLE: JE NE VEUX RIEN AVOIR À FAIRE AVEC VOUS. TOUT CE QUE NOUS VOULONS, C'EST RENTRER CHEZ NOUS.



ET COMMENT T'Y PRENDRAS-TU? IL N'Y A NI EAU, NI REFUGE, NI NOURRITURE À DES CENTAINES DE LIEUES À LA RONDE. TOI ET LES TIENS COURRIEZ À UNE MORT CERTAINE.



RANGE CE COUTEAU ET COMMENCE PAR PRENDRE UN PEU DE REPOS. NOUS PARLERONS APRÈS ET TU COMPRENDRAS QUE TU AS AUTANT BESOIN DE NOUS QUE NOUS AVONS BESOIN DE TOI.

COMMENT CELA ?



JE NE COMPRENDS PAS. JE... JE...



TOUT CE QUE NOUS TE DEMANDERONS, C'EST DE NOUS PARLER DES PAYS QUE TU AS TRAVERSÉS ET DES GENS QUI Y VIVENT. ENSUITE, SI TU LE SOUHAITES, NOUS VOUS RAMÈNERONS CHEZ VOUS.



UN CORIACE, HEIN? QU'A-T-IL VOULU DIRE AVEC SES PARENTS ?

NOUS ALLONS LE SAVOIR TRÈS VITE...

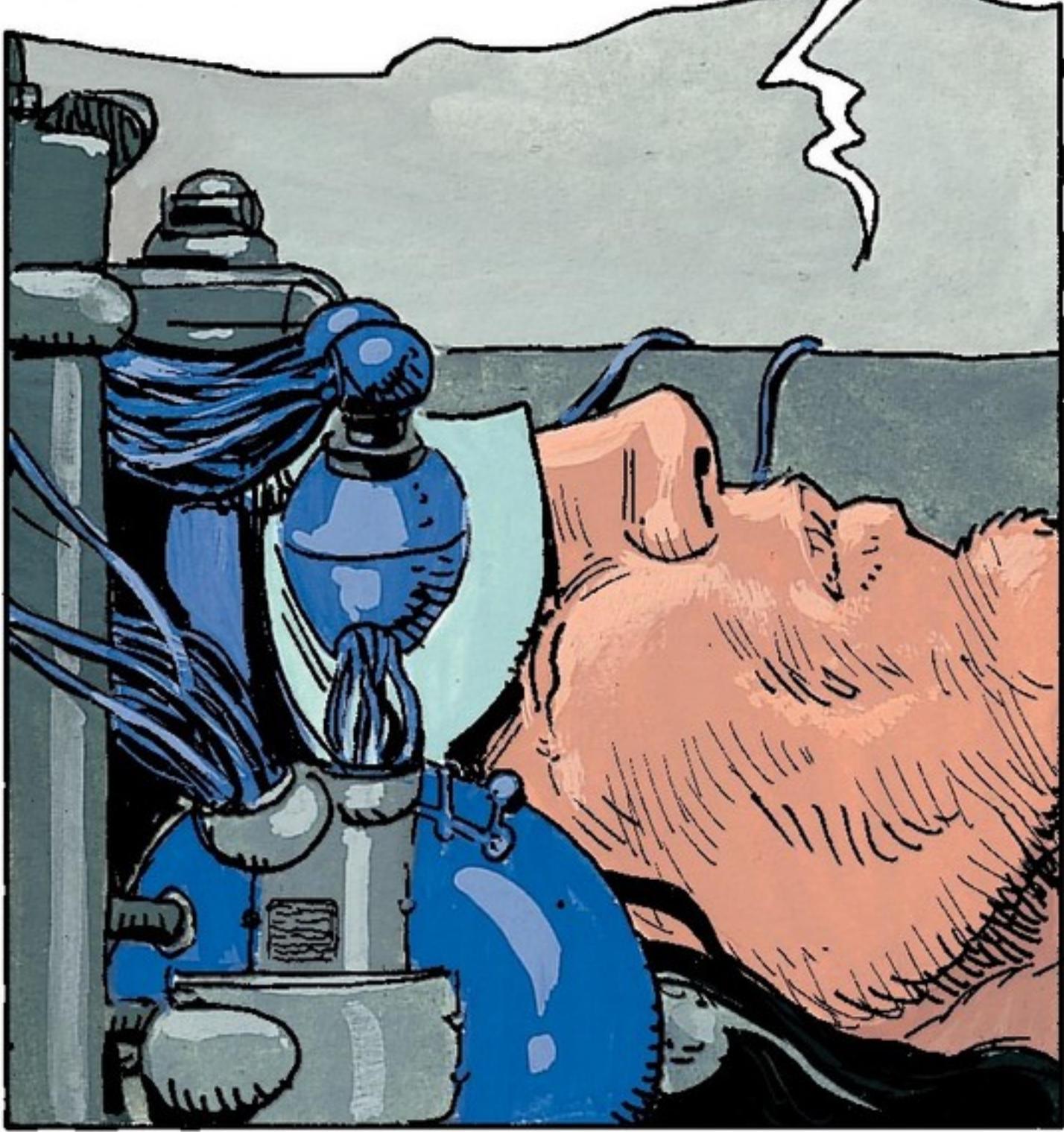


EMMENEZ-LES TOUS LES QUATRE À L'INTROSPECTEUR. JE SERAI CURIEUX DE VOIR ET D'ENTENDRE CE QU'ILS AURONT À NOUS RACONTER.

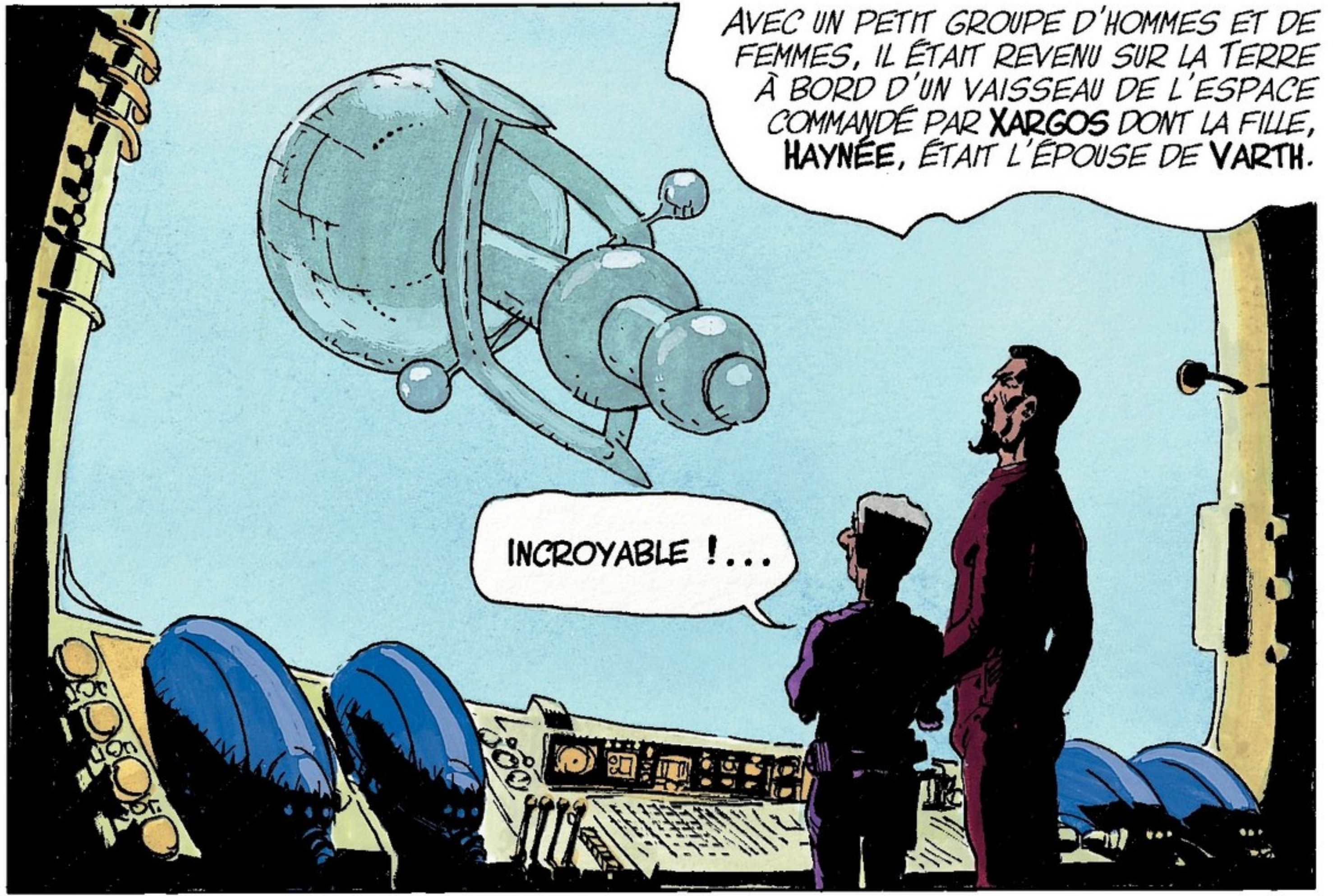


ENSUITE, TIAGO, TU SERAS CHÂTIÉ POUR LA FAUTE QUE TU AS COMMISE.

L'HOMME DONT JE SUIS LE FILS S'APPELAIT VARTH. IL VENAIT D'UNE ÉTOILE LOINTAINE SUR LAQUELLE DES HOMMES DE NOTRE MONDE S'ÉTAIENT RÉFUGIÉS IL Y A DES MILLIERS D'ANNÉES APRÈS UN GRAND CATACLYSME QUI AVAIT RAVAGÉ LEUR PAYS.



AVEC UN PETIT GROUPE D'HOMMES ET DE FEMMES, IL ÉTAIT REVENU SUR LA TERRE À BORD D'UN VAISSEAU DE L'ESPACE COMMANDÉ PAR XARGOS DONT LA FILLE, HAYNÉE, ÉTAIT L'ÉPOUSE DE VARTH.



INCROYABLE !...

LE FILS DE VARTH!... APRÈS TOUTES CES ANNÉES!... C'EST IMPOSSIBLE !



TAIS-TOI, ÉCOUTE LA SUITE !

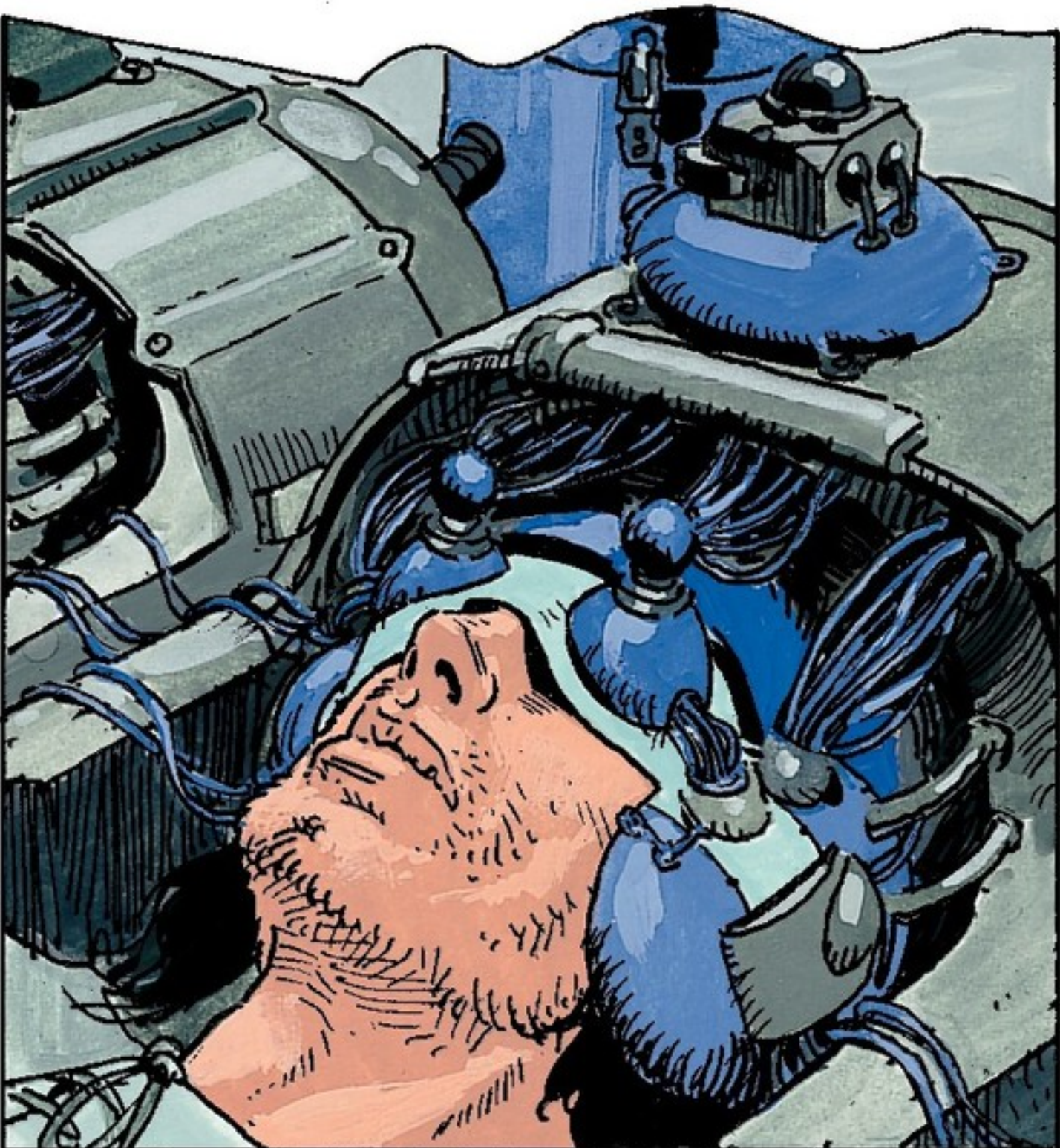
VARTH, HAYNÉE ET UNE PARTIE DES SURVIVANTS CONSTRUISIRENT UNE BARQUE POUR S'ÉCHAPPER DE L'ÎLE. AU COURS D'UNE VIOLENTE TEMPÊTE, HAYNÉE MIT AU MONDE UN GARÇON. CROYANT LE BATEAU PERDU, ELLE MIT LE BÉBÉ SUR UN RADEAU ET LE CONFIA AUX DIEUX DE LA MER.



À L'APPROCHE DE NOTRE MONDE, VARTH A PRIS LE COMMANDEMENT, OBLIGEANT XARGOS À QUITTER LE VAISSEAU DANS UN ENGIN VOLANT PLUS PETIT. MAIS PEU APRÈS, LE VAISSEAU S'EST ÉCRASÉ SUR UNE ÎLE PERDUE DES MERS GELÉES.



MAIS LA BARQUE NE COULA PAS TOUT DE SUITE. ELLE TRAVERSA LA GRANDE EAU AVANT DE HEURTER DES RÉCIFS EN VUE D'UNE TERRE NOUVELLE, LE PAYS QÅ. TOUS SES OCCUPANTS PÉRIRENT, À L'EXCEPTION DE VARTH.

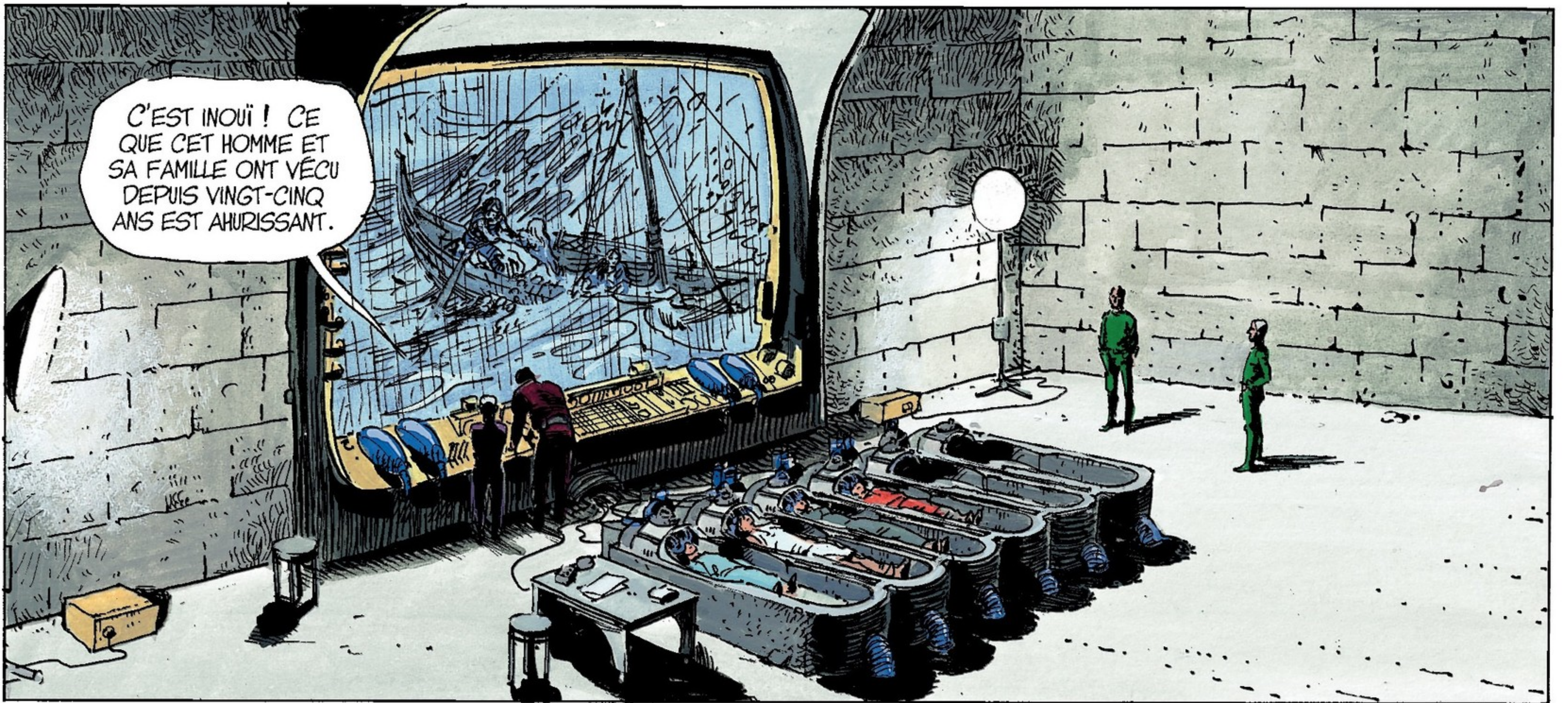


LE BÉBÉ, LUI, FUT RECUEILLI PAR LEIF HARALDSON, LE CHEF DES VIKINGS DU NORD, QUI LE NOMMA THORGAL AEGIRSSON, ENVOYÉ DE THOR, DIEU DES TEMPÊTES, ET FILS D'AEGIR, LE GÉANT MAÎTRE DES MERS.

ACTIVE LA MÉMOIRE DES TROIS AUTRES, JE VEUX TOUT SAVOIR D'EUX.







C'EST INOÛI ! CE QUE CET HOMME ET SA FAMILLE ONT VÉCU DEPUIS VINGT-CINQ ANS EST AHURISSANT.

EN TOUT CAS, GRÂCE À CE THORGAL, NOUS SAVONS ENFIN CE QU'EST DEVENUE L'EXPÉDITION XARGOS DONT NOUS ÉTIIONS SANS NOUVELLES DEPUIS TANT D'ANNÉES.



LE FILS DE VARTH ET DE HAYNÉE, LE PETIT-FILS DE XARGOS... QUELLE EXTRAORDINAIRE COÏNCIDENCE !

MAIS SANS DOUTE N'EST-CE PAS UNE COÏNCIDENCE. SANS DOUTE EST-CE CE QUI A ÉTÉ VOULU PAR LES ENTITÉS QUI PRÉSIDENT AUX LIGNES ESSENTIELLES DIRIGEANT NOS DESTINÉES. SANS DOUTE ÉTAIT-IL ÉCRIT QUE LE BUT DE CET HOMME ÉTAIT, SANS QU'IL LE SACHE, DE REJOINDRE LES DERNIERS SURVIVANTS DU PEUPLE AUQUEL IL APPARTIENT.



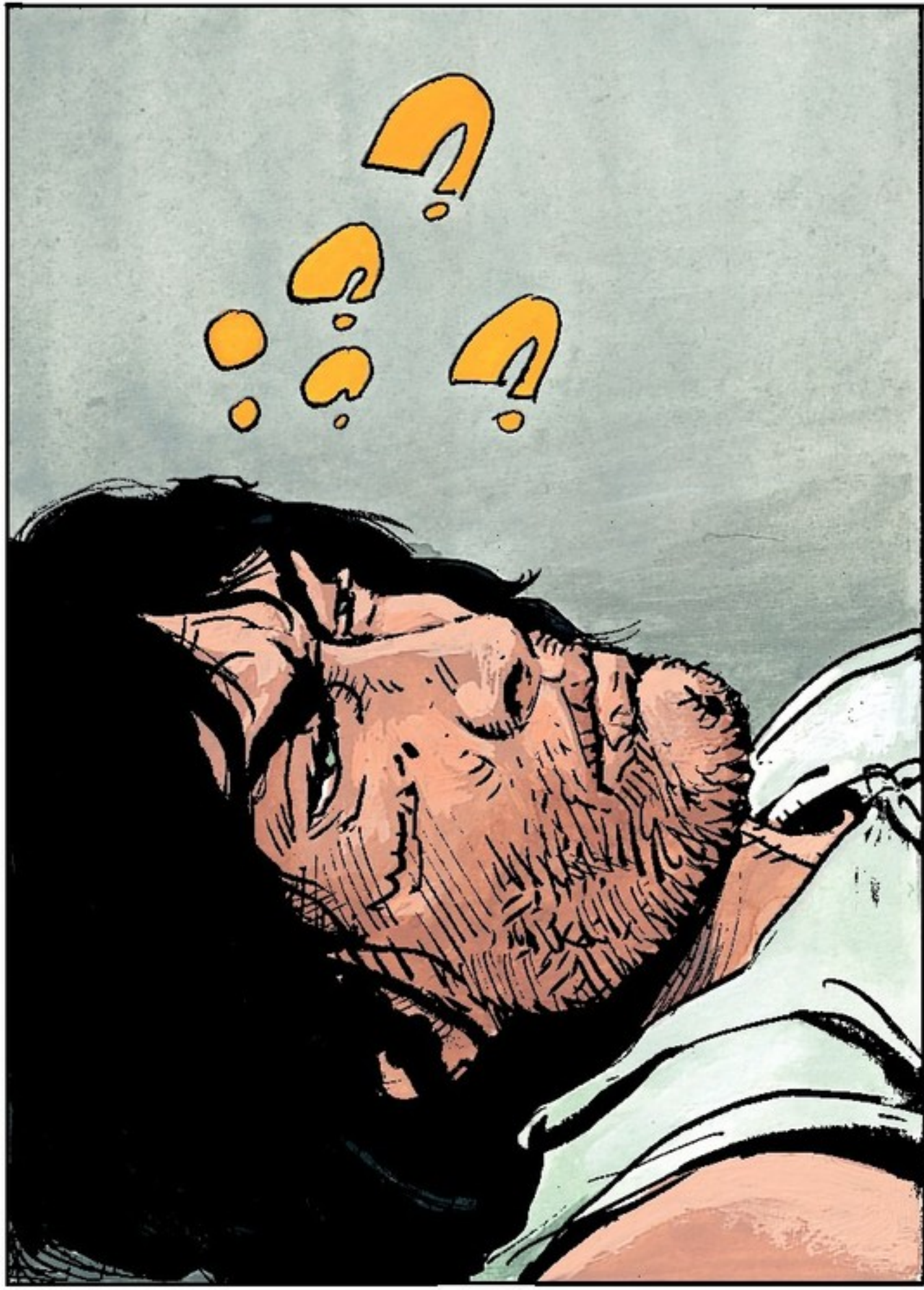
ET NOTRE DESTIN À NOUS ÉTAIT DE L'AVOIR RECONNU, ORCHIAS. CAR CES HOMMES DU NORD, CES VIKINGS QUE SA MÉMOIRE NOUS A MONTRÉS, CONVIENNENT IDÉALEMENT À NOTRE GRAND PROJET.

ESPÉRONS QU'IL ACCEPTERA DE COLLABORER. IL ME PARAÎT DIFFICILE À MANIPULER.



IL COLLABORERA, FAIS-MOI CONFIANCE. DÉBRANCHEZ-LES ET METTEZ L'HOMME À PART. JE VEUX LE VOIR DÈS SON RÉVEIL.

À VOS ORDRES, CONTARQUE.







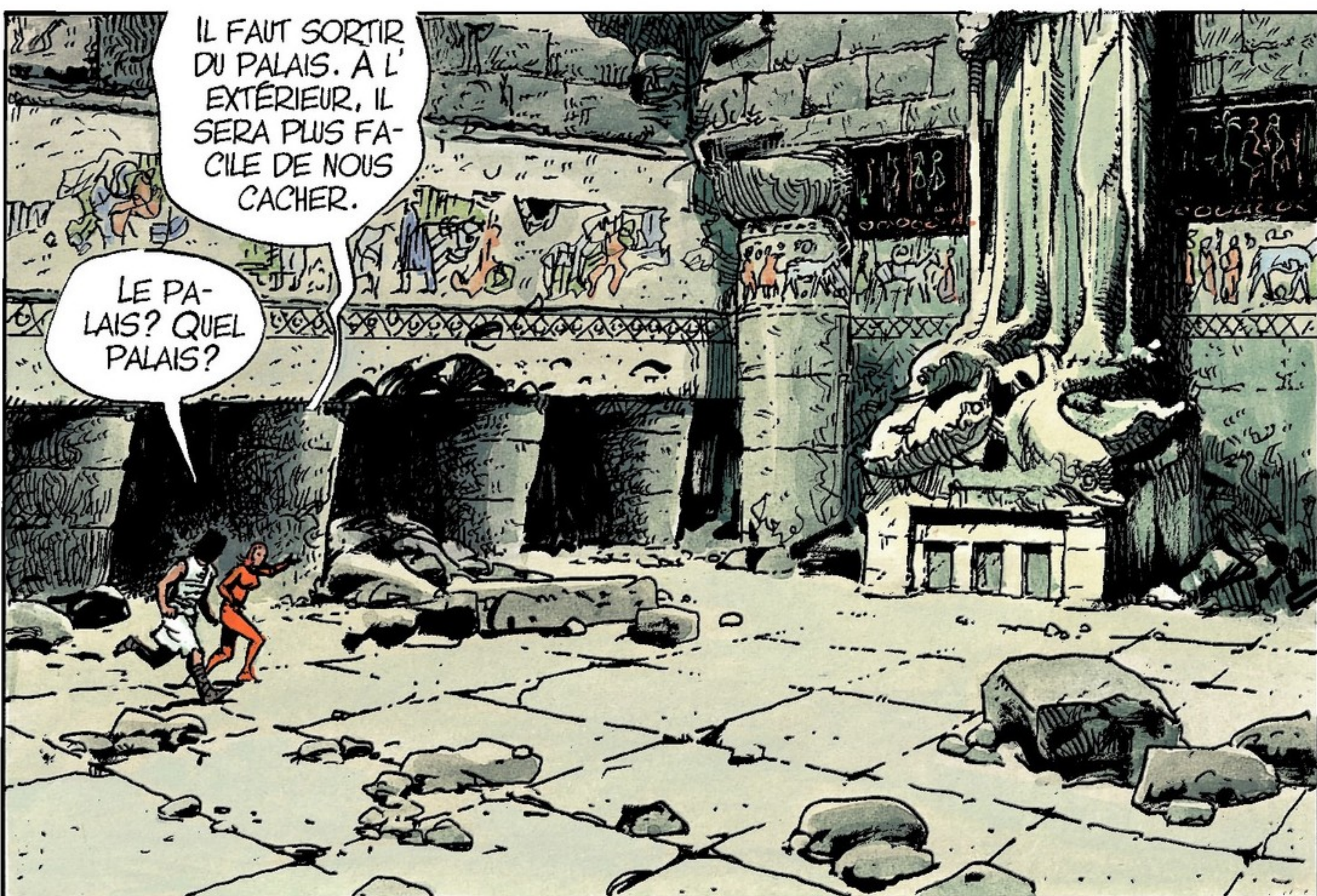
QU'EST-CE QUE?... QUI ES-TU?

CHHT...



EST-CE QUE TU VAS ME DIRE?...

SUIS-MOI ET NE POSE PAS DE QUESTIONS.



IL FAUT SORTIR DU PALAIS. À L'EXTÉRIEUR, IL SERA PLUS FACILE DE NOUS CACHER.

LE PALAIS? QUEL PALAIS?



JE T'EXPLIQUERAI PLUS TARD. FILONS VITE, CES DEUX ABRITIS PEUVENT ARRIVER ICI D'UN INSTANT À L'AUTRE.



C'ÉTAIT LA SORTIE SECRÈTE DES GOUVERNEURS DE LA VILLE. JE SUIS LA SEULE À CONNAÎTRE CE PASSAGE.

GOUVERNEURS?... VILLE?...



PAR ODIN, CETTE FOIS TU VAS ME RÉPONDRE! OÙ SOMMES-NOUS?

SOUS LA MONTAGNE. REGARDE...



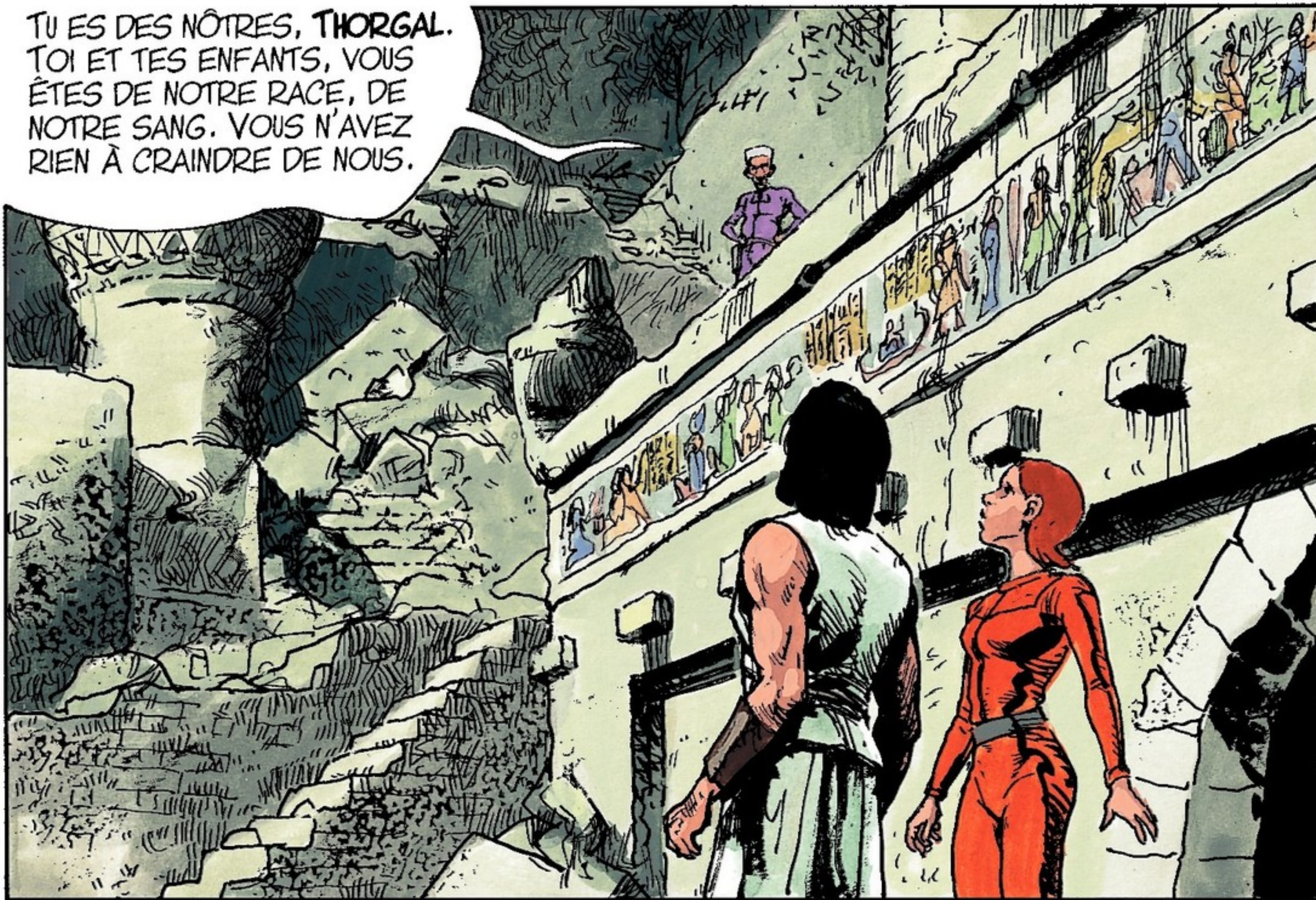


C'EST TOUT CE QUI SUBSISTE DU ROYAUME
DONT NOS ANCÊTRES SE SONT ÉCHAPPÉS
LORS DU GRAND CATACLYSME IL Y A
12.000 ANNÉES TERRESTRES. LE
RESTE A ÉTÉ ENGLOUTI
DANS L'OcéAN.



CE ROYAUME S'APPELAIT
L'ATLANTIDE ! ET TU
EN ES, COMME NOUS, LE
DESCENDANT.

TU ES DES NÔTRES, THORGAL. TOI ET TES ENFANTS, VOUS ÊTES DE NOTRE RACE, DE NOTRE SANG. VOUS N'AVEZ RIEN À CRAINDRE DE NOUS.



LES DIEUX QUI PRÉSENTENT AU DESTIN DE CHAQUE HOMME SUR TERRE T'ONT MENÉ JUSQU'À NOUS POUR NOUS PERMETTRE D'ACCOMPLIR NOTRE GRAND DESSEIN. TU ES CELUI QUE, SANS LE SAVOIR, NOUS ATTENDIONS DEPUIS NOTRE ARRIVÉE ICI.

LA LÉGENDE DIT QUE LES ATLANTES DESCENDAIENT DE POSÉIDON, LE DIEU DES MERS ET DES OCÉANS. CE QUI EST CERTAIN, C'EST QU'ILS FORMAIENT UNE RACE INFINIMENT SUPÉRIEURE AUX ÊTRES PRIMITIFS QUI PEUPLAIENT LA TERRE EN CE TEMPS-LÀ.



NE L'ÉCOUTE PAS, IL VA TE...



ÇA SUFFIT, PETITE PESTE ! TU TROUVES QUE TU N'EN AS PAS ENCORE ASSEZ FAIT ! ?

PAF



TU MÉRITERAIS UNE FOIS DE PLUS D'ÊTRE SÉVÈREMENT PUNIE. MAIS PAR ÉGARD POUR NOTRE HÔTE, JE PASSERAI L'ÉPONGE CETTE FOIS-CI ENCORE.

SALE BRUTE ! ÇA TE SUFFIT D'AVOIR CONDAMNÉ TIAGO AU LABYRINTHE, C'EST ÇA ?

REMONTE IMMÉDIATEMENT AU VILLAGE, ILENIYA, C'EST UN ORDRE !



TU L'IGNORES ENCORE, THORGAL, MAIS MON FRÈRE RISQUE LA MORT POUR AVOIR COMMIS LE CRIME DE SAUVER TA PETITE FILLE DANS LE DÉSERT.

L'ATLANTIDE, THORGAL ! UN FABULEUX ROYAUME DE LA TAILLE D'UN CONTINENT ! UNE CIVILISATION EXTRAORDINAIRE QUI POSSÉDAIT DES MILLIERS D'ANNÉES D'AVANCE CULTURELLE ET SCIENTIFIQUE SUR LE RESTE DU MONDE DE L'ÉPOQUE ! ...

QU'A-T-ELLE VOULU DIRE ?



RIEN. C'EST UNE EXALTÉE, UN PEU FOLLE À SES HEURES. UN GUERRIER TEL QUE TOI COMPRENDRA QUE JE DOIS FAIRE RÉGNER UN MINIMUM DE DISCIPLINE DANS MA PETITE COMMUNAUTÉ.



HÉLAS, EN UNE SEULE NUIT TRAGIQUE, CETTE MERVEILLEUSE CIVILISATION FUT BRUTALEMENT SUBMERGÉE PAR L'OcéAN EN FURIE. COMME SI **POséIDON**, POUR UNE RAISON INCONNUE, AVAIT DÉCIDÉ DE CHÂTIER CRUELLEMENT SES ENFANTS.



SEULS FURENT ÉPARGNÉS QUELQUES RARES ENDROITS AUX CONFINs DU ROYAUME, COMME CETTE VILLE OÙ NOUS NOUS TROUVONS, **ARCHÉOPOLIS**, QUI FUT PAR LA SUITE ENGLOUTIE SOUS TERRE À LA SUITE D'UN NOUVEAU SÉISME.



C'EST D'ICI MÊME, IL Y A **12.000 ANS**, QUE NOS ANCÊTRES S'ÉLANCÈRENT PAR MILLIERS DANS L'ESPACE À BORD D'IMMENSES VAISSEAUX VOLANTS, À LA RECHERCHE D'UN NOUVEAU MONDE QUI PUISSE LES ACCUEILLIR.



SUR CE MONDE, DÉCOUVERT LOIN AU-DELÀ DES CONFINs DE NOTRE GALAXIE, LE PEUPLE ATLANTE VÉCUT DANS L'HARMONIE DURANT **120 SIÈCLES**, SANS GUERRES NI RÉVOLTES, DÉVELOPPANT SANS RELÂCHE LE SAVOIR QUE LEUR AVAIENT TRANSMIS LEURS PIONNIERS.



JE SAIS, MON BRAVE AMI, QUE TU NE PEUX PAS COMPRENDRE TOUT CE QUE JE TE DIS NI TOUT CE QUE TU VERRAS ICI. MAIS C'EST SANS IMPORTANCE, TU APPRENDRAS PLUS TARD À MAÎTRISER NOS CONNAISSANCES.



MALHEUREUSEMENT, COMME **SLIVE** TE L'A RACONTÉ SUR L'ILE DES MERS GELÉES, LES RÉSERVES EN ÉNERGIE DE NOTRE PLANÈTE D'ADOPTION ARRIVÈRENT À ÉPUISEMENT. C'ÉTAIT POUR EN TROUVER DE NOUVELLES QUE L'EXPÉDITION COMMANDÉE PAR **XARGOS**, TON GRAND-PÈRE, FUT ENVOYÉE VERS LA TERRE.



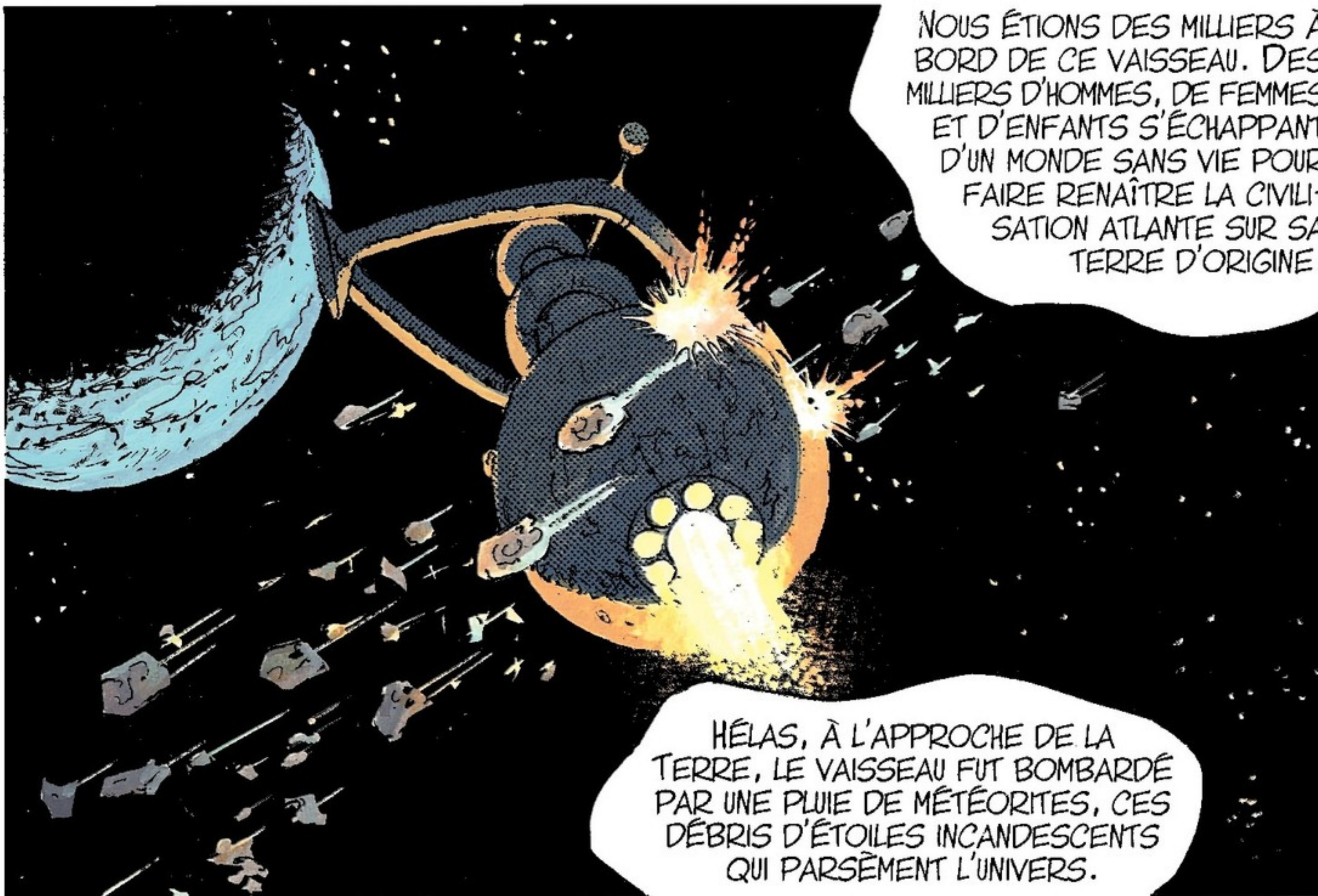
COMME NOUS RESTIONS SANS NOUVELLES D'EUX, D'AUTRES VAISSEAUX FURENT LANCÉS À LEUR RECHERCHE. MAIS ILS SE PERDIRENT DANS L'ESPACE SANS ATTEINDRE LEUR BUT. CE N'EST QUE GRÂCE À TOI QUE NOUS SAVONS ENFIN CE QUI EST ARRIVÉ À L'EXPÉDITION **XARGOS**. MAIS NOUS L'APPRENNONS TROP TARD.



LE VAISSEAU QUE JE COMMANDAIS FUT LE DERNIER À QUITTER NOTRE PLANÈTE CAR CELLE-CI, À BOUT D'ÉNERGIE, N'EST PLUS À PRÉSENT QU'UNE ÉTOILE MORTE CONDAMNÉE À ERREUR SANS FIN DANS LES IMMENSITÉS GALACTIQUES.



NOUS ÉTIONS DES MILLIERS À BORD DE CE VAISSEAU. DES MILLIERS D'HOMMES, DE FEMMES ET D'ENFANTS S'ÉCHAPPANT D'UN MONDE SANS VIE POUR FAIRE RENAITRE LA CIVILISATION ATLANTE SUR SA TERRE D'ORIGINE.



HÉLAS, À L'APPROCHE DE LA TERRE, LE VAISSEAU FUT BOMBARDÉ PAR UNE PLUIE DE MÉTÉORITES, CES DÉBRIS D'ÉTOILES INCANDESCENTES QUI PARSÈMENT L'UNIVERS.

SEULE UNE POIGNÉE D'ENTRE NOUS PARVINT À S'ÉCHAPPER À BORD D'UNE NAVETTE, JUSTE AVANT QUE LE VAISSEAU N'EXPLOSE AVEC SES MILLIERS D'OCCUPANTS.



COMME POINT D'ARRIVÉE, NOUS AVONS CHOISI SYMBOLIQUEMENT ARCHÉOPOLIS, LE LIEU MÊME D'OU ÉTAIENT PARTIS NOS ANCÊTRES. ET NOUS N'AVONS TROUVÉ QUE CES RUINES ENFOUIES SOUS LE SABLE D'UN DÉSERT SANS LIMITES.



C'ÉTAIT IL Y A UN AN, NOTRE NAVETTE A ÉTÉ GRAVEMENT ENDOMMAGÉE À L'ATERRISSAGE, MAIS NOUS AVONS RÉUSSI À LA RÉPARER. ET NOUS SOMMES PRÊTS À REPARTIR.



REPARTIR AFIN QUE RÉGNE À NOUVEAU SUR TERRE, AU NOM DE TOUS LES NÔTRES MORTS DANS L'ESPACE, LA RACE SUPÉRIEURE DE L'HUMANITÉ !





MAIS REPARTIR OÙ? NOUS NE SAVONS RIEN DE CE QUE SONT DEVENUS LES HABITANTS DE LA TERRE DURANT TOUS CES SIÈCLES. TOUT CE QUE NOUS EN AVONS VU, C'EST CE MISÉRABLE VILLAGE ABANDONNÉ AU-DESSUS DE NOUS.



CES VIKINGS QUI T'ONT ÉLEVÉ SONT DE VAILLANTS ET ROBUSTES GUERRIERS À L'ÂME SIMPLE. EN NOUS VOYANT TOMBER DU CIEL DANS UN ÉCLAIR DE FEU, ILS COMPRENDRONT QUE NOUS SOMMES LEURS NOUVEAUX DIEUX ET ILS NOUS OBÉIRONT AVEUGLÉMENT.



C'EST ALORS QUE TU ES ARRIVÉ, THORGAL, AINSI QU'IL ÉTAIT ÉCRIT DANS NOTRE DESTINÉE. TOI, L'ENFANT DES ÉTOILES, QUI SERAS LE GUIDE DES DERNIERS SURVIVANTS DE TON PEUPLE.



AVEC LEUR FORCE ET NOTRE SCIENCE, NOUS CONQUERRONS D'IMMENSES ET RICHES TERRITOIRES. ET NOUS, LES ATLANTES, NOUS REDEVIENDRONS LES MAÎTRES DU MONDE !!

C'EST BIEN CE QUE JE PENSAIS...



TU ES COMPLÈTEMENT FOU, SARGON. AUSSI FOU QUE L'ÉTAIT VARTH, DONT LA DÉMENCE SANGUINAIRE A PROVOQUÉ LE MASSACRE DE MILLIERS D'INNOCENTS AU PAYS QÂ.

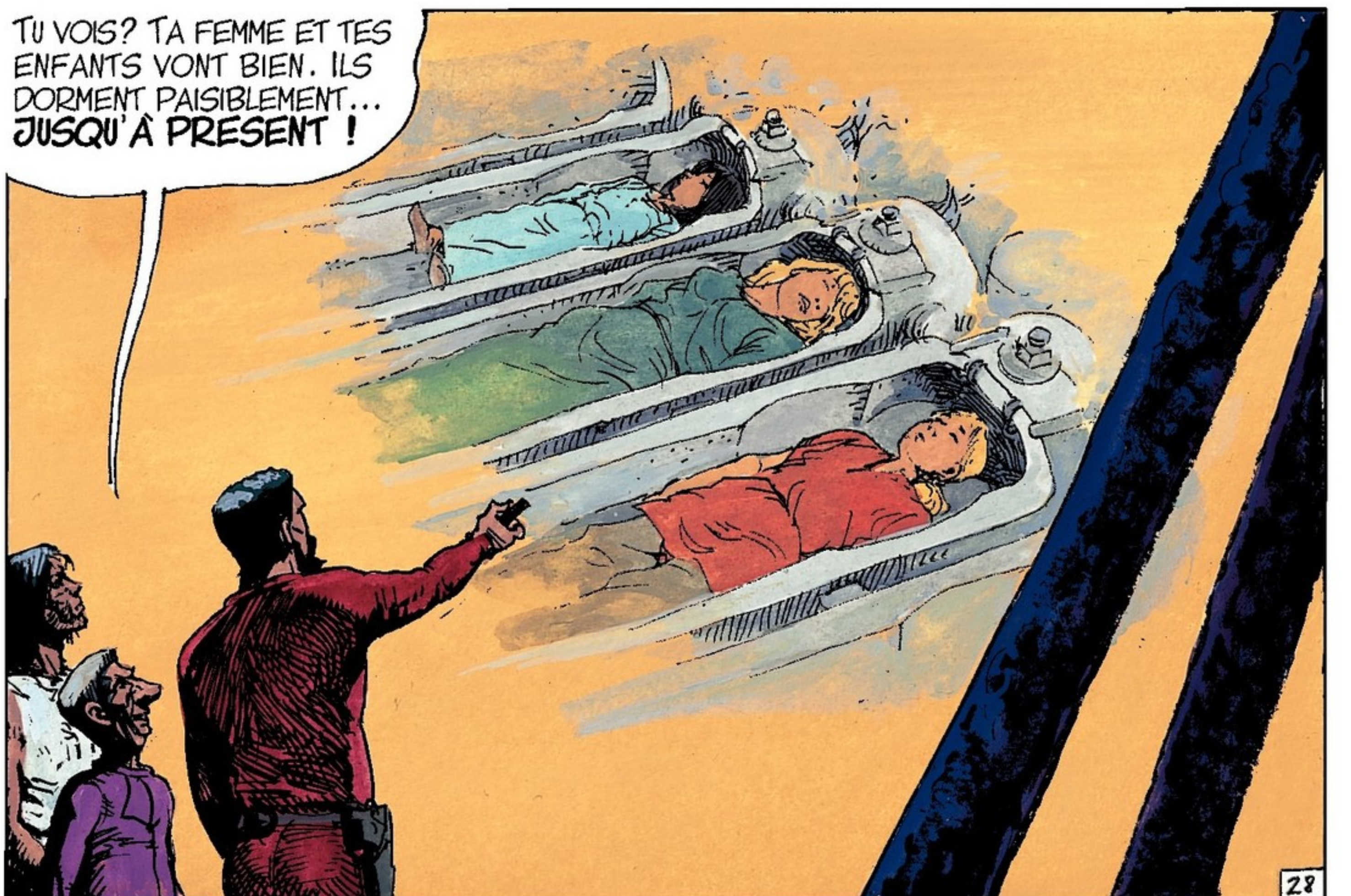
CO... COMMENT OSES-TU ?...



JE SUIS NÉ DE VARTH ET DE HAYNÉE, C'EST VRAI. MAIS JE NE SUIS PAS DE VOTRE RACE. PAS TELLE QUE TU L'ENTENDS, EN TOUT CAS. JE NE VEUX ÊTRE QU'UN HOMME COMME LES AUTRES, ET UN HOMME LIBRE !



JE CROIS QUE TU N'AS PAS TRÈS BIEN COMPRIS LA SITUATION, THORGAL. MONTRE-LUI, ORCHIAS...



TU VOIS? TA FEMME ET TES ENFANTS VONT BIEN. ILS DORMENT PAISIBLEMENT... JUSQU'À PRÉSENT !

ESPÈCE DE !...
RENDS-LES-MOI, QUE
NOUS QUITTIONS CE
MAUDIT ENDROIT !



SOIS RÉALISTE, MON AMI.
SI VOUS NE MOUREZ PAS DE
SOIF ET DE FAIM DANS LE
DÉSERT, IL VOUS FAUDRAIT
PRESQUE UN AN POUR RE-
JOINDRE LE **NORTHLAND**.

TANDIS QU'AVEC
NOTRE NAVETTE,
NOUS Y SERONS
EN QUELQUES
HEURES.



TU NE VEUX UTILISER
VOTRE SCIENCE QUE POUR
ASSERVIR LES HOMMES AU
LIEU DE LEUR EN OFFRIR LES
BIENFAITS. NE COMPTE PAS
SUR MOI POUR T'Y AIDER.

CET HOMME EST DANGEREUX,
CONTARQUE. NOUS POSSÉDONS
SES SOUVENIRS ET NOUS SA-
VONS OÙ TROUVER CES FAMEUX
VIKINGS. DÉBARRASSONS-
NOUS DE LUI.

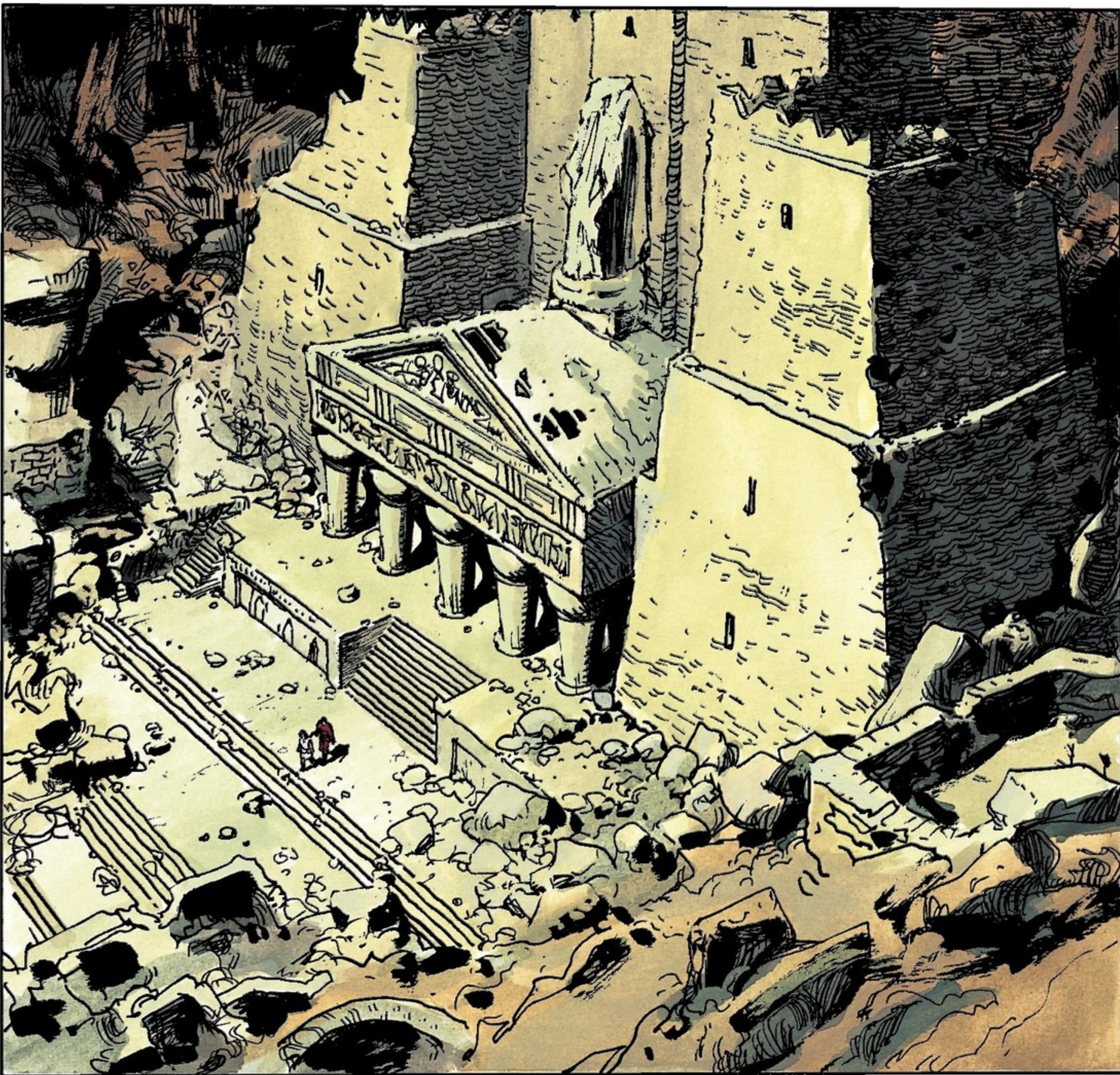


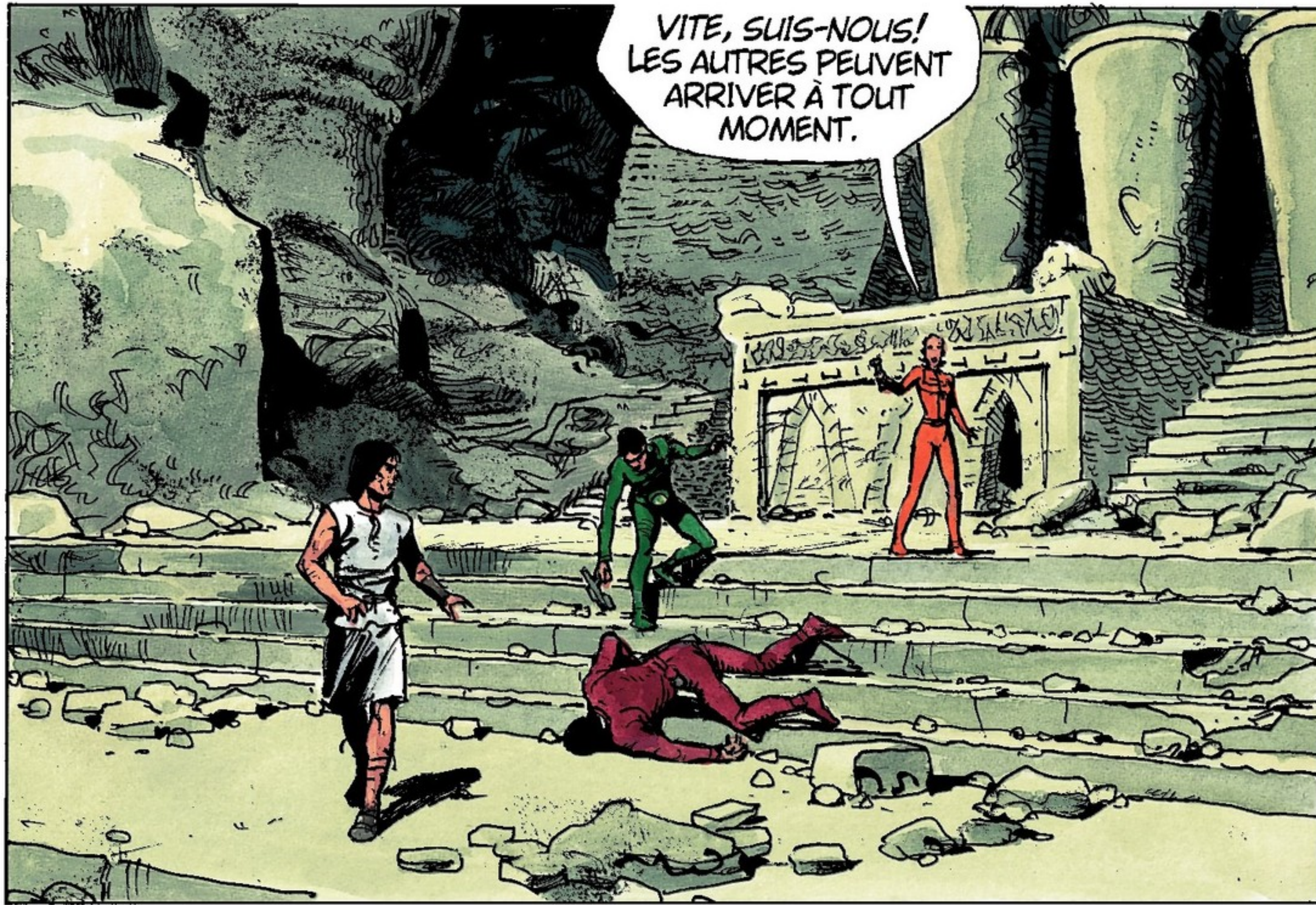
PAS TOUT
DE SUITE,
ORCHIAS.

IL A ENCORE DES CHOSSES À NOUS
RACONTER ET IL LE FERA, QUE CELA
LUI PLAISE OU NON. APRÈS... EMMÈNE-
LE À L'INTROSPECTEUR, **ORCHIAS**.
ET VEILLE À CE QU'IL NE T'ÉCHAPPE
PAS, CETTE FOIS.



DOMMAGE. SI ÇA
NE TENAIT QU'À MOI,
CE SAUVAGE PRIMITIF
NE VIVRAIT PAS UNE
MINUTE DE PLUS.





VITE, SUIS-NOUS!
LES AUTRES PEUVENT
ARRIVER À TOUT
MOMENT.



AARICIA ET MES
ENFANTS... ILS
SONT DANS DES
ESPÈCES DE SAR-
COPHAGES...

PLUS TARD.
ORCHIAS VA SE
RÉVEILLER ET...



THORGAL S'EST
ÉCHAPPÉ AVEC
L'AIDE D'ILENIYA
ET DE CE TRÂITRE
DE CHRYSIOS.



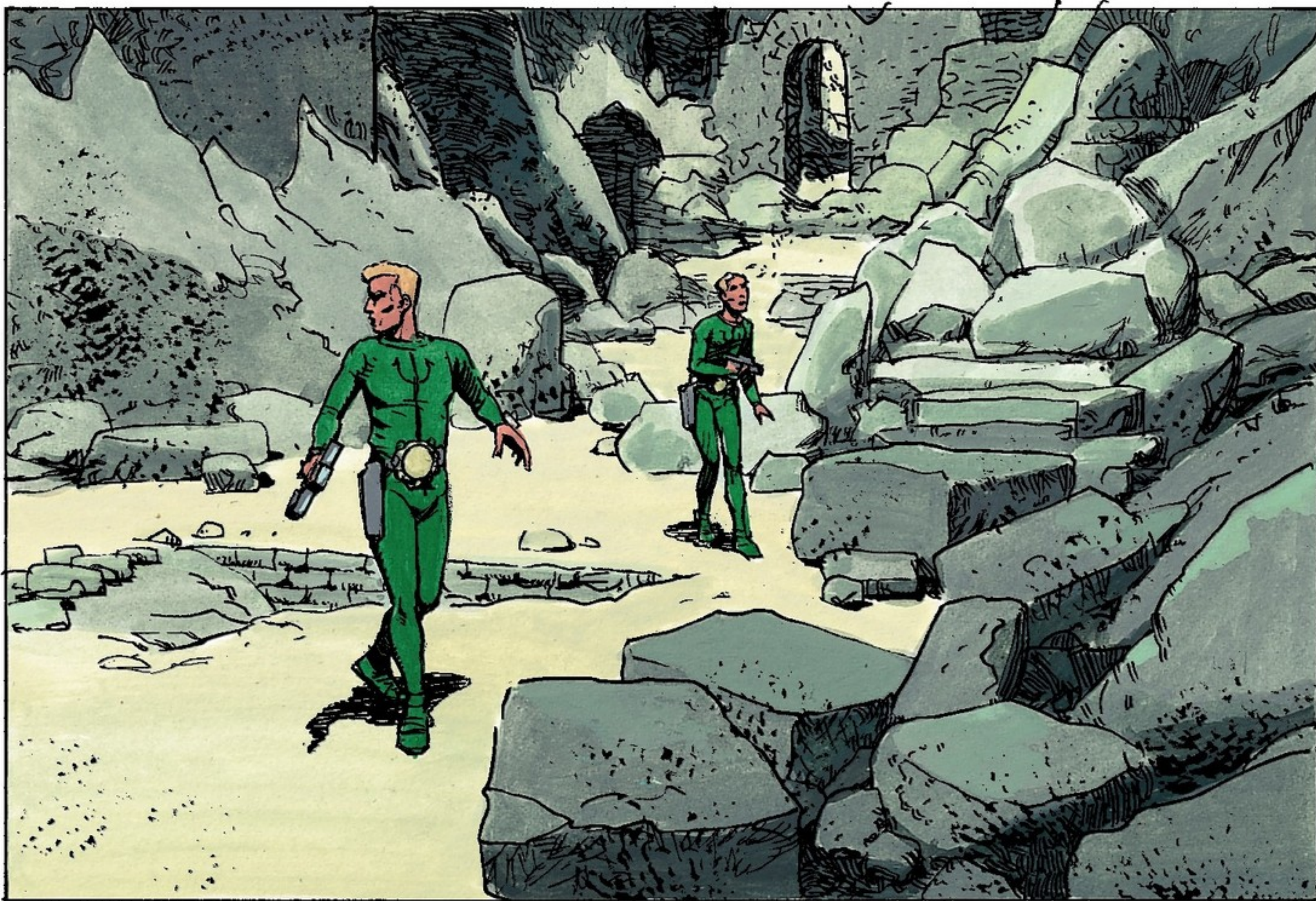
PRÉVIENS LES AUTRES
ET TROUVE-LES!
S'IL LE FAUT, TUE LES
DEUX HOMMES MAIS
ÉPARGNE LA FILLE.



LE COMMANDANT DE NOTRE VAISSEAU N'ÉTAIT PAS SARGON,
MAIS **ALCYOR**. C'ÉTAIT MON PÈRE. C'EST LUI QUI NOUS A SAUVÉ
LA VIE EN NOUS FAISANT PRENDRE LA NAVETTE JUSTE AVANT
L'EXPLOSION. C'ÉTAIT UN HOMME BON QUI VOULAIT VIVRE EN
PAIX AVEC LES HOMMES DE LA TERRE. MAIS **SARGON** ET
ORCHIAS L'ONT FAIT DISPARAÎTRE DANS LE LABYRINTHE
APRÈS NOTRE ARRIVÉE ICI, AINSI QUE CEUX D'ENTRE
NOUS QUI ONT OSÉ S'OPPOSER À LUI.



ATTENTION,
EN VOILÀ DEUX
QUI VIENNENT
PAR ICI.



POURQUOI NE T'ES-TU PAS SERVI DE TON ARME? TU AURAS PU LES ABATTRE FACILEMENT.

JE... JE N'AI JAMAIS TIRÉ SUR QUELQU'UN.

CHRYSIOS A HORREUR DE LA VIOLENCE.



NOUS CONNAISSONS LES PLANS DE CET ASSASSIN DE SARGON, ET NOUS Y SOMMES NATURELLEMENT OPPOSÉS. MAIS SANS AVOIR PU, JUSQU'À PRÉSENT, MANIFESTER TROP VISIBLEMENT CETTE OPPOSITION, SI NOUS VOULIONS RESTER EN VIE

LE DRAME, C'EST QUE CEUX D'ENTRE NOUS QUI SONT ENCORE ICI SONT PRÊTS À LE SUIVRE DANS SES PROJETS DE CONQUÊTE ET DE PUISSANCE.



MAIS CETTE FOIS, IL EST ALLÉ TROP LOIN. DEPUIS NOTRE ARRIVÉE, IL CHERCHAIT UN PRÉTEXTE POUR ÉLIMINER TIAGO, DE PEUR QUE CELUI-CI NE SE VENGE PLUS TARD DU MEURTRE DE NOTRE PÈRE. ET CE PRÉTEXTE, IL L'A TROUVÉ AUJOURD'HUI EN FAISANT JETER À SON TOUR, IL Y A UNE HEURE, MON JEUNE FRÈRE DANS LE LABYRINTHE.

OÙ EST-IL, CE LABYRINTHE ?



SOUS LE GRAND PALAIS. PERSONNE NE SAIT CE QU'ON Y TROUVE, CAR AUCUN DE CEUX QUE SARGON Y A ENVOYÉS N'EN EST JAMAIS RESSORTI.



C'EST POUR CELA QUE CHRYSIOS ET MOI AVONS PRIS LE RISQUE DE TE TIRER DES GRIFFES DE SARGON ET D'ORCHIAS: POUR QUE TU DÉLIVRES MON FRÈRE DU LABYRINTHE.

POURQUOI LE FERAI-JE, ALORS QUE SARGON DÉTIENT MA FEMME ET MES ENFANTS EN OTAGE?



TIAGO N'A QUE SEIZE ANS, THORGAL. ET IL A ARRACHÉ TA PETITE FILLE AUX SABLES MOUVANTS.

SI CHRYSIOS T'AIME ASSEZ POUR T'AVOIR AIDÉE À ME LIBÉRER, POURQUOI NE SE CHARGE-T-IL PAS ÉGALEMENT DE SAUVER TON FRÈRE?

CHRYSIOS N'EST PAS UN GUERRIER COMME TOI, THORGAL. C'EST UN POÈTE, PAS UN HOMME DE COMBAT.



CE QU'ILENIYA VEUT TE DIRE, C'EST QUE JE SUIS UN LÂCHE. C'EST D'AILLEURS POURQUOI, CONTRAIREMENT À ELLE, J'AI TOUJOURS FAIT MINE D'ACCEPTER L'AUTORITÉ DE SARGON.



JE VOIS. DONNE-MOI CETTE ARME DONT TU REFUSES DE TE SERVIR.

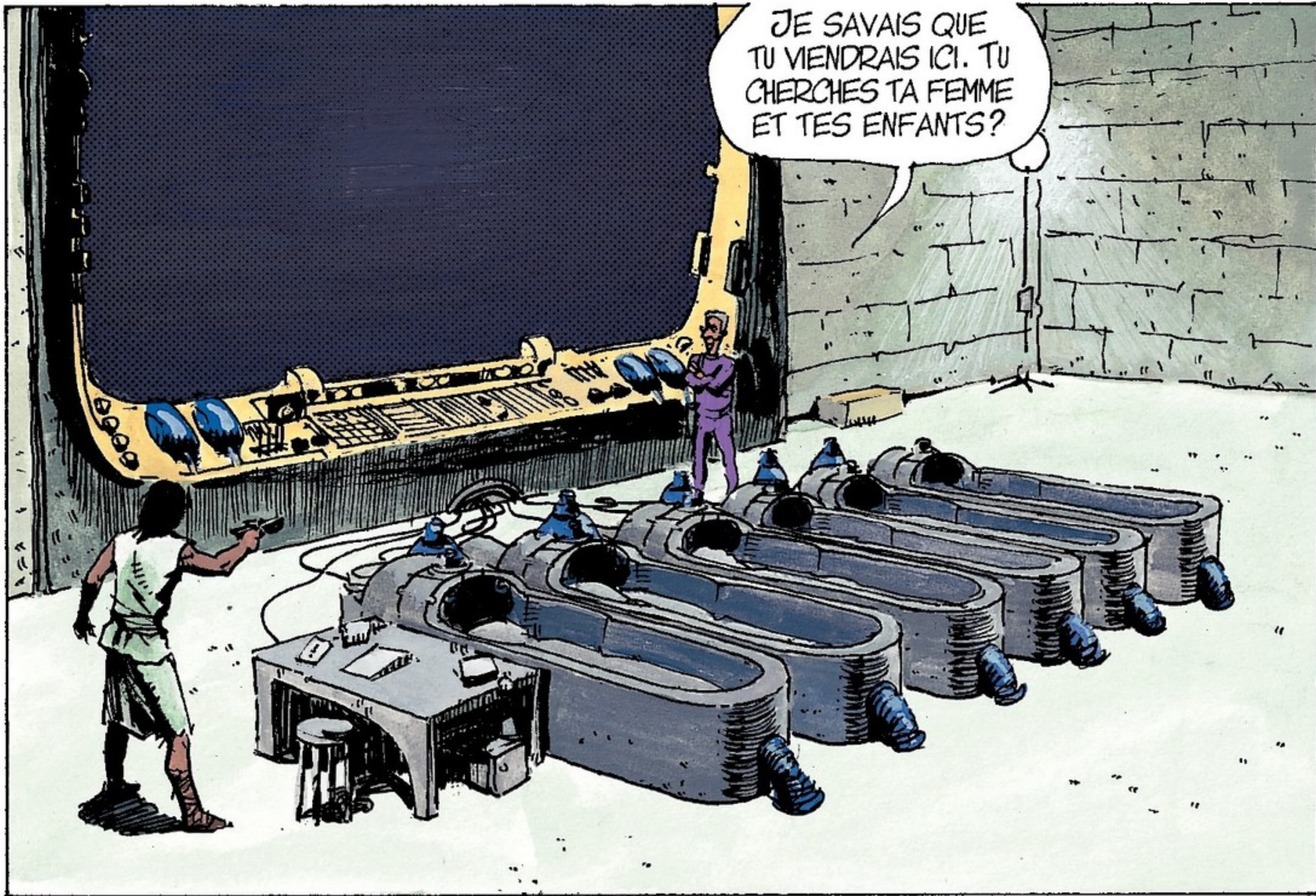
J'ACCEPTÉ D'ESSAYER DE SAUVER TON FRÈRE, ILENIYA. MAIS APRÈS AVOIR MIS AARICIA ET MES ENFANTS EN SÉCURITÉ. CONDUISEZ-MOI À L'ENDROIT OÙ SE TROUVENT CES SARCOPHAGES.



C'EST LÀ, DERRIÈRE CE RIDEAU. D'HABITUDE, IL Y A UN GARDE.

TOUS LES HOMMES DISPONIBLES DOIVENT ÊTRE À NOTRE RECHERCHE.





JE SAVAIS QUE TU VIENDRAIS ICI. TU CHERCHES TA FEMME ET TES ENFANTS?



ILS T'ATTENDENT DANS LE LABYRINTHE. C'EST BIEN LÀ QUE TU VOULAIS ALLER, NON? À MOINS QUE TU NE CHOISSES DE COLLABORER AVEC MOI, CE QUI SERAIT PLUS RAISONNABLE.



TU TIRERAS SUR UN HOMME DÉARMÉ? CE N'EST PAS TON GENRE. ET PUIS, TES NOUVEAUX AMIS RISQUERAIENT D'EN PÂTIR. REGARDE DERRIÈRE TOI.



JE SAVAIS QUE JE DEVAIS ME MÉFIER DE CETTE PETITE PESTE D'ILENIYA, MAIS TOI, TU AVAIS BIEN CACHÉ TON JEU, CHRYSIOS. DOMMAGE POUR TOI QUE TU NE L'AIES PAS CACHÉ JUSQU'AU BOUT.

JE... JE T'EN PRIE, CONTARQUE... JE TE PROMETS DE...

ASSEZ!

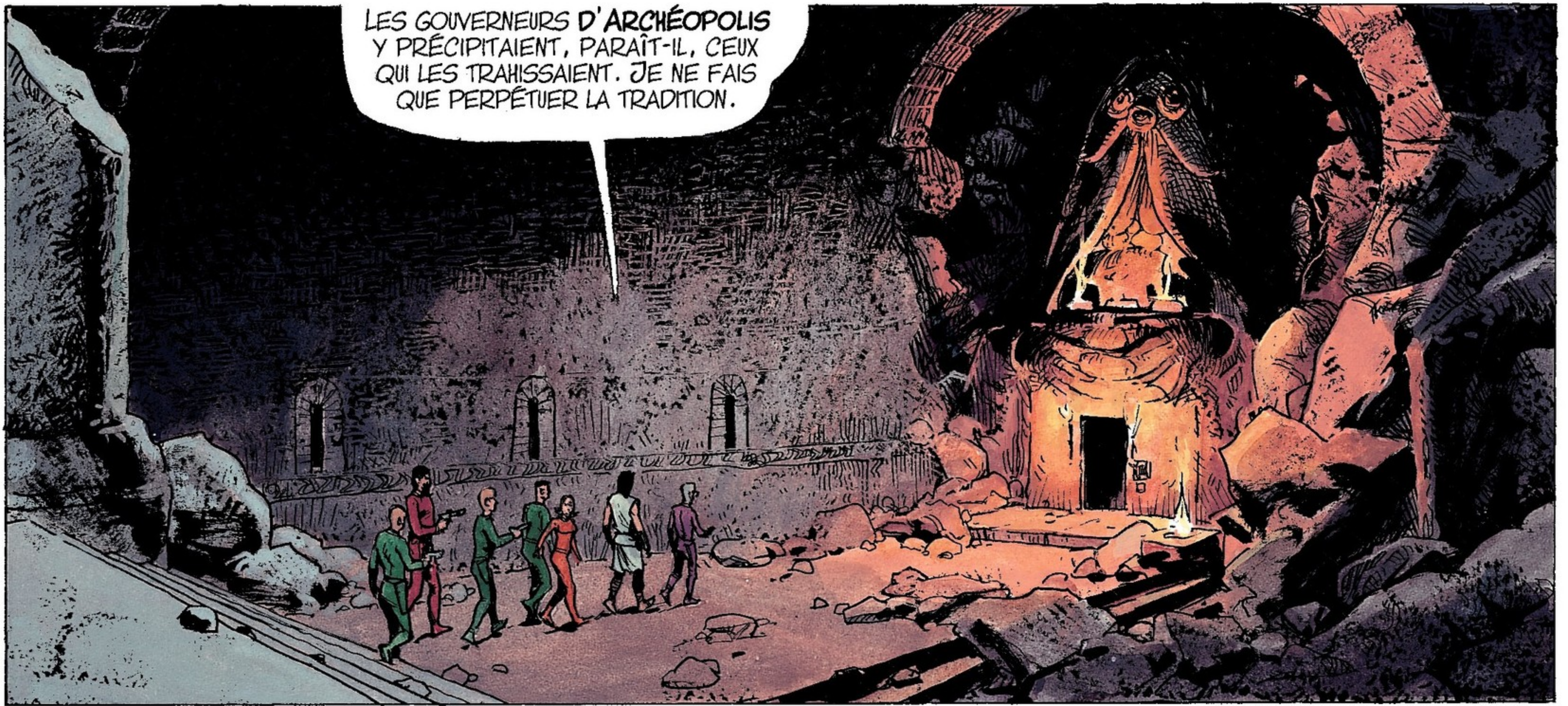


C'EST ÇA L'HOMME QUE TU AIMES, MA BELLE? CE NE SERA PAS UNE GRANDE PERTE, TU SERAS VITE CONSOLÉE.

LA SEULE CHOSE QUI ME CONSOLERAIT SERAIT DE TE VOIR GRILLER DANS LES ENFERS, ASSASSIN!



ÇA SUFFIT COMME ÇA! EMMENEZ-LES AU LABYRINTHE!



LES GOUVERNEURS D'ARCHÉOPOLIS
Y PRÉCIPITAIENT, PARAÎT-IL, CEUX
QUI LES TRAHISSENT. JE NE FAIS
QUE PERPÉTUER LA TRADITION.



ÉVIDEMMENT, J'IGNORE LES
DANGERS QUE RECÈLE CE
LABYRINTHE. TOUT CE QUE JE
SAIS, C'EST QUE PERSONNE
N'EN A JAMAIS TROUVÉ LA
SORTIE, EN SUPPOSANT
QU'IL Y EN AIT UNE, HA! HA!



JE TE L'AVAIS DIT,
THORGAL, ILS T'ATTENDENT
BIEN GENTIMENT. ET JE
VAIS VOUS DONNER DE LA
COMPAGNIE.



NON,
PITIÉ...
NON...



CHRYSIOS !



AS-TU BIEN RÉFLÉCHI,
MON AMI? J'EN SAIS
ASSEZ SUR TES VIKINGS
POUR ME PASSER DE
TOI. MAIS CE SERAIT
PLUS FACILE AVEC TOI.
ET TU AURAS LA VIE
SAUVE, AINSI QUE
LES TIENS.

C'EST TOUT
RÉFLÉCHI,
SARGON...



JE SORTIRAI DE CE LABYRINTHE, SARGON. ET JE T'EMPÊCHERAI DE NUIRE. DÉFINITIVEMENT.



HA! HA!... ENFIN UN HOMME QUI A COMPRIS CE QUE TU VALAIS VRAIMENT, POURRITURE!



TAIS-TOI, PETITE PESTE!...



Aïïïe!



TU NE T'ES JAMAIS DEMANDÉ POURQUOI JE MONTRAI TANT DE MANSUËTUDE À TON ÉGARD? PARCE QUE JE VEUX QUE TU PORTES MES ENFANTS, ILENIYA. QUE TU PERPÉTUES MON SANG.

QUOI!? JAMAIS!



AAAH



NOOOON...

ILENIYA,
TU ES
FOLLE
!?...

BOONGGGG

PLUTÔT MOURIR AVEC TOI QUE VIVRE AVEC CE PORC.

IL FAUT LA FAIRE REMONTER, ORCHIAS! JE NE VEUX PAS LA PERDRE.

TU SAIS BIEN QUE C'EST IMPOSSIBLE. LE MÉCANISME DU LABYRINTHE S'EST ENCLENCHÉ, ON NE PEUT PLUS RIEN POUR ELLE.

TU AS SANS DOUTE COMMISS UNE FOLIE, MAIS GRÂCE À TOI NOUS AVONS DE LA LUMIÈRE.

JE SUPPOSE QU'IL NE SERT À RIEN D'ESSAYER DE SORTIR PAR OÙ NOUS SOMMES ENTRÉS. CE QUI NE NOUS LAISSE QU'UNE SEULE POSSIBILITÉ: TROUVER UNE AUTRE ISSUE.

DE LA LUMIÈRE ET UNE ARME. MALHEUREUSEMENT, JE N'AI PAS RÉUSSI À TUER CETTE ORDURE.

TU CROIS QUE NOUS AVONS UNE CHANCE?

TANT QU'ON EST EN VIE, ON A TOUJOURS UNE CHANCE. POURRAS-TU JAMAIS ME PARDONNER DE T'AVOIR ENTRAÎNÉE DANS CE PIÈGE?

C'EST À MOI DE ME FAIRE PARDONNER...

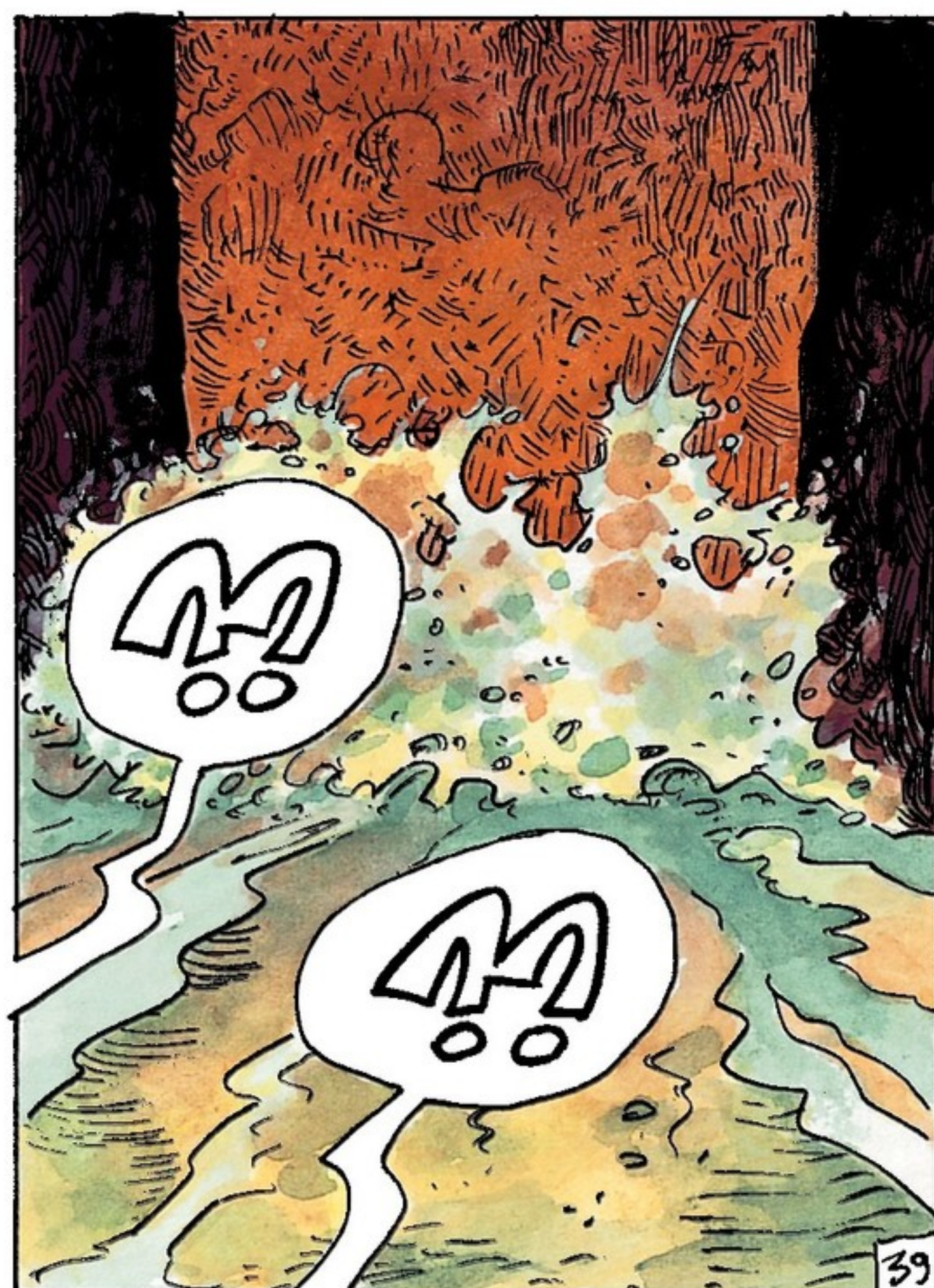
VIENS, SARGON. JE VAIS SOIGNER TA BLESSURE ET FAIRE PRÉPARER LE DÉPART DE LA NAVETTE. À PRÉSENT QUE NOUS SAVONS OÙ ALLER, NOUS N'AVONS PLUS RIEN À FAIRE ICI.

SI JE N'AVAIS PAS FAIT BRÛLER VOTRE BARQUE SUR L'ORDRE DE SARGON...

NE PARLONS PLUS DE ÇA. ET NOUS AVONS AUTRE CHOSE À FAIRE QUE D'ÉCHANGER DES REGRETS. CETTE TORCHE NE VA PAS NOUS ÉCLAIRER ÉTERNELLEMENT. EN ROUTE!







DEMI-TOUR!
IL FAUT FAIRE
DEMI-TOUR,
VITE AVANT
QUE...



ARRÊTE ! C'EST
EXACTEMENT CE QUE CEUX
QUI ONT CONÇU CE PIÈGE
DIABOLIQUE ESPÈRENT QUE
LEURS VICTIMES FERONT.

NOUS N'AVONS PAS TROUVÉ LES RESTES
DE CEUX QUI NOUS ONT PRÉCÉDÉS ICI.
PARCE QUE L'EAU LES A EMPORTÉS. ELLE
DOIT DONC S'ÉVACUER. IL EST POSSIBLE
QUE CE MUR SOIT UNE PORTE DONT LE
MÉCANISME EST CONÇU POUR S'OUVRIR
SOUS LA PRESSION LORSQUE LES
COULOIRS DU LABYRINTHE SONT
ENTIÈREMENT REMPLIS.



UNE THÉORIE
INTÉRESSANTE.
ET SI ELLE EST
FAUSSE?



ALORS, NOUS
MOURRONS. CE QUI
NOUS ARRIVERA DE
TOUTE FAÇON SI
NOUS RETOURNONS
EN ARRIÈRE.



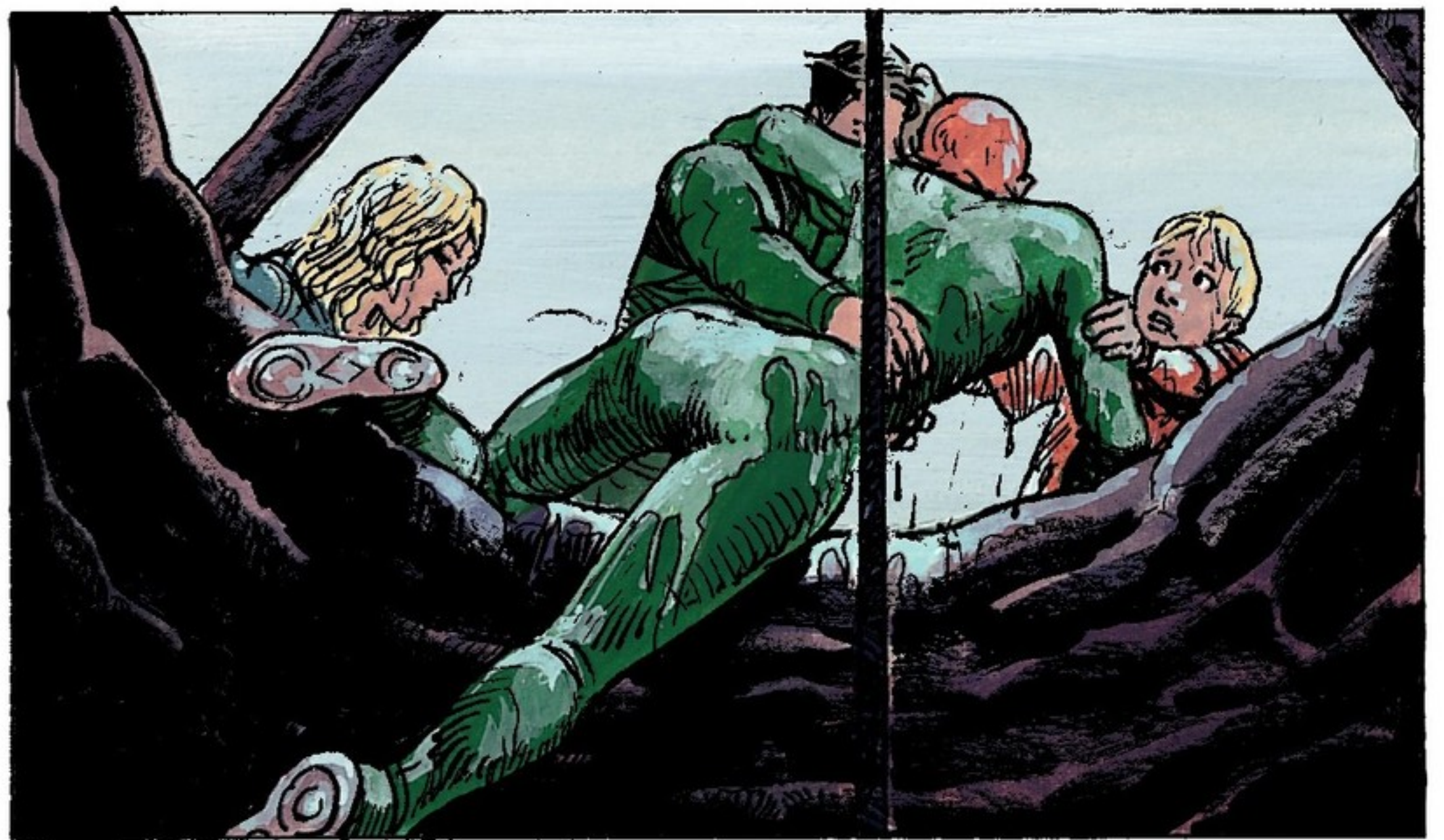
QUE LE GRAND ODIN
NOUS PROTÈGE.



ASPIRE UNE GRANDE
GORGÉE D'AIR,
MA CHÉRIE.
MAINTENANT !







QU'EST-CE QUE C'EST?

LA NAVETTE!
ILS ONT MIS LA
NAVETTE EN
ROUTE!



VVVRRRRR... VVVRRRRR...

ILS VONT LA FAIRE
DÉCOLLER PAR LE
CRATÈRE DE CET
ANCIEN VOLCAN.

IL FAUT LES EN
EMPÊCHER.

MAIS
COMMENT?



MISE À FEU
DANS TROIS
MINUTES.

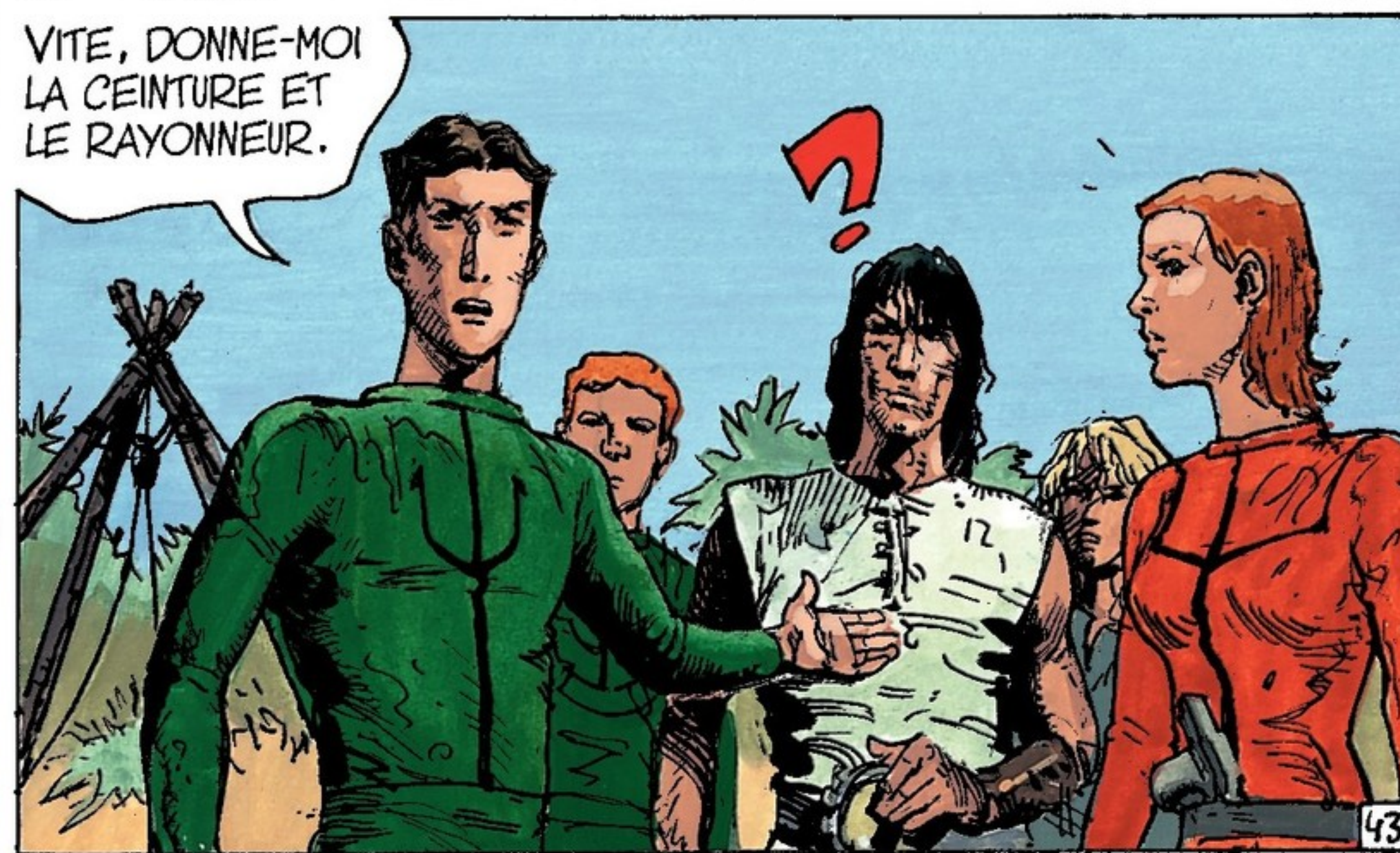


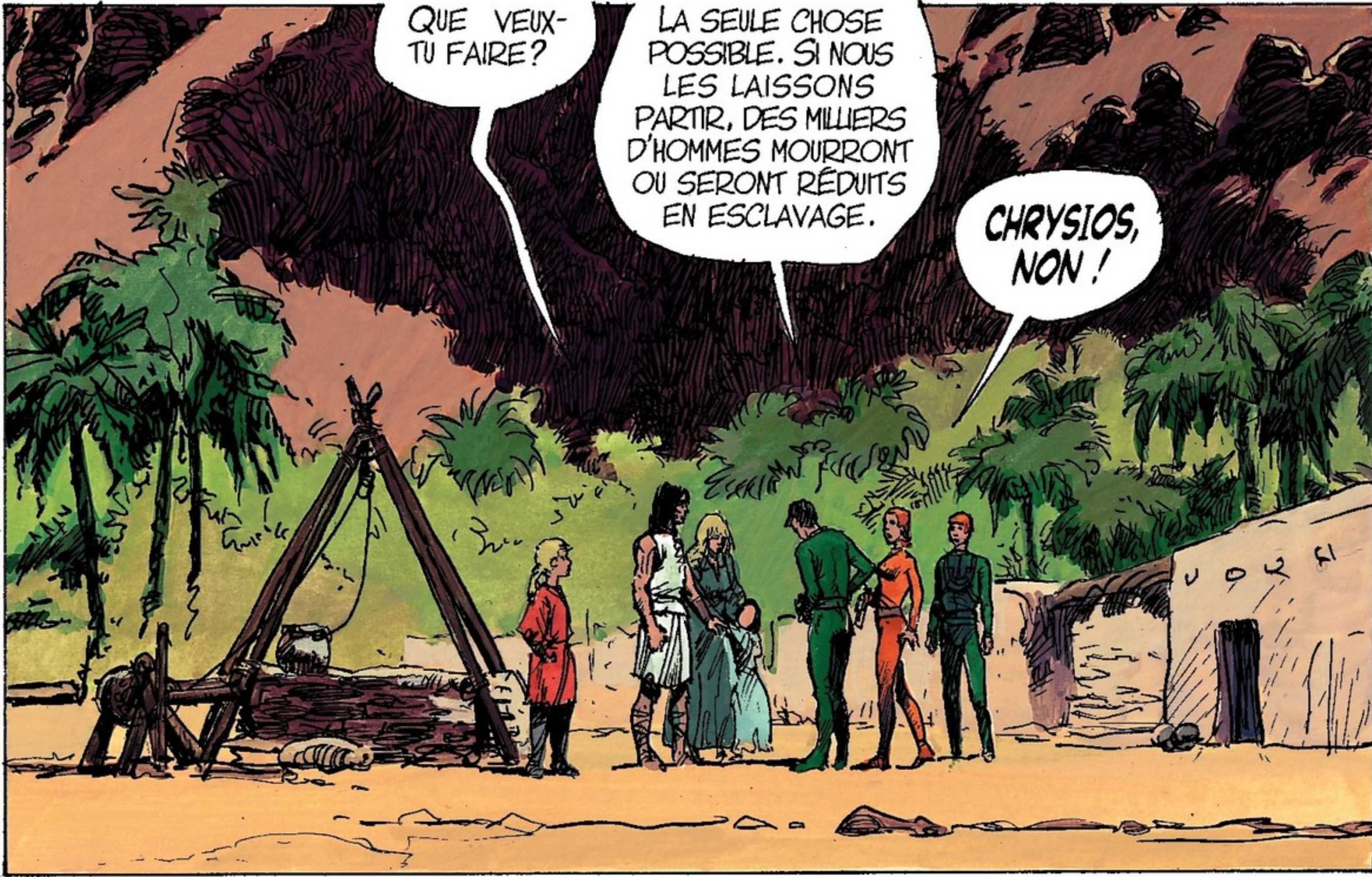
PAS FÂCHÉ
DE QUITTER CET
ENDROIT POURRI.

DEUX
MINUTES.



VITE, DONNE-MOI
LA CEINTURE ET
LE RAYONNEUR.





QUE VEUX-TU FAIRE?

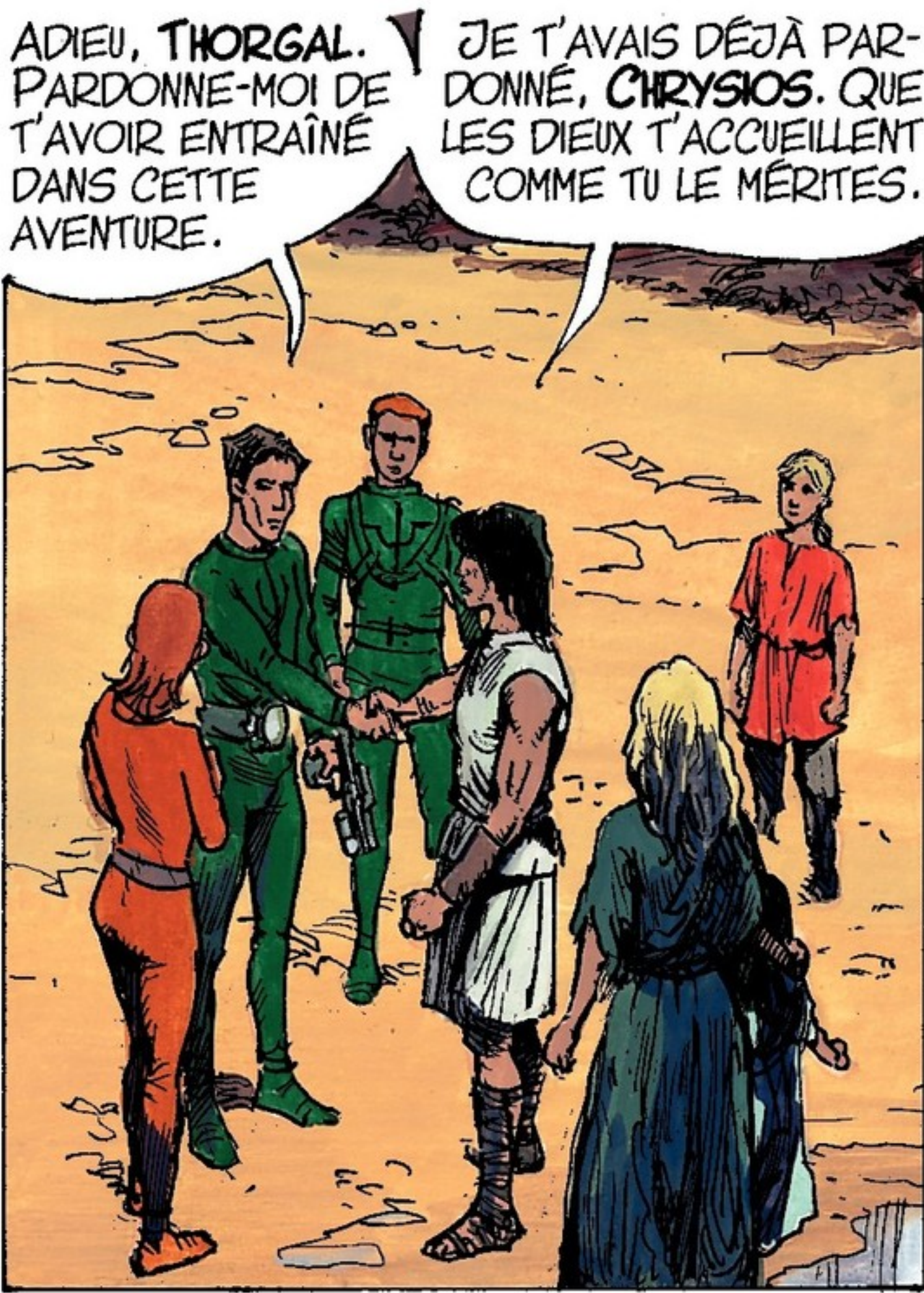
LA SEULE CHOSE POSSIBLE. SI NOUS LES LAISSONS PARTIR, DES MILLIERS D'HOMMES MOURRONT OU SERONT RÉDUITS EN ESCLAVAGE.

CHRYSIOS, NON !



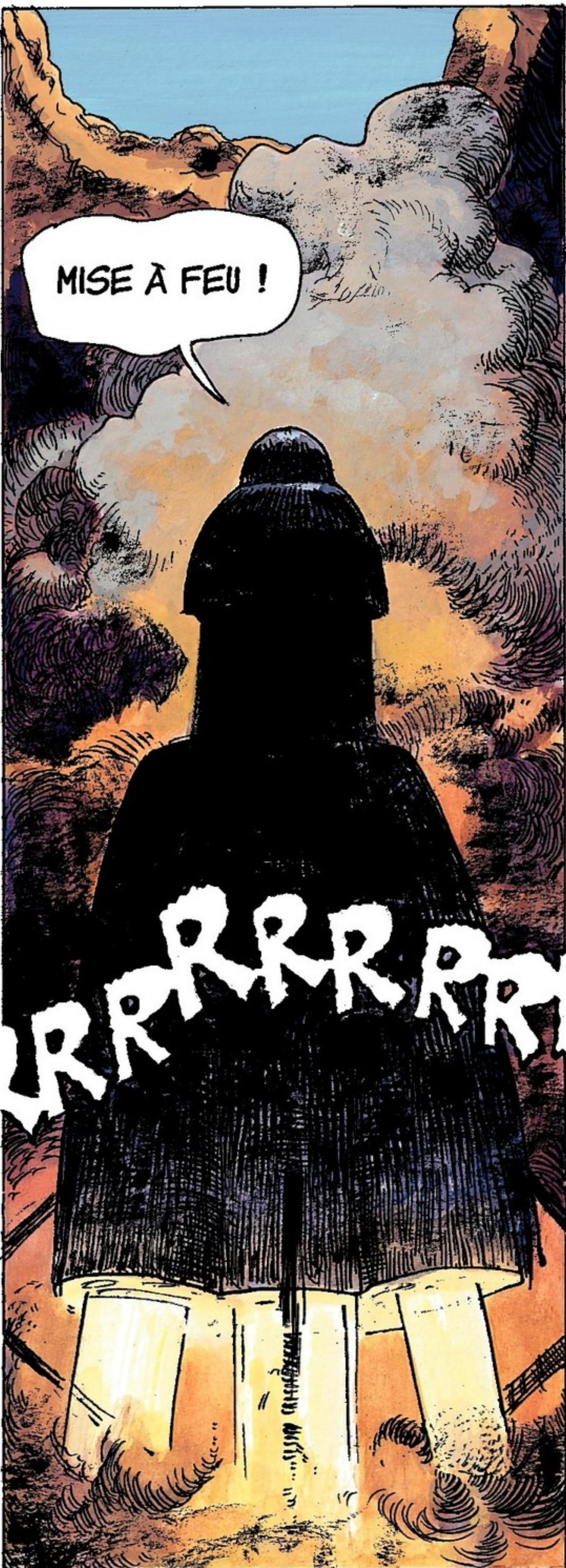
POURQUOI, MON AMOUR, POURQUOI?...

PARCE QUE JE NE POURRAIS PLUS VIVRE EN LISANT MA LÂCHETÉ DANS LE REGARD DES AUTRES. JE T'AIMERAI POUR L'ÉTERNITÉ, ILENIYA.

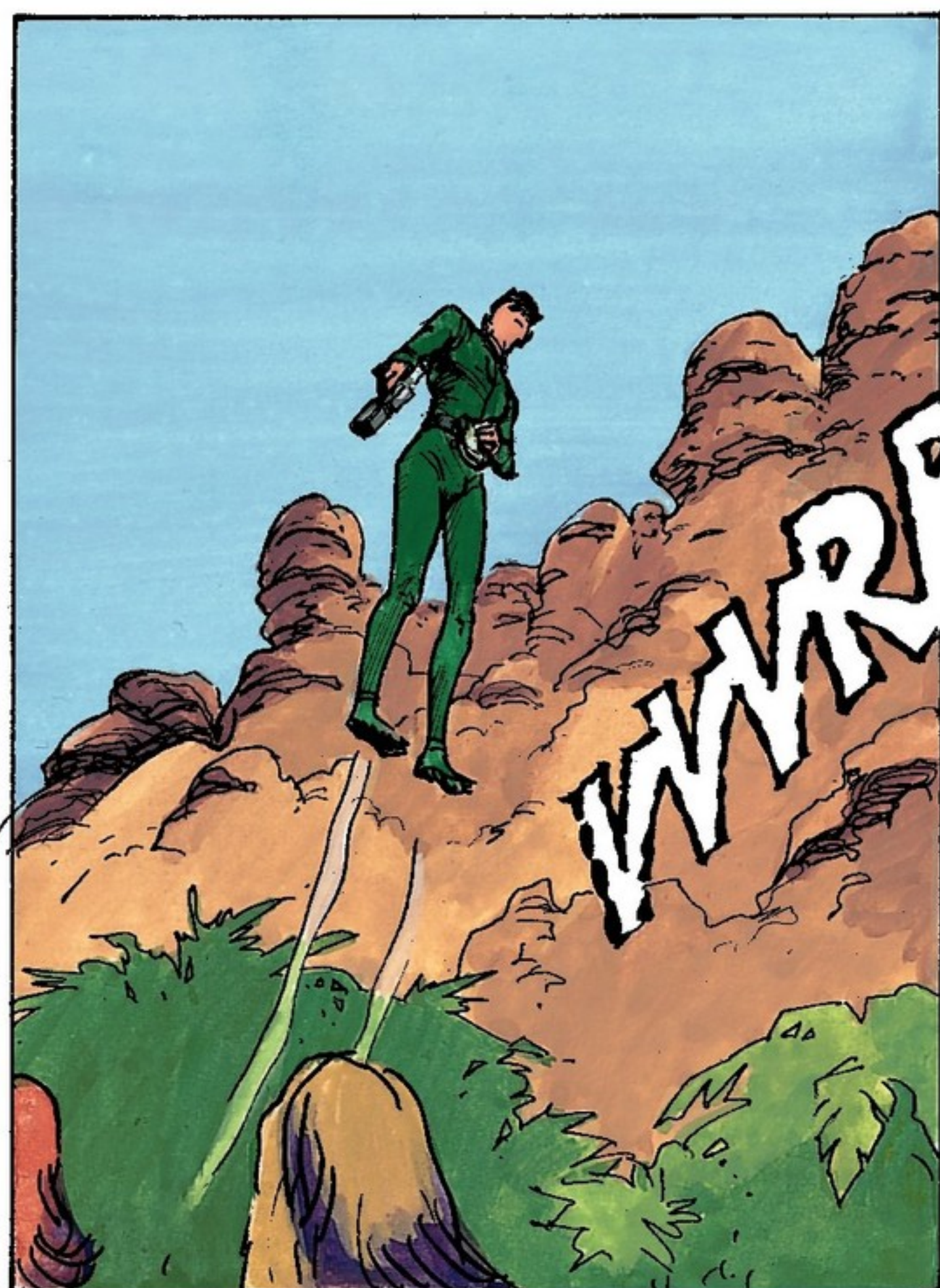
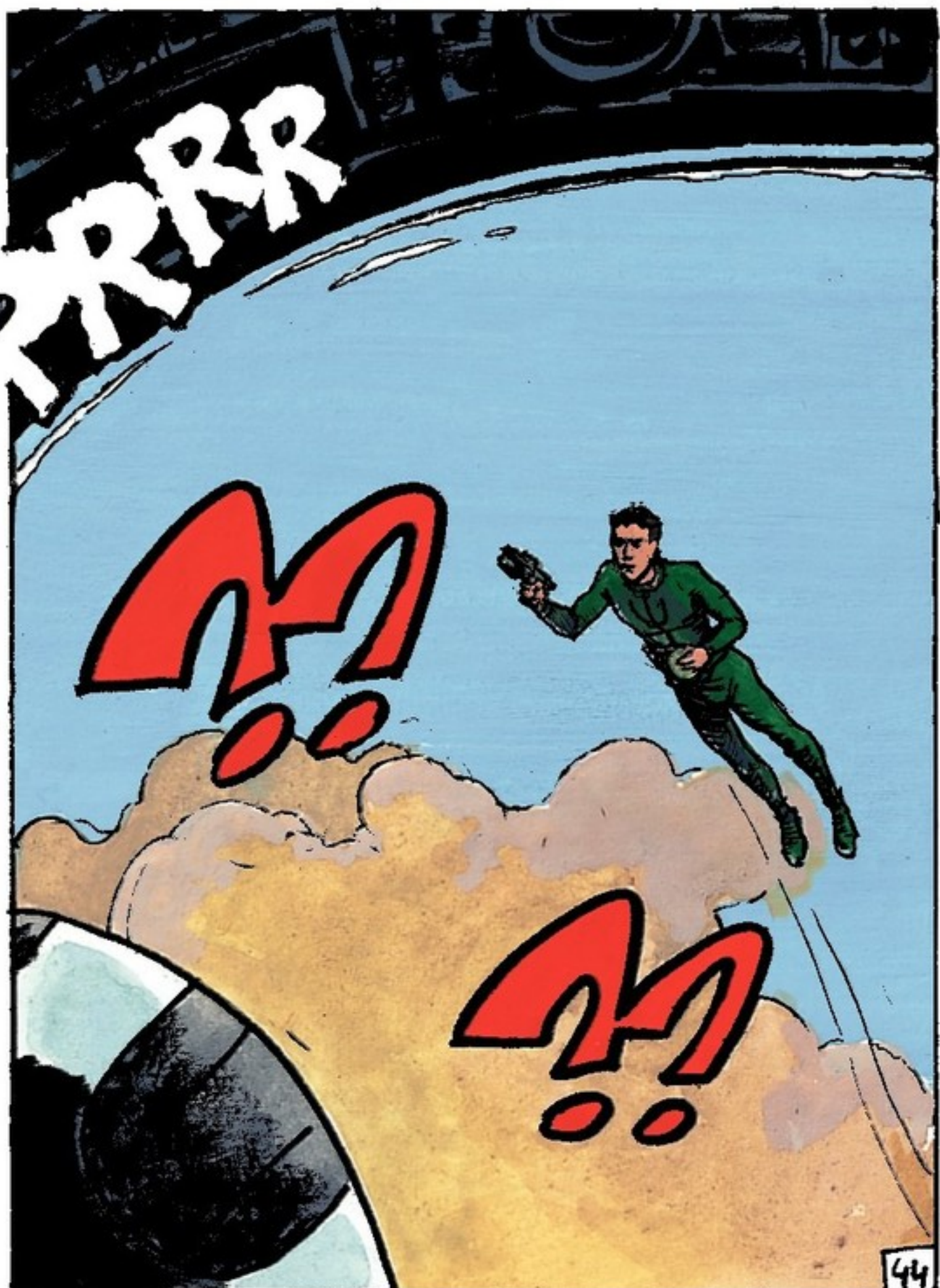


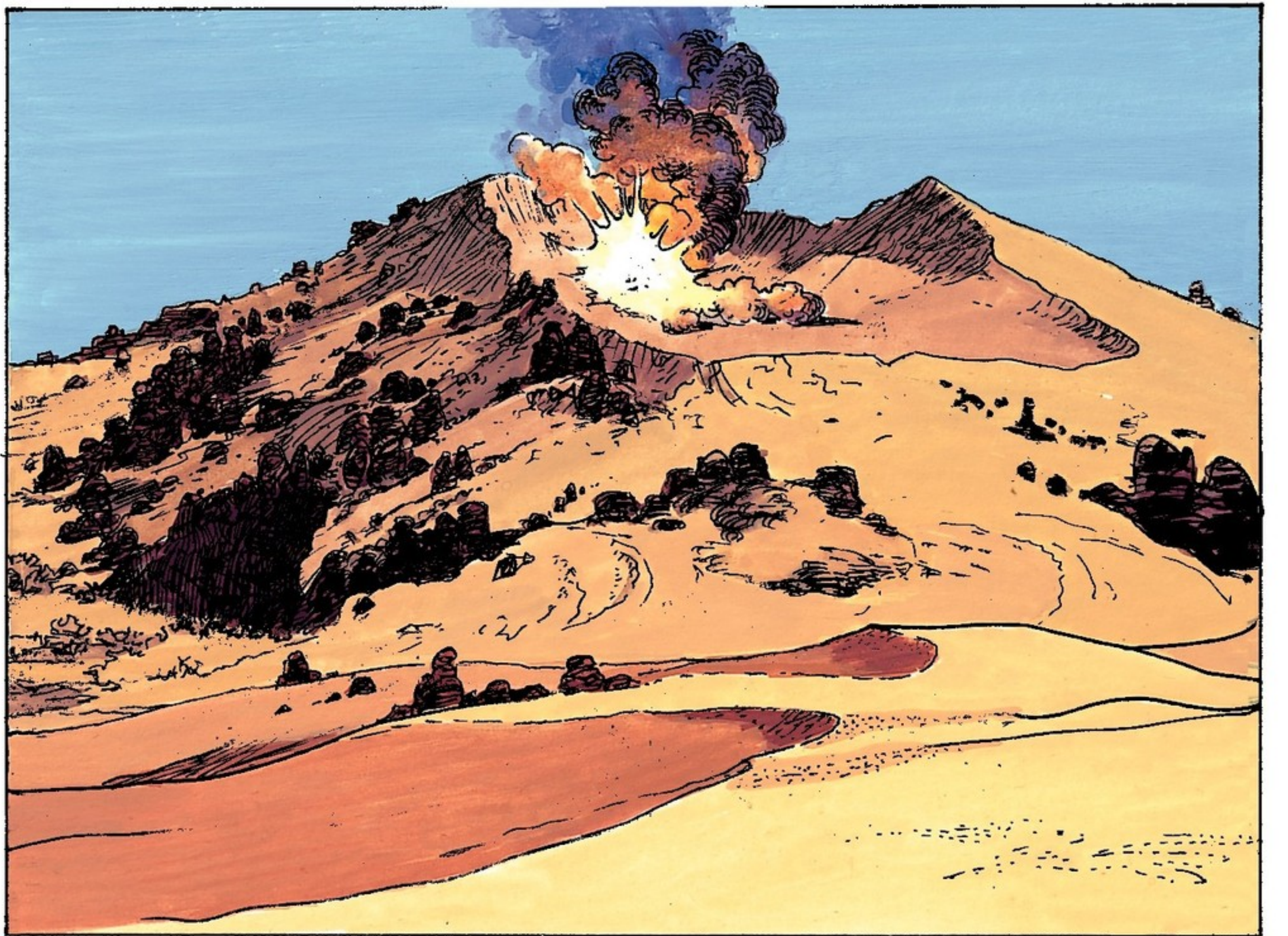
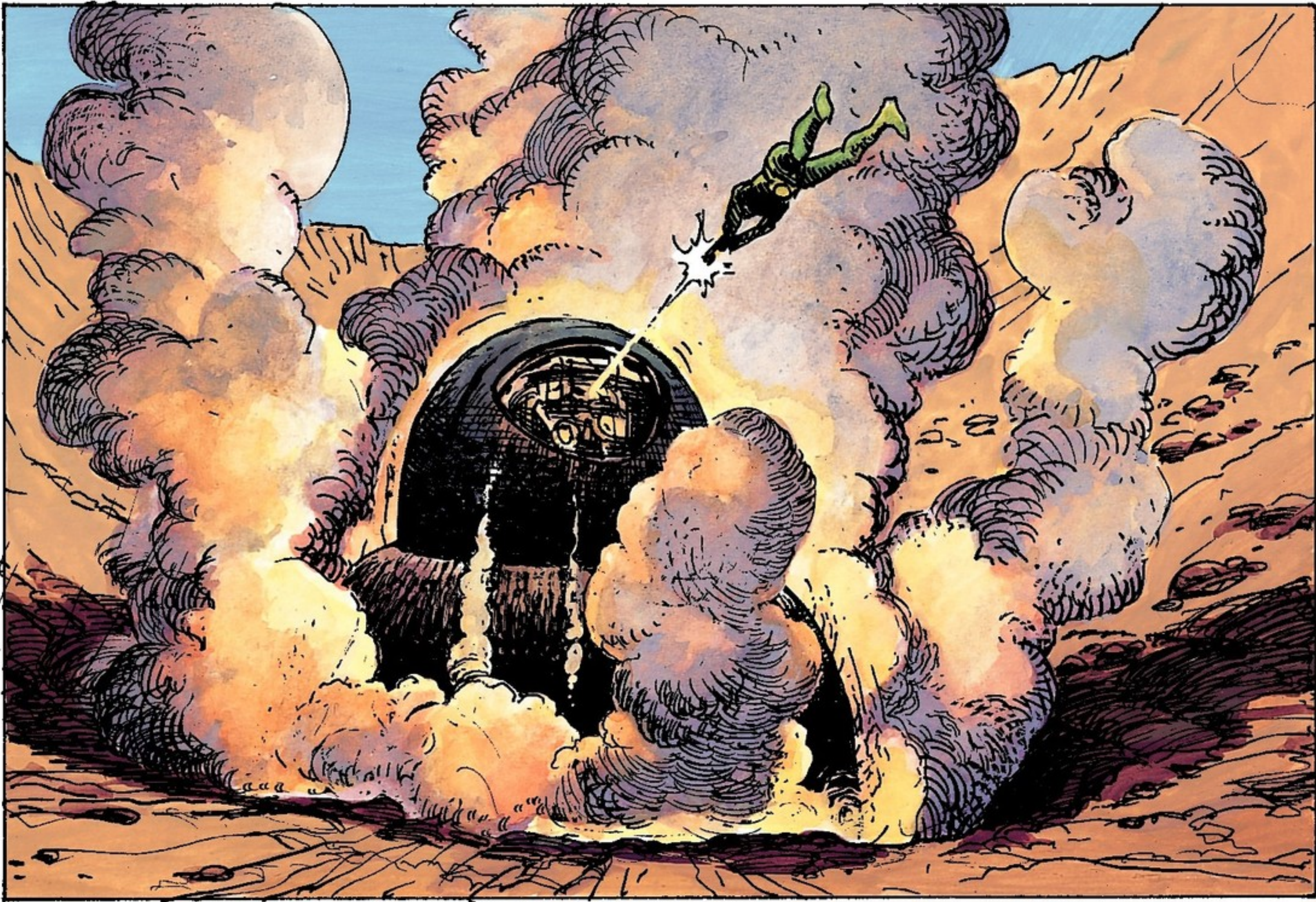
ADIEU, THORGAL. PARDONNE-MOI DE T'AVOIR ENTRAÎNÉ DANS CETTE AVENTURE.

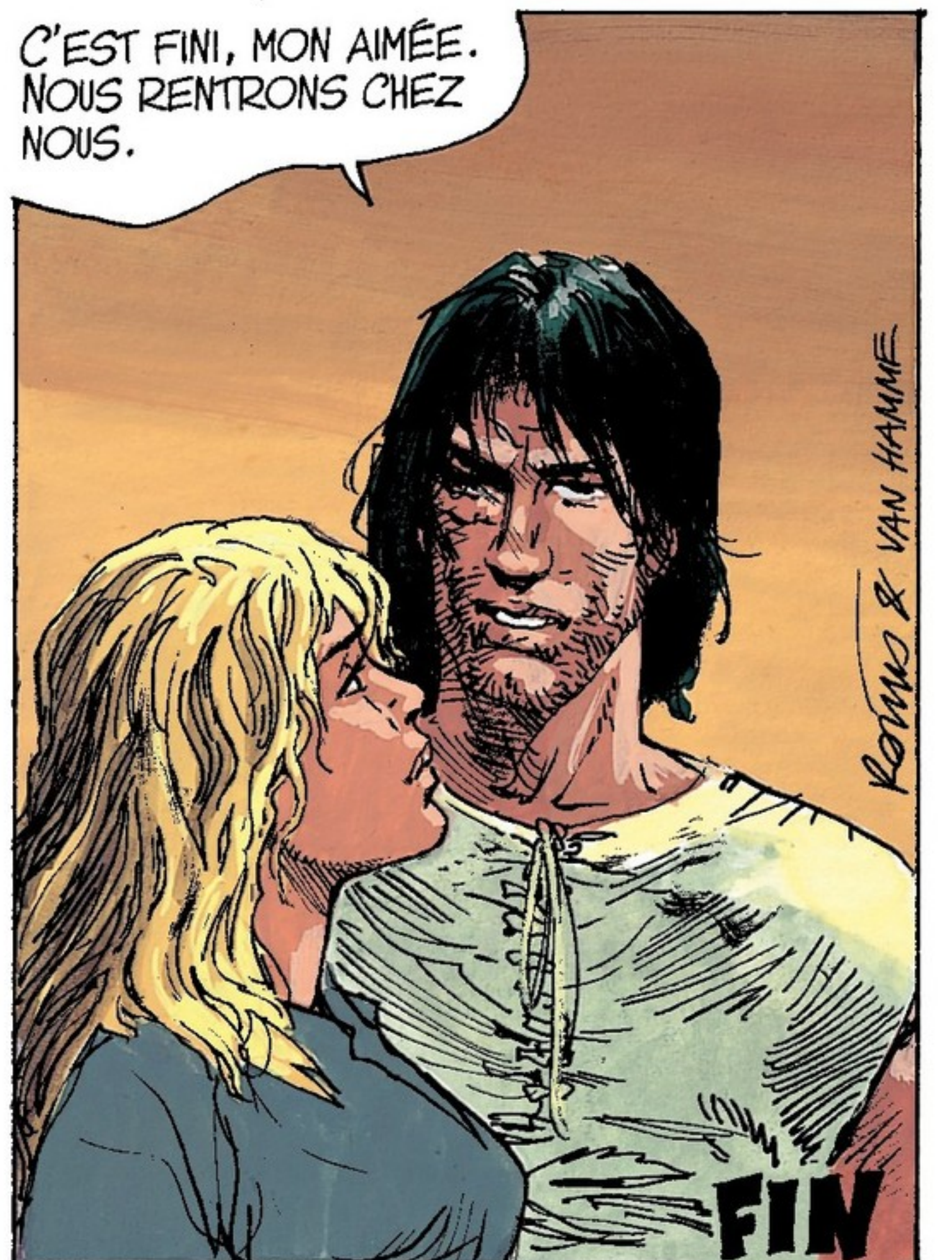
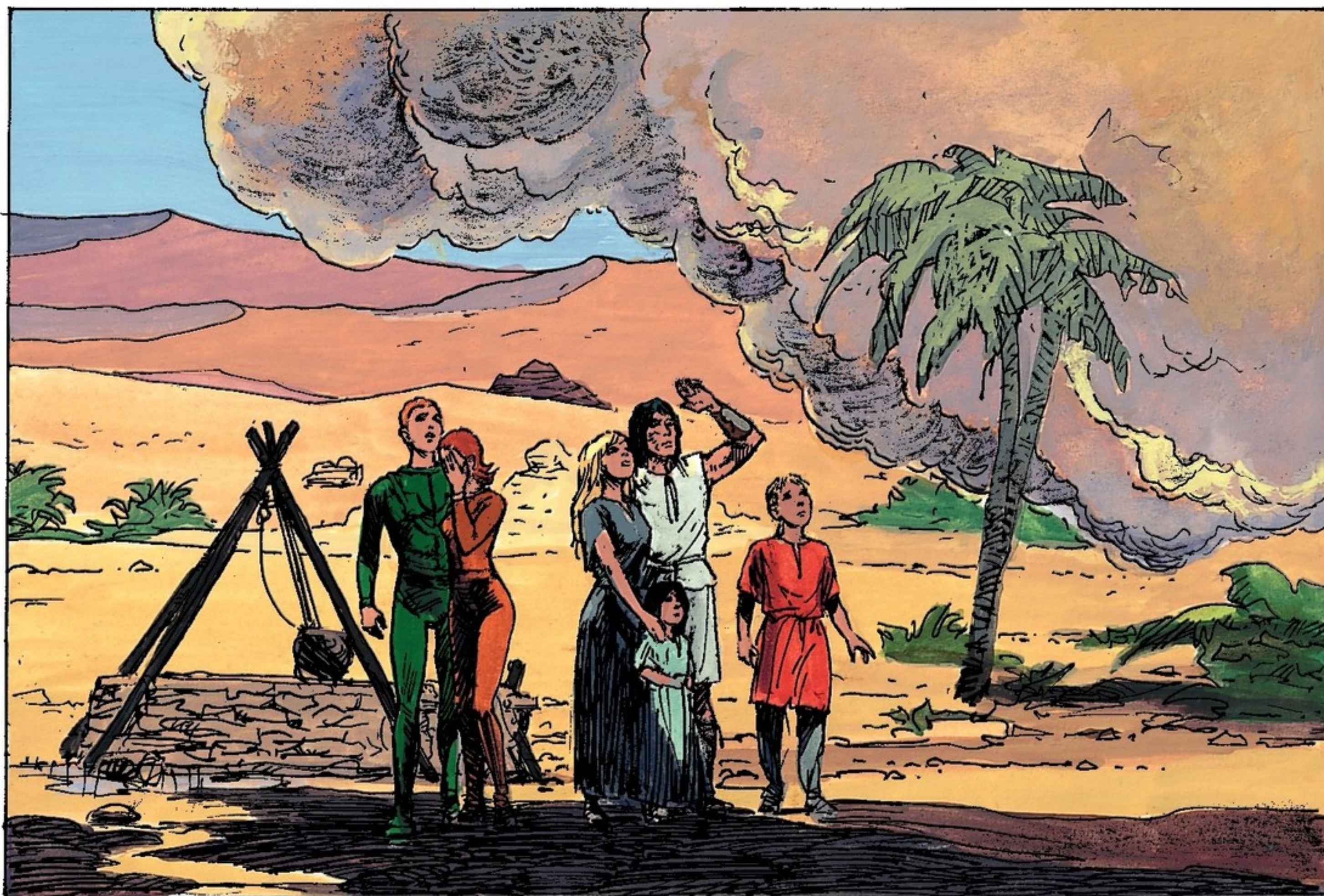
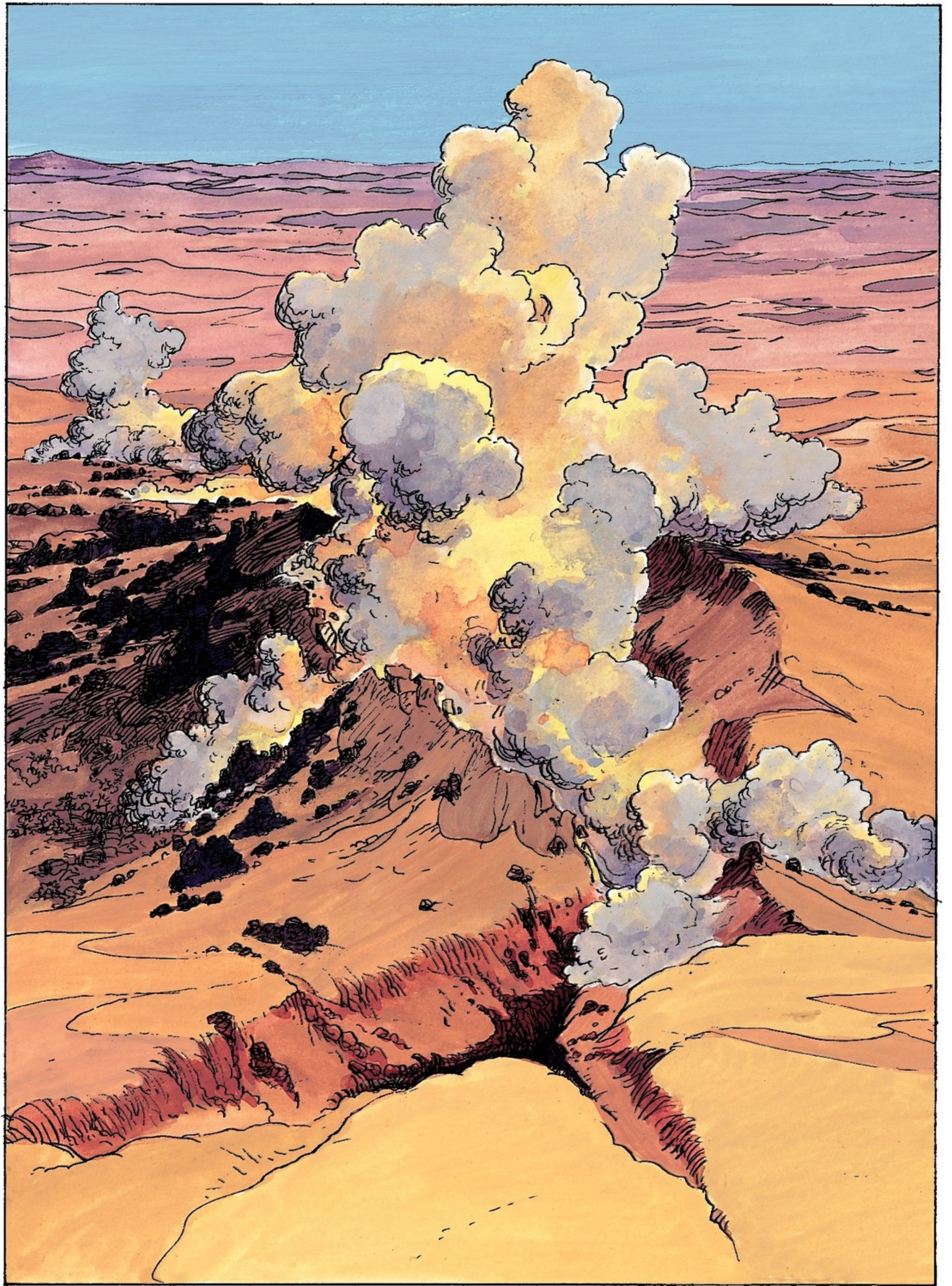
JE T'AVAIS DÉJÀ PARDONNÉ, CHRYSIOS. QUE LES DIEUX T'ACCUEILLENT COMME TU LE MÉRITES.



MISE À FEU !

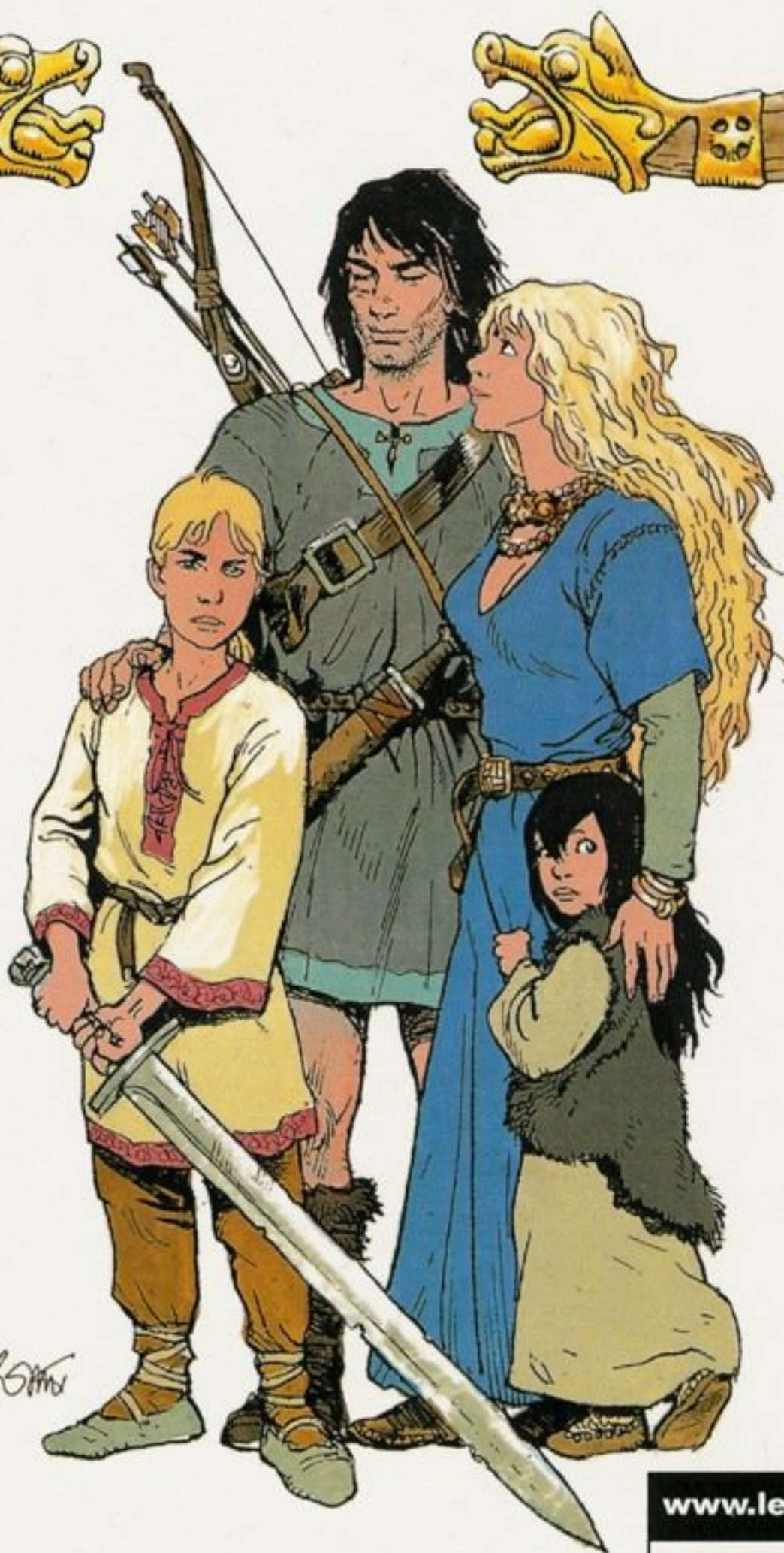






DÉJÀ PARUS :

1. La Magicienne trahie
2. L'île des Mers gelées
3. Les 3 Vieillards du Pays d'Aran
4. La Galère noire
5. Au-delà des Ombres
6. La Chute de Brek Zarith
7. L'Enfant des Etoiles
8. Alinoë
9. Les Archers
10. Le Pays Qâ
11. Les Yeux de Tanatloc
12. La Cité du Dieu perdu
13. Entre Terre et Lumière
14. Aaricia
15. Le Maître des Montagnes
16. Louve
17. La Gardienne des Clés
18. L'Épée-Soleil
19. La Forteresse invisible
20. La Marque des Bannis
21. La Couronne d'Ogotai
22. Géants
23. La Cage
24. Arachnéa
25. Le Mal bleu
26. Le Royaume sous le Sable



www.lelombard.com



9 782803 616657